

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

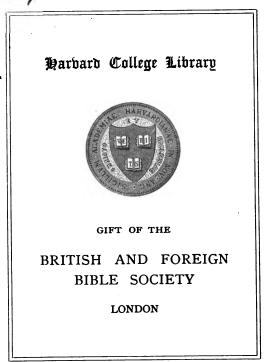
Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

TA NEIKAMATA O TA TASAO IHOVA MASES NEISEREA...

TATAPURIA TAPU

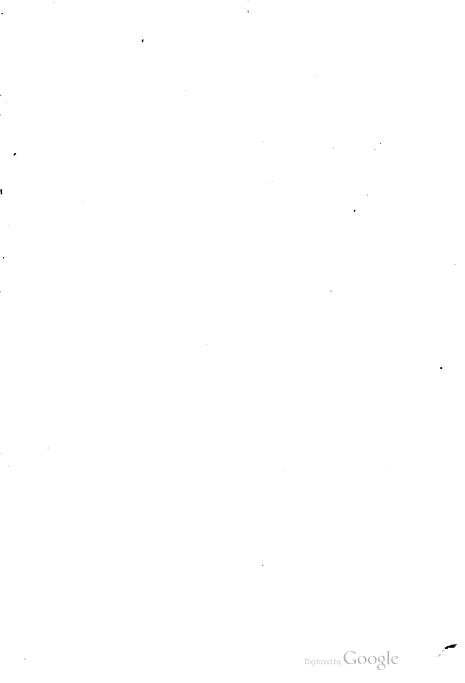


2234.130.25











1

ł

٥

Bille. Genesis and Jonah. Anura. (1904.)

TATAPURIA TAPU.

TA NEIKAMATA O TA TASAO IHOVA. MOSES NEISEREA IA TAFASAO HIBRU, HEPE IHOVA NEITUCUA IATEIA.

JENESIS MELOU NEISEREA IA TAFASAO ANIWA, NEW HEBRIDES.

BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY. (MELBOURNE AUXILIARY).

1904.

2234, 130.25

Harvara College Library Sept. 23, 1910 Gift of the British & Foreign Bible Society



1

JENESIS.

NOPUKU AFASAO SORE 1.

1. Ia ta neikamata Atua neimna ta taragi ma ta fanua.

2. Ma ta fanua neinofo gnata tasi, gogou, ma pouri niapotshia tamana, ma ta nokano o Atua nigarue iluga ta avai.

3. Ma Atua neitucua marama mai, ma ta marama nimai.

4. Ma Atua necitia ta marama, pe aia ko erefia, ma Atua nivaia ta marama ia ta pouri.

5. Ma Atua nitapa ta neigo o ta marama Tiau, ma o ta pouri aia nitapa ta neigo Tapo. Ma ta fiafi ma tapo iai neinofo ta nopoge fakatasi mokagi.

6. Ma Atua neitucu. Ta vavania mai ia ta aroto ta avai, ma kovaia avai ia avai.

7. Ma Atua neimna ta avania ma nivaia avai iraro ta vavania, ia avai iluga ta vavania. Ma acre neinofo hepra.

8. Ma Atua nitapa ta neigo o ta vavania Taragi, ma ta fiafi ma tupo iai nenofo ta nopoge fakarua.

9. Ma Atua neitucua, avai iraro taragi fakatapuria ia none tasi, ma ta fanua motu neinace iluga keicitia, ma acre neinfo hepra.

10. Ma Atua neitapa ta neigo o ta fanua matu takere, ma ta fakatapuria o avai aia nitapa ta neigo Atai ma Atua neicitia aia erefisa.

11. Ma Atua neituca, ta kere komaraga tagaferi, tarerakou sisi ma nokohua nofatu tshana, ma afoirakou nokohua ta heigo ma tshana nofatu ia aia iluga takere, ma acre neinofo hepra. 12. Ma ta kere nimaraga tagaferi, ma tererakou sisi anofatu ta heigo, ma afoiraku nokohua anofatu ia aia, ma tshana ta heigo; ma Atua neicitia aia erefia.

13. Ma ta fiafi ma ta popo neinofo iai fakatoru nopoge.

14. Ma Atua neitucua; erefia anea lameia mai ia ta vavania o taragi, keivaia ta tiau ma tapo, ma erefia acre nofo keifakairo tagata anea, ma nova fou, ma anopoge, ma atou.

15. Ma erefia acre nofo kolama ia ta vavania o taragi keitufwa marama ia takere, ma acre neinofo hepra.

16. Ma Atua neimna erua lama sore, aia ta sore ta lama teriki o ta nopoge tiau, ma ta sisi telama teriki o tapo, aia neimna afatu ma.

17. Ma Atua neinagi acre ia ta vavania o taragi keitufwa merama ia takere.

18. Ma keinofo teriki o ta nopoge, ma o ta tapo, ma keivaia ta merama ia ta pouri, ma Atua neicitia acre erefia.

19. Ma ta fiafi ma ta popo iai nofo ta nopoge fakafa.

20. Ma Atua neitucua avai amai ane nalupai su, anea kotoro ia aneamouri, ma amanu korere iluga takere ia ta vavania o taragi.

21. Ma Atua neimna atafra sore, ma iotshi ania mouri nokororo, acrera avai niamai nalupai su, wamuri niare taheigo, ma iotshi amanu ma nupakou tshana wamuri nioreigo, ma Atua neicitia acre erefia.

22. Ma Atua nifasao arofo erefia iacre nokoutucua, acoua tafo ma kamaraga agatamoua nalupai su, ma emna kofonu avai ia ta atai, ma erefia amanu kotafoia agatama nalupai iafanua.

23. Ma ta fiafi ma tapo iai nofo ta napoge fakarima.

24. Ma Atua neitucua, erefia ta fanua amai ta anea iotshi mouri wamuri tshana taheigo, kurimatou avefa, ma anea kotoro, ma iotshi avefa ia takere wamuri tshana aheigho, ma ane iotshi mouri nimai hepra.

4

25. Ma Atua nimna anea avefa eiro iotshi o iafanua, wamuri tshoreigo, ma akurimatou wamuri tshoreigo, ma ane iotshi kotoro ia ta kere wamuri tshoreigo, ma Atua neicitia acre erefia.

26. Ma Atua neitucua, erefia acitatou emna ta tane hepe acitatou, hepe ta faka tagasia o acitatou, ma tufwa acre tomatua keiamo eika o tatai, ma amanu o avavania, ma akurimatou avefa, ma o iafanua iotshi, ma o iotshi anea mouri pe nokotoro ia ta kere.

27. Ma hepra Atua neimna ta tane ia niana fakataga sia, ia ta noata o Atua aia neimna aia, ta tane ma ta fine aia neimna acraua.

28. Ma Atua nifasao arofa iacrawa, ma Atua neitucua iacrawa. Farere erecriki, nalupai akorua, ma komeraga, ma nagi acre iafanua, ma emna aia erefia, ma nakama tomatua o ta teriki o eika o tatai, ma o amanu o avavania, ma o iotshi anea mouri nokofana ma nokotoro iafanua.

29. Ma Atua neitucua, koucitia avou nakatufwa iakorua iotshi tererakou sisi nokofua nokotufwa nofatu, ia akorua aia kanofo akai.

30. Ma ia iotshi avefa aneiro o iafanua, ma ia amanu iotshi o ta avavania, ma ia ane iotshi kotoru ia ta kere, pe mouri nofo ia aia, avou nakatufwa iotshi tarerakou wiwi ia niare akai ma ane iotshi nofo hep ra.

31. Ma Atua neicitia ane iotshi aia neimna, ma neicitia aia erefisa kagi. Ma ta fiafii ma tapopo iai neinofo ta nopoge fakaono.

JENESIS 2. 1.

NOPUKU AFASAO SORE 2.

1. Hepera teragi ma ta fanua neimna kurava, ma ane iotshi o acre.

2. Ma ia nopoge fitu Atua neimna kurava tshana vere aia neimna, ma aia nigapu ia ta nopoge fitu ia iotshi niana vere aia neimna.

3. Ma atua nifasao arofo erefia ia ta nopoge fitu, ma neinage aia ta nopoge tapu, ianenei ia aia aia nigapu ia iotshi tshana avere, Atua nitapa ma neimna.

4. Afasaora nifakairo ta nontafito ma neikamata o taragi, ma o tafanua, inaia acre neimna ia ta nopoge ta Teriki Ihova Atua neimna ta fanua ma taragi.

5. Ma ane iotshi somo ia takere mokagi aia nisomo ia takere, ma iatshi tarerakou sisi o tagarakou mokagi aia nisomo, ma ta Ihova Atua seneimna towa nito ia ta fanua, ma jimra tase tane nofo karaga takere.

6. Kaia ta kofo tugou neinace iluga iafanua neimna ta eluga o iotshi fanua meru.

7. Ma ta Ihova Atua neimna ta tane o tefu o takere, ma nimopsake ia tshana porogeisu ta mopsake o ta mouri, ma ta tane neimna nokano mouri.

8. Ma Ihova Atua nipopra tasi vere ia ta iast o Isin ma iai aia neinage tatane aia neimna.

9. Ma ia ta kere Ihova Atua neimna keisomo iotshi tarerakou erefisa ia foimata koucitia, ma erefia ia akia, ta tarerakou ma o aneamouri ia ta roto o ta vere, ma ta tarerakou nokotufwa keiro ane erefia ma ane isa.

10. Ma tavai tafe tasi nifeke Idin keimna ta vere meru, ma iai aia nimavaia ia tavai tafe efa.

11. Ta neigo o aia mokagi Pison, ma aia nitafe kofori iotshi fanua o Havila, iai cold konofo.

12. Ma ta cold o fanuara ko erefisa, ma iai foci nofo ta bdilium ma oniks afatu.

13. Ma ta neigo o tavai tafe ta fakarua iai kotapa neigo Cihon, aia nitafe kofori iotshi fanua Ithiopia.

14. Ma ta neigo o tavai tafe ta fakatoru iai ko Hetikil, aia nitafe nokofano ia ta ist o Asyria, ma ta efa tavai tafe sore ko Iufretis.

15. Ma Ihova Atua niarafia ta tane, ma neinage aia ia watakoro o ta vere o Idin keivere ia aia ma keipenpena aia.

16. Ma ta Ihova Atua neitucua makei ia ta tane, nokoutucua. O iotshi foirakou o ta vere nei nokokeina akoi makeina sore.

17. Kaia o tatrerakou keitufwa keiro ane erefia me ane isa, itapu akoi kakeino o aia, ma ia ta nopoge akoio keina o aia akoio tamari komate.

18. Ma ta Ihova Atua neitucua, sekoerefia ta tane konofo ana, avou kamna tasi kasitu aia.

19. Ma o takere ta Ihova Atua neimna iotshi ane avefa o tagarakou, ma iotshi amanu o ta vavania. ma niarafia acre ia Adam keicitia taha aia nitapa acre, ma ta neigo Adam nitapa ane iotshi neimna mouri, ta neigora neinofo ia acre.

20. Ma Adam neitufwa aneigo ia iotshi akurimatou, ma ia amanu o avavania, ma ia iotshi avefa o tagarakou, kaia ia Adam jimra tasi o acre keiro nofo asitu aia.

21. Ma Ihova Atua neimna Adam mero makei, ma aia nimero makei, ma aia niamke tasi sakaro tshana, ma nipofna ta konouri o tshana nokouperpera iai.

22. Ma ta sakaro ta Ihova Atua niamke watafa ta tane aia neimna ia tafine, ma niarafia aia ia ta tane.

23. Ma Adam neitucua, Tenei melou ko neivi o tshaku aneivi, ma konouri o tshaku konouri, katapo aia fine ianenei aia niamke watafa tatane.

24. Ianenei ta tane kafeke tshana ta mana ma nana ma

nofo makei ia tshana nanahune, ma acrawa kanofo konouri teshanana.

25. Umegaraua nijimra ta tane ma lshana nahune ma acrawa sekoma.

NOPUKU AFASAO SORE 3.

I. Ta agata niarapakou sore kagi iotshi avefa o tagarakou Ihova Atua neimna. Ma aia neitucua ia ta fine, keini Atua neitucua akorua sekakeina o iotshi afoirakou o ta vere?

2. Ma ta fine neitucua ia ta agata Acimaua makeina o ta nofua o afoiraknu o tavere.

3. Kaia o ta nohua o ta foirakhou kosomo ia aroto o ta vere, Atua neitucua acimaua sekakeina o aia, ma foci acimaua kanatschicina tofia aia, mo acimoua kamate.

4. Ma agata neitucua ia tafine. Tamari akorua sekamate.

5. Ma Atua keiro ia ta nopoge akorua kakeina o aia foimatorua kuara ia ta merama, ma akorua kahepe Atua nokeiro anea erefia ma ane isa.

6. Ma wamuri ta fine neicitia pe ta tarerakou nierefia ia akai, ma aia koerefia ia foimata koucitia, ma keimatea keimna tasi arapakou, aia niamo faru nohua o aia ma nikeina, ma neitufwa faru o aia ia tshana munwane ma aia foci nikeina.

7. Ma foimatarawa nikuara, ma acrawa nikeiro pe acrawa umegarawa jimra, ma acrawa neisucia rouna masi neimna segeorawa iai.

8. Ma acrawa neirogona ta noreo o ta Ihova Atua nokotakoro ia ta vere ia to nopito mukaligi o nopogera, ma Atam ma tshana nanahune nimuni acrawa ia foimata o Ihova Atua, nifakapiri kagi tarerakou o ta vere.

9. Ma Ihova Atua nitapa Adam, ma neitucua iateia, akoi wehe?

10. Ma aia neitucua, avou neirogona tshou noreo ia ta vere, ma avou nemtacu, ianenei tshaku umega jimra ma avou nimune iatakoi.

11. Ma aia neitucua, akai neitucua iatakoi tshou umega jimra? Akoi nikeina mo o ta tarerakoura avou neitucuasana mukei iatakoi natschicina kakeina o aia?

12. Ma tatane neitucua, ta fine akoi neitufwa keinofo iatavou, ia neitufwa avou ta nohua o ta rarakou tapu ma avou nikeina.

13. Ma Ihova neitucua ia ta fine, Taha tenei akoi neimna? Ma ta fine neitucua ta agata neiarasia avou ma avou nikeina.

14. Ma Ihova Atua neitucua ia ta agata. Ianenei ako neimna, nei, akoi isa sore kagi iotshi ane avefa, ma isa sore kagi iotshi avefa o tagarakou, ia tshou nonai akoi nokomore nano ana, ma tefu o takere akoio kakeina iotshi anopoge o tshou mouri.

15. Ma avou kanage feimacoua iatakoi ma ia ta fine, ma ia aroto o tshou erecriki ma tshana erecriki acre kanucnucia tshou nouru, ma akoi kamoutshia tshare murivai.

16. Ma ia ta fine aia neitucua, avou kafakatapuria katu amy nalupai ia tshou fenagaro, ma ia tshou foinai ia tama, ia amy sore ma tagi akoi kaferere agatama, ma tshou acitiafakarafia rosore ia tshou tanwane, ma aia teriki o akoi.

17. Ma ia Adam aia neitucua, Ianenei akoi neirogno tafasao o tshou nahune, ma nikeina o tarerakou avou nifaso makei iatakoi, nokoutucua, Akoi sekakeina o aia, takere isa sore wamuri nei iatakoi ia aroto my akoi kakena o aia iotshi anopoge akoi mouri.

18. Atatarama ma athistl kasomo ia avere iatakoi, ma akoi kakeina foirakou o tagarakou.

19. Ia ta kavakava o tshou foimata akoio kakeina akai iotshi anopoge akoi komouri, ia taha nopoge akoi komate ma kafekagi ia takere, ma niamo akoi ia takere, ma akoi tefu o akere, ma ia tefu akoi kafuri. , 20. Ma Adam nitapa neigo o tshana nahune Iva, ianenei aia ta nana o iotshi tagata mouri.

21. Ia Adam ma ia tshana fine foci ta Ihova Atua neimna umega akot o anokiri o avefa, ma nitakaia acrawa.

22. Ma Ihova Atua neitucua, koucitia tatane ko hepe tasi o acitatou, nokeiro ane erefia ma ane isa, ma melou mokagi aia kafakatonusia tshana norima ma amo foci nofua o tarerakou o ta mouri, ma keina, ma nofo mouri atou ma tou.

23. Ianenei ta Ihova Atua nikouna aia watafa ta vere o .Idin, keiraga takere niamke aia iai.

24. Ia ane nei aia niturocinace ta tane, ma aia neinagi ia ta ist o ta vereo Idin atshirubim, ma tomatshira polo nokoura hepe tiafi, nitafurfuri ia anontafa iotshi, keitupono ta terutu o ta tarerakou o amouri.

NOPUKU AFASAO SORE 4.

1. Adam nikeiro Iva tshana nahune, ma aia nifoinai, ma nifarere Ken, ma neitucua avou nikamo tasi tatane ia Ihova.

2. Ma wamurira foci aia nifarere tshana noso!Ebil, ma Ebil nifatshigeia ma nifakeina asip, kaia Ken niraga takere.

3. Ma wamuri atou nalupaia, ane nei nimai Ken o to nohua o takere neitufwa takavari ia Ihova.

4. Ma Ebil aia foci niamaia nuntama o tshana asip ma o ta nogako ma Ihova neicitiafakerafia Ebil ma tshana takavari.

5. Kaia ia Ken ma tshana takavari aia natschicina, ma Ken, nifakainina sore iateia, ma tshana foimata kona.

6. Ma Ihova neitucua ia Ken. Tiaka akoio fakainina? Ma tiaha tshou foimata kona?

7. Pe akoi maganerefia kacitiafakarafia akoi mo? Ma pe

akoi semaganerfia, ane isa komoi ia tshou feitoca. Ma aia acitiafakarafa sore akoi, ma akoi tourumatua teriki o aia.

8. Ma Ken nifaso ia tshana noso Ebil, ma ane nei nimai, inaia acrawa nofo ia ta vere pe Ken nimasike nifakainina ia Ebil tshana noso ma nisawa aia nimate.

9. Ma Ihova neitucua ia Ken. Wehe Ebil tshou oso? Ma aia neitucua avou sekeiro. Tiaha avou nofo fatshigeia tshaku noso?

10. Ma aia neitucua. Taha akoi neimna? Ta noreo o ta toto o tshou noso nokotapa iatavou ia takere.

11. Ma wamuri nei akoi isa sore ia takere, aia nifakamama tshana ragutu keinumea toto o tshou noso, tshou norima neiregea.

12. Roaia akoi vere raga ia takere, wamuri nei aia setu fwa akoi tshna tomatua akoi tatane raragi isa ma katere ifanua.

13. Ma Ken neitucua ia Ihova, tshaku ioria ko sore su, avou taru kamo aia.

14. Koucitia akoi nopoge nei kouturocina avou watafa foimata o takere, ma ia tshou foimata kamuni avou, ma avou tatane isa ma kotere katakaro, ma ane nei kamai iotshi fakou kacitia avou, katshi avou kamate.

15. Ma Ihova neitucua iateia, Ianenei aia kasawa Ken komate ioria katufwa aia fakafitu. Ma Ihova neinage tasi tatapuria ia Ken, pe tagata kacitia aia sesawa aia mate.

16. Ma Ken nifeke watafa nienatshicina foimata o Atua, ma neinofo ia ta fanua o Nod ia ta ist o Idin.

17. Ma Ken nikeiro tshana nahune ma aia nifoinai ma nifarere Inok, ma aia neimna tasi tumrai sore ma nitapa tshana neigo wamuri ta neigo o tshana nontariki Inok.

18. Ma ia Inok nifarere Irad, ma Irad niamo mahujeil, ma mahujeil niamo Methuseil, ma Methuseil niamo Lamik.

19. Ma Lamik niarafla erua nanahune tshana, ta neigo o tasi nitapa Ada, ma ta neigo o ta tsi foci Sela.

20. Ma Ada nifarere Jabal aia ta mana o acre konofo ia afare mega, ma o acre amo kurimatou.

21. Ma ta neigo o tshana noso nitapa Jubal, aia ta mana o acre feke agoro ia ta harp ma organ.

22. Ma Sela aia foci nifarere Tubalken aia arapakou nifakairo tagata keivere ia bras ma airon ma ta kave o Tubalken aia naama.

23. Ma Lamek neitucua ia tshana ananahune Ada ma Sela. Fakaragona tshaku noreo akorua nahune o Lamik, ma fakarogona tshaku fasao, ma avou nakatshi mate tasi tane ia tshaku taro, ma atumtane ia takaroiai avou.

24. Pe ioria Ken fakafitu ioria Lamek fakasevente seven ioria.

25. Ma Adam nikeiro foci tshana nahune ma aia nifarere tasi nontariki, ma nitapa tshana neigo Seth ma aia neitucua, Atua neitufwa avou tasi foci tama keiioria Ebil Ken nisawa mate.

26. Ma ia Seth tasi foci nontariki nifarere, ma aia nitapa tshana neigo Inos, ia nopogera tagata neikamata keimori ai ta neigo o Ihova.

NOPUKU AFASAO SORE 5.

1. Tenei tatapuria fakairo tagata o Adam. Ia ta nopoge Atua neimna ta tane, ia ta noata o Atua aia nimna aia.

2. Tatane ma tafine aia neimna acrawa, ma nifasao arofa erefia iacrawa, ma nitapa neigarawa Atam ia nopogera aia neimna acrawa.

3. Ma Adam nimouri one hundred ma therte Atou, ma niamo tasi noutariki ia tshana noata, hepe tshana notshino, ma nitapa tshana neigo Seth. 4. Ma anopoge o Adam wamuri aia niamo Seth acrera eicht aton, ma aia niamo anontariki ma anofine.

5. Ma iotshi anopoge Adam nimouri acrera nein hundred atou, ma aia nimate.

6. Ma Seth nimouri one hundred ma feiv atou, ma niamo Inos.

7. Ma Seth nimouri wamuri aia niamo Inos eicht hundred ma seven atou, ma aia niamo anontariki ma anofine.

8. Ma iotshi anopoge o Seth acrera nein hundred ma twelv atou, ma aia himate.

9. Ma Ihos nimouri nente atou, ma niamo Kenan.

10. Ma Inos nimouri wamuri aia niamo Kenan eicht hundred ma feftin atou ma niamo anontariki ma anofine.

11. Ma iotshi anopoge o Inos mimouri acrera nein hundred ma feiv, ma aia nimate.

12. Ma Kenan nimouri sevente atou mi niamo Mahalalil.

13. Ma Kenan mimouri, wamuri oia niamo Mahalalil eicht hundred ma forte atou, ma niamo anontariki ma anofine.

14. Ma iotshi anopoge o kenan acrera nein hundred ma ten atou, ma aia nimate.

15. Ma Mahalalil nimouri sekste feiv atou ma niamo Jerid.

16. Ma Mahalalil nimouri wamuri aia niamo Jerid four hundred ma forte atou, ma aia niamo anontariki ma anofine.

17. Ma iotshi anopoge Mahalalalil nimouri acrea eicht hundred ma nainte atou ma aia niamo Inok.

18. Ma Jered nimouri one hundred ma sikste two atou ma aia niamo Inok.

19. Ma Jered nimouri wamuri aia niamo Inok eicht hundred atou ma niamo anontariki ma anofine.

20. Ma iotshi anopoge o Jered acrera nein hundred ma sekste two atou, ma aia nimate.

21. Ma Inok nimouri sekste ma feiv atou ma niamo Mithusila.

JENESIS 5. 22.

22. Ma Ihok nifano totonu ia ta retu o Atua wamuri aia niamo Mithusila thre hundred atou ma niamo anontarika ma anofine.

23. Ma iotshi anopoge Inok nimouri acrera thre hundred ma sekste feiv.

24. Ma Inok nifano totouu ia aretu o Atua, ma aia nijimra ma Atua niamo aia.

25. Ma Mathusila nimouri one hundred ma eichte seven atou ma niamo Lamik.

26. Ma Mithusila nimouri wamuri aia nimano Lamik seven hundred ma eichte two atou ma niamo anontariki ma anofine.

27. Ma iotshi anopoge o Mithusila nimouri nein hundred ma sekste nein, ma aia nimate.

28. Ma Lamik nimouri one hundred ma eichte two atou ma niamo tasi noutariki.

29. Ma aia nitapa neigo tshana Noa nokoutucua, Tenei nontariki kamna arototeia kabisa ia tshote avere o arimotea ia takere Ihova neimna taru ia tshana saciria o isa ia cime.

30. Ma Lamik nimouri wamuri aia niamo Noa nein hundred ma nente feiv atou, ma niamo anontarika ma anofine.

31. Ma iotshi anopoge o Lamek nimouri acrera seven hundred ma sevente seven atou, ma aia nimate.

32. Ma Noa nimouri feiv hundred atou, ma Noa niamo Shim, Ham, ma Jafith.

NOPULU AFASAO SORE 6.

1. Ma ane nei nimai, inaia atane nalupai neinofo iafanua, ma anofine nalupai nifarere iacre.

2. Pe anontariki o Atua neicitia anofine o tagata pe foimatarea erefisa, ma acre niarafia iacre nanahune o iotshi acre nisubina.

14

3. Ma Ihova neitucua, Tshaku nokano seneitucuasana tagata atou ma tou, ma aia konouri, kaia tshana anopoge konofo mouri one hundred ma twente atou.

4. Ia nopogera fakou palo ma sore su neinofo ia ta fanua, ma inaia anontariki o Atua nimai efare iacre anofine o tagata acre nifarere erecriki iacre, acrera atane nisore tomatua, tagata nifasao sore ituai o niare magane.

5. Ma Atua neicitia pe amaganisa sore o fakou iafanua, ma pe iotshi ane neinace ia tshana fenagaro nofo isa ana nopoge ma napoge.

6. Ma Ihova neitucua tiaha auou neimna tagata ia fanua, ma tshana roto nimy sore iateia.

7. Ma Ihova neitucua avou takaroiai tagata avou neimna, ma touwaki acre ia ta foimata o iafanua, tagata ma avefa, ma ane kotoro, ma amanu o avavanea.

8. Kaia foimata o Ihova neicitia Noa ma nipare aia.

9. Acrera tagata o Noa. Noa tatane nimaganerefia ma totonu ia niana tagata, ma Noa nifano ia aretu o Atua.

10. Ma Noa niamo toru anontariki, eigo ratou Shem, Ham, ma Jafith.

11. Afanua ma isa ana ma purou emoa Atua, ma afanua nifonu o amaganisa o tasi ia tasi foci.

12. Ma Atua neicitia afanua ma aia isa nipurou, ma iotshi tagata neimna niare magane nipurou ia fanua wararonei.

13. Ma Atua neitucua ia Noa, Ta mate o ane iotshi mouri komai emoa avou, ma iafanua nifonu o niare magane isa sore tasi ia sece o acre, ma koucitia avou takaroiai acre ia iafanua.

14. Imna iatakoi tasi tavaka cofir nei, arotopo akoi kamna ia tavaka, mi iamosia aia watakoro ma watafa ia tar.

15. Hepe tenei kamna aia. Ta palo ta vaka kamna toru hundret fakarava akubet, ma ta noporpore fefte akubet, ma ta iluga o aia therte akubet.

16. Tatshiroga tasi akoi kamna ia tavaka, ma ia tasi kubit

JENESIS 6. 17.

16

akoi kamna aia kurava iluga, ma tafeitoca o tavaka akoi kamna ia nontafa o aia, ia arotopa iraro, ma arotopa iluga fakatoru akoi kamna aia.

17. Ma koucitia avou, keini avou, kamai avia sore su ta nakeifakaromasia iuga iafanua keitatakaroiai ane iotshi mouri ma mopsake ia aia iraro taragi, ma ane iotshi mouri kamate.

18. Kaia ia akoi avou kanagi tshaku rakamna morea ma akoi kamai ia ta vaka, akoi ma tshou anontariki, ma tshou nanahune, ma ananahune o tshou anontarika ia akoi.

19. Ma o iotshi ane mouri, erua o iotshi wamuri niare aheigo akoi karafia acre ia ta vaka, keipare acre mouri ia akoi acre kamai tatane ma ta fine.

20. O amanu iotshi wamuri niare ta heigo, ma o avefa wamuri niare ta heigo, ma o iotshi ane kotoro ia takere wamuri niare ta heigo, erua o iotshi wamuri niare ta heigo, kamai iatakoi, keipare acre mouri.

21. Ma amo iatakoi o iotshi akai pe ko keina, akoi kafetacina aia iatakoi, ma aia kanofo akai ia akoi ma iacre.

22. Noa neimna ane iotshi, hepe Atua nifasao mukei iateia aia neimna iotshi hepra.

NOPUKU AFASAO SORE 7.

1. Ma Atua neitcua ia Noa komai akoi ma iotshi tshou tagata ia ta vaka; ma akoi ana avou neicitia magane totona emoa avou o tagatotshi mouri melou.

2. O ane iotshi ekira avefaakoi kamo iatakoi ia seven ma seven, ta tane ma tshana fine, ma o avefa seekira erua ta tane ma tshana fine.

3. O amanu o avavania afitu ma afitu ta tane ma tshana fine, keipare acre mouri ia ta foimata o afanua. 4. Ma kurava anopoge fitu wamuri nei, ma avou kamna toua koto iafanua anopoge forte ma tapo forte, ma iotshi ane mouri avou neimna, avou takaroiaice ia foimata o iafanua.

5. Ma Noa neimna ane iotshi hepe Ihova neitucua mukei iatei.

6. Ma Noa mimouri atou seks hundred, inaia ta vai sore su neinofo iafanua.

7. Ma Noa nifano watakoro tavaka, ma tshana anontariki, ma tshana nanahune, ma ananahune o tshana anontarika, ia aia, ia tavaka, ianenei avai o avai sore su.

8. Ma o ekira avefa, ma o avefa seekira, ma o amanu, ma o ane iotshi pe kotoro ia takere.

9. Niroro wakatoro ta vaka erua ma erua ia Noa ia ta vaka, ta tane ma ta fine hepe Atua nifasao mukei ia Noa.

10. Ma ane nei nimai, wamuri anopoge fitu ta avai o ta nakeifakasromasia o avai sore neinofo ia ta fanua.

11. Ia ta seks hundredth atou Noa nimouri, ia ta tumrama fakarua, ia ta nopoge seventin o tumrama, ia tera napoge iotshi nifakatapuria o atai sore neifatshice, ma atshirogo o taragi nitshikice.

12. Ma ta towa nito ia fanua anopoge forte ma upo forte.

13. Ia ta tasi nopogera niroro watakoro Noa ma Shem, ma Ham, ma Jefeth anontariki o Noa, ma nanahune o Noa, ma ta toru nanahune o tshana anoutariki ia acre ia tavaka.

14. Acre ma iotshi ane avefa wamuri tshare aheigo, ma iotshi akurimatou wamuri niare aheigo, ma iotshi anea mouri kotoro pe kotoro ia ta kere wamuri tshare ta heigo, ma iotshi amoa wamuri tshare ta heigo, ma iotshi amanu sisi ekece.

15. Ma acre niroro ia Noa ia ta vaka erua ma erua o iotshi konouri ia acre konofo ta mopsake o anea mouri.

16. Ma acrera niroro watakoro ta tane ma ta fine o iotshi konouri, hepe Atua nifasao mukei ia aia; ma Ihova nipofna aia watakoro. 17. Ma ta nakeifakaromasia o avai sore neinofo iafanua anopoge forte, ma avai neinace ma ta vaka nimanu iluga ta avaia tshicitshiakace aia eluga ta kere.

18. Ma avai neinace sore, nalupai su iluga ta kere, ma tavaka nimanu iluga ta avai.

19. Ma avaia neinace sore su iluga ta fanua, ma iotshi aora sore, iafanua otshi iraro taragi, nimune iraro ia ta avai sore su

20. Feften akubet iluga avai neinace aora iotshi."

21. Ma iotshi konouri nimate pe niroro ia takere iafanua, o amanu ma avefa, kurimatou ma, ma iotshi anea kotoro, pe nokotoro ia takere, ma tagaotshi.

22. Acre iotshi ia niare eisu neinofo ta mopsake o aneamouri, o iotshi neinofo ia ta fanua matu nimate.

23. Ma ane, iotshi mouri aia nitakaroiai, acre neinofo ia foimata o takere, tagata ma akurimatou, ma anea nokotoro, ma amanu o avania, ma iotshi o acre nitakoroiaice ia fanua iotshi ma Noa neinofo mouri ma acre neinofo ia aia ia tayaka.

24. Ma ta avia neinofo iluga iafanna anopoge one hundred ma fefte.

NOPUKU AFASAO SORE 8.

1. Ma Atua nimentua Noa, ma ane iotshi mouri, ma iotshi akurimatou neinofo ia aia ia tavaka, ma Atua neimna tasi tumtagi nisau iluga ta fanua ma avai nokotago nokofanifo.

2. Ma ta fakatapuria o ta sore atai ma ta atatshirogo o taragi nipofna, ma ta towa sore o taragi aia neitucuasana.

3. Ma ta avai nefeke iafanua nopoge ma nopoge, ma wamuri one hundred ma fefte anopoge kurava ta avai nifeke nimasa.

4. Ma tavaka nienofo ia ta tumrama fitu, ia ta nopoge seventin o tera tumrama iluga aora Ararat.

5. Ma avai nikanokomasa nopoge ma nopoge ia ta tumrama ten, ia tumrama ten ia nopoge tasi o ta tumramara ta tou ruora necitia.

6. Ane nei nimai, wamuri anopoge forte nisiri Noa nitshiki tatshirogo o ta vaka aia neimna.

7. Ma aia nikouna watafa tasi manu neigo reven, ma aia fa kafeafe ia ta nopoge avai nimasa ia takere.

8. Aia foci nikouna tasi tafoitu keicitia pa avai nimasa ia takere mo jimra.

9. Kaia ta foitu secitiamna nontafa tshana vai nofo iai ma aia niafe foci iai ia tavaka, ma avai neinofo iluga fanua iotshi iai, ma aia nifakatonusia norima tshana ma amai foci aia ia ta vaka.

10. Ma aia nigapu fitu foci anopoge, ma foci aia nikouna ta foitu watafa ta vaka ;

11. Ma ta foitu nimai ia aia ia tafiafi, ma acre neicitia ia tshana noragouta tasi norau a tererakou Oliv aia moutshia nifatshi ia tshana rogoutu, ma Noa nikeiro avai nimasa, ma fanua matu.

12. Ma aia nigapu foci fitu anopoge ma nikouna ta foitu, ma aia semai foce iatei.

13. Ma ane nimai ia ta seks hundred ma ono atou, ia ta tumrama tasi ia ta nopoge tasi o ta tumrama, avai nimasa ia ta fanua, ma Noa niamke ane nipofna iluga tavaka, ma neicitia ta fanua matu.

14. Ma ia tumrama erua ia nopoge twente seven o tera tumrama tafanua matu.

15. Ma Atua nifasao Noa nokoutucua.

16. Fano watafa ta vaka akoi ma tshou nohune, ma tshou anontariki, ma anohune o tshou anontariki, ia akoi.

17. Ma arafia mai iatakoi ane iotshi mouri nofo iatakoi, o iotsh kanouri, o amanu, ma o kurimatou, ma o iotshi ane kotora ia takere, pe acre kamo agatama nalupai su ia tafanua. 18. Ma Noa nifano watafa, ma tshana anontariki, ia aia.

19. Iotshi avefa, ma iotshi ane kotoro ia takere wamuri niare aheigo, nifano watafa ta vaka.

20. Ma Noa neimna tasi afata ia Ihova, ma niamo tasi o iotshi ekira ane mouri, ma o ioishi ekira manu, ma nikavatu tugia acre akavari ia Ihova ia ta fata.

21. Ma Ihova neinumea erefia, ma Ihova neitucua ia tshana roto, avou jimra foci emna isa fanua ia tagata, mo ta fenagaro o aroto o tagata ko isa ana, ia nopoge acre erecriki ma sore; ma foci avou sekatshi mate ane iotshi mouri hepe avou neimna.

22. Iotshi atou fanua nofo, nopoge nofo keipopra akai, ma keiamke akai kolea, mukaligi ma evera, ma tumrama towa koto ma tumrana towa jimra, nopoge ma tupo sekurava.

NOPUKU AFASAO SORE 9.

1. Ma Atua nifasao arofa erefia ia Noa, ma tshana anontarika, ma neitucua iacre, Acoua amo erecriki nalupai komeraga ma nagi acre iafanua.

2. Ma kumtacu o acoua, ma ta sore kumtacu o acoua kanofo ia iotshi avefa o fanua, ma ia iotshi eika o tatai ia arimaua avou katufwa acre.

3. Ane iotshi mouri ma fano konofo niaua akai, hepe tererakou wiwi avou katufwa acoua iotshi.

4. Kaia konouri ia ta mouri o aia ko ta toto o aia, acoua sekeina o aia.

5. Ma tamari tshoua toto o tshoua amouri avou ioria ia ta norima o iotshi avefa, ma ia ta norima o tagata, ia ta norima o ta noso o iotshi tane avou ioria aia ta mouri o atane.

6. Aia koregia toto o tagata tasi, tagata kareigia tshana toto ioria aia, kaia ia ta noata o Atua aia neimna tatane.

7. Ma acowa, erefia amo atamerecriki nalupai, kameraga ma nage acre iafanua nalupai.

8. Ma Atua nifaso ia Noa ma ia tshana anontarika ia aia nokutucua.

9. Ma avou, koucitia avou kanage makei tshaku rakamna morea ia acoua ma ia niaua erecriki wamuri acoua.

10. Ma iotshi anea mouri konofo ia acoua, o ta mana, ma o akurimatou, ma o iotshi avefa o afanua ia acoua, ia iotshi roro watafa ta vaka ia iotshi avefa o ta fanua.

11. Ma avou kanagi mukei tshakufasao tapu ia acoua. Ma jimra foci iotshi konouri katakaroiai mate ia ta avai o nakeifakaromasia o avai sore su, ma jimra foci nakeifakraomasia o avai sore kamai kei takaroia iafanua.

12. Ma Atua neitucua, Tenei ta fakairo iacoua o tshaku rakamna morea ia afasao tapu avou kamna iacoua ma avou, ma ia iotshi anea mouri konofo ia acoua, ma ia iotshi wamuri acoua atou ma tou.

13. Avou kanagi tshaku tamutu ia ta apa, ma aia kamai fakairo tagata tshaku rakamna morea ia fasao tapu konofo makei iatavou ma iafanua.

14. Ma ane nei kamai, roaia avou kanage tasi apa iluga ta fanua, pa kacitia tamutu ia ta apa.

15. Ma avou kamentua tshaku fasao tapu konage mukei ia avou ma acova, ma iotshi anea mouri o iotshi konouri, ma avai sore su semai foci keitakaroiai iotshi kinouri.

16. Ma ta mutu kanofo ia ta apa, ma avou kacitia aia, pe avou kamentua tshaku fasao tapu ia rakamna morea makei atou ma tou ia Atua ma iotshi anea mouri o iotshi konouri konofo iafanua.

17. Ma Atua neitucua ia Noa, Tenei fakairo kamentua tshaku fasao tapu makei avou nakamna ia avou ma iotshi konouri nofo iafanua. 18. Ma anontariki o Noa niroro watafa ta vaka, acrera Shim, Ham, ma Jefith.

19. Acratoura anontariki o Noa, ma o erecriki o acratoura ma niare erecriki tagata niroro iafanua iotshi.

20. Ma Noa neikamata keria takere, ma aia nipopra tavere tasi ia aveini.

21. Ma aia neinumea o ta weina, ma aia nikona iateia, ma aia nimoi ia tshana fare mega, ma tshona mega purou jimra.

22. Ma Ham ta mana o Kenan neicitia ta mana mega jimra, ma neitucua ia ruanoso watafa.

23. Ma Shem ma Jefith niamo ta mega ma neinagi aia apamuorawa ma niroro cimuri ma neinage umegara iluga tamanoratou, ma secitiamana notshino o tamanoratou.

24. Ma Noa nikuara ia tshana weina, ma nikeiro taha tshana tamurioufi nontariki neimna iateia.

25. Ma aia neitucua isa Kenan aia kafetshicou o afitshicou ia tshana anoso.

26. Ma aia neitucua erefisa ta Ihova Atua o Shem, ma Kenan konofo tshana fetshicou.

27. Atua kamna sore Jefeth, ma aia konofo ia ta afare mega o Shem, ma Kenan kanofo tshana fetshicou.

28. Ma Noa nimouri wamuri ta nakeifakaromasia o avai sore thre hundred ma fefte atou, ma aia nimate.

29. Ma iotshi anopoge o Noa acrera nein hundred ma fefte alou, ma aia nimate.

NOPUKU AFASAO SORE 10.

1. Tatapuria tenei fakairo tagata o acratou nontariki o Noa, Shem, Ham, ma Jefeth, ma ia acratou erecriki nifarere wamuri ta nakeifakaromasia o avai.

2. Ma anontariki o Jafith, Comir, ma Mecoc, ma Madai, ma Jevan, ma Tubel, ma Mishik, ma Tiros.

3. Ma anoutariki o Comir, Askinas, ma Rifath ma Tocarma.

4. Ma antariki o Jevan, Ilisha, ma Tarshish, Kitim, ma Dodanim.

5. Ia acrera afanua motu o tagata pouri nitarauiai ia niare afanua iotshi wamuri niare fasao, ma niare nofuaga tagata.

6. Ma anontariki o Ham, Kush, ma Misraim, ma Fut, ma Kenan.

7. Ma anontariki o Kush, Siba, ma Havila, ma Sabta, ma Rama, ma Sabtisha, ma anontariki o Rama, Shiba, ma Didan.

8. Ma kush niamo Nimrod, aia neikamata keimna magane sore iafanua.

9. Aia tomatua sore motshi keitaia aneiro mokagi Ihova; ianenei acre neitucua, Hepe Nimrod ta tane motshi tomatua sore emoa Ihova.

10. Ma ta neikamata o tshana ta vaka neigo Bebel ma Erik, ma Aked, ma Kalna, ia fanua o Shinar.

11. Nifeke fanua ra Ashur nifano ma neimna umrai sore Nineve, ma ta umrai sore Rehoboth ma Kala.

12. Ma Kesen ia aroto o fanua ia Nineve ma Kala, aia tasi umrai sore su.

13. Ma Misreim niamo Tudim ma Anamem, ma Lehabim, ma Nafuthim,

14. Ma Pathrusem, ma Kasluhem, ia aia nimai Filistim ma Kaftorim.

15. Ma Kenan niamo Sidon tshana tourumatua; ma Heth,

16. Ma tagata Jebuisait, ma Amorait, ma ta Carcasait,

17. Ma ta Hivait, ma ta Arkait, ma ta Sinait,

18. Ma ta Arvedait, ma ta Semorait, ma ta Hamothait, ma wamurira tagata o Kenan niterouiai iafanua papai.

19. Ma ta nokofatshicega o fanua o tagata o Kenan neinofo ia Siton ia teretu komai ia Cirar, ia Casa, ia teretu fana ia Sodom, ma Comora, ma Adma, ma Seboem, ia Lasha.

20. Acrera anontarika o Ham wamuri niare tagata, ia niare

taratopa, ma wamuri niare afasao, ia niare afanua, ma ia niare avaka ma aheigo.

21. Ia Shem foci, ta mana o iotshi tagata o Ebir, ta noso o Jefith ta tourumatua, ia aia ma erecriki.

22. Ta erecriki o Shem, Elem, ma Ashur, ma Arfaksad, ma Lud, ma Aram,

23. Ma erecriki o Aram, Us, ma Hul, ma Cither, ma Mash.

24. Ma Arfaksat niamo Sala, ma Sala niamo Eber.

25. Ma ia Eber nifarere erua anontarika, ta neigo o tasi nitapa Pelec, ma ia tshana anopoge ta iafanua nivaia ma ta neigo o tshana noso nitapa Joktan.

26. Ma Jokton niamo Almodad, ma Shelef, ma Hasarmaveth, ma Jera:

27. Ma Hadoram, ma Usel, ma Dikla.

28. Ma Obal, ma Abimeil, ma Shiba.

29. Ma Ofir, ma Havila, ma Jobab, iotshira anontariki o Jokten.

30. Ma niare afanua neinofo ia tavaikega o Misha hepe akoi fano ia sefar tasi aora o ta ist.

31. Acrera anontariki o Shem, wamuri niare afasao, ia tagata, ia niare taratopa, ma ia niare avaka ma aheigo.

32. Acre iotshira tagata o anontariki o Noa, wamuri niare afoga tagata, ia niare avaka, ma ia acre nivaia avaka o iafanua wamuri ta nakeifakaromasia o avai.

NOPUKU AFASAO SORE 11.

1. Ma tasi fasao ana ia anopogera neinofo iafanua iotshi, tagatotshi nifasao ma keiro aia.

2. Ma ane nei nimai hepe acre nifeke ma niroro ia ta ist acre neicitia tasi sore fanua moi ia ta fanua o Shiner, ma acre neinofo iai.

١.

3. Ma acre neitucua iacre, Acitia, asitu, erefia acitia kamna brek, ma tugia acre erefia ia tiafi sore, ma acre niamo brek, afatu jimra, ma takere parpera acre nage acre mukei hepe acumu.

۲

4. Ma acre neitucua, acitia asitu, erefia acitia kamna tasi tamrai sore su, ma tasi fare sore ia aia, atufore ra fano iluga ia taragi, ma acitia kamna iacitia tasi neigo sore, mokagi acitia karerere ta ta foimata o ta iafanua iotshi.

5. Ma Ihova nifanifo keicitia ta tamrai sore, ma ta fare iluga atariki o tagata neimna ia ferekia.

6. Ma Ihova neitucua koucitia tagatotshi kotasi ana ma tenei acre neikamata keimna, ma melou acre sekarogona afasao neitucuasana niare magane, pe athnagororea keiremu emna.

7. Erefia acitatou roro iraro ma iai emna afasao niare nalupai, pe acre sekeiro afasao o acre.

8. Hepe ma Ihova nifakarere acre papai iai iafanua iotshi wararonei, ma acre neinatshicina keimna ta umrai sore.

9. Ia ane nei ta neigo o aia nitapa Bebel, ianenei iai Ihova neimna acre sekeiro niare afasao ia iafanua iotshi ma nifeke ia Ihova nifakarerece papai su ia afanua iotshi.

10. Acrera tagata o Shem ; Shem nimouri one hundred atou ma niamo Arfaksat erua atou wamuri.

11. Ia nakeifakaromasia o avai Ma Shem mimouri wamuri aia niamo Arfaksat seks hundred atou ma niamo anontariki ma anofine.

12. Ma Arfaksat nimouri therte two atou ma niamo Sala.

13. Ma Arfaksat nimouri wamuri aia niamo Sala four hundred ma thre atou, ma niamo anontariki ma anofine.

14. Ma Sala nimouri therte atou ma niamo Eber,

15. Ma Sala nimouri wamuri aia niamo Eber, four hundred ma thre atou, ma niamo anontariki ma anofine.

16. Ma Eber nimouri therte four atou ma niamo Pelec.

17. Ma Eber nimouri wamuri aia niamo Pelec four hundred ma therte atou, ma niamo anontarika ma anofine.

18. Ma Pelec nimouri therte atou ma niamo Riu.

19. Ma Pelec nimouri wamuri aia niamo Riu two hundred ma nein atou ma niamo anontariki ma anofine.

20. Ma Riu nimouri two ma therte atou ma niamo seruc.

21. Ma Riu nimouri wamuria aia nimo seruc two hundred ma seven atou, ma niamo anontariki ma anofine.

22. Ma Seruc nimouri therte atou ma niamo Nehor.

23. Ma Seruc nimouri wamuri aia niamo Nehor two hundred atou niamo anontariki ma anofine.

24. Ma Nehor nimouri nein hundred ma twente atou, ma niamo Tera.

25. Ma Nehor nimouri wamuri aia niamo Tera one hundred ma neintin atou, ma niamo anontariki ma anofine.

26. Ma Tera nimouri sevente atou ma niamo Abram, Nehor, ma Heran.

27. Acrera tagata o Tera, Tera niamo Abram, Nehor ma Heran, ma Heran niamo Lot.

28. Ma Heran nimate mokagi tshana tamana ia ta fanua nifarere aia iai, ia Ur o fanua Kaltis.

29. Ma Ebram ma Nehor niarafia niarua nanahune ta neigo o ta nanahune o Ebram Serei, ma ta neigo o ta nanahune o Nehor Melka ta nofine o Heran ta mana o Melka, ma ta mana o Iska.

30. Kaia Serai nofo epa, tshana erecriki jimra.

31. Ma Tera niamo Ebram tshana nontariki, nia Lot ta nontariki o Heran tshana nontariki, ma Serai tshana noraimutu ma nahune o tshana nontariki Ebram, ma acre niroro ia acre nifeke Ur o fanua kalti keiroro ia fanua o Kenan, ma acre niromai ia Heran ma neinofo iai.

32. Ma anopoge o Tera nimouri two hundred ma feiv atou, ma Tera nimate ia Heran.

NOPUKU AFASAO SORE 12.

r. Ma Ihova neitucua ia Ebrem, Feke tshou fanua ma tshou tagata, ma tafare o tshou ta mana, ia tasi fanua avou fakarioce iatakoi.

2. Ma avou kamna o akoi, nofuaga sore o tagata, ma avou fasao arofa erefia iatakoi, ma emna sore tshou neigo, ma akoi kamna erefia ia tagata ;

3. Ma avou karofa erefia acre fasao arofa erefia akoi, ma ioria isa acre fasosa iatakoi, ma ia akoi arofa iotshi tagata iafanua.

4. Ma Ebram nifeke hepe Ihova neitucua iateia, ma Lot nimuri iateia, ma Ebram nimouri atou sevente feiv inaia aia nifeke Heran.

5. Ma Ebram niarafia Sarei tshana nanahune, ma Lot ta nontariki o tshana noso, ma aneamane acre nifetacina, ma niare tagata acrawa niamo ia Heran, ma acre niroro keifeke ia ta fanua o Kenan, ma ia fanua o Kenan acre niromai.

6. Ma Ebram nifano ia aroto o fanua ia ta none o Seikem, ia ta fanua moi Moreh. Ma tagata o Kenan ia nopogera neinofo ia ta fanua.

7. Ma Ihova Ebram neicitia iai, ma aia neitucua iateia. Ia tshou erecriki avou katufwa fanua nei, ma iai aia nitshiria tasi fata ia Ihova aia neicitia iai.

8. Ma iai aia mfeke ia ta ora tasi nienofo ia ist o Bethel, ma neinage tshana fare mega iai Bethel ia west, ma Hei ia ta ist, ma iai aia tshiria afata ia Ihova, ma nimore nitapa ia neigo o Ihova.

9. Ma Ebram nifeke nifano foci ia ta south.

10. Ma akai nibune nijimra ia fanua iai, ma Ebram nifano ia fanua o Icipt, keinofo faru atou iai, ianenei akai jimra ma tshitoge sore ia ta fanua.

11. Ma ane nei nimai, itata fanua Icipt aia neitucua ia

Sarai tshana nahune, melou avou keiro pe akoi tasi fine foimata erefia keimateia.

12. Ianenei ane nei kamai pe tagata o Icipt kacitia akoi, acre katshi avou mate, ma acre karafia akoi mouri.

13. Koutucua avou nogia akoi pe akoi tukukave, pe avou konofo mouri iatakoi, ma avou kamouri ia tshou magane.

14. Ane nei nimaia inaia Ebram nimai ia Icipt, tagata o o Icipt neicitia ta fine, pe tshana foimata kego erefisa.

15. Ta fatoriki o Fero foci neicitia aia, ma nifasao erefia o aia ia Fero, ma acre niarafia ta fine ia ta fare o Fero.

16. Ma aia nimaganerefia ia Ebram iateia, ma aia niamo asip ma akurimatou, ma aas tatane ma tafine, atane fetshicou, ma afine fatshicou ma akamel.

17. Ma Ihova neinage amace sore ia Fero, ma tagata o tshana fare amace sore, ia ane nei acre niarafia Serai nanahune o Ebram.

18. Ma Fero nitapa Ebram, ma neitucua, Taha tenei akoi neimna iatavou? Tiaha akoi sekoutucua iatavou aia ko tshou nanahune?

19. Tiaha akoi neitucua, aia tshaku kave? Ma pe avou niarafia aia ia tshaku nahune, melou, ianenei, koucitia tshou nanahune, amo aia ma fano tshou teretu.

20. Ma Fero nifasao mukei niana atane ia Ebram, ma acre nikounace aia, ma tshana nanahune, ma ane iotshi tshana.

NOPUKU AFASAO SORE 13.

1. Ma Ebram nifeke iluga fanua o Icipt, aia ma tshana nanahune, ma iotshi aneamana tshana, ma Lot nifano muri iateia, ia ta fanua south.

2. Ma Ebram niamo anea mane nalupai su, ia avefa, ma selver ma cold.

3. Ma aia nifano ia tshana retu nifeke ta south ia Bethel, ia ta none iai tshana fare mega neinofo iai ia ta nontafito, ia aroto o fanua ia Bethel ma Hei,

4, Ia ta none o ta fata tapu aia neimna iai ia ta neikamata, ma iai Ebram nimori nitapa ia ta neigo o Ihova.

5. Ma Lot foci nifano wamuri Ebram, niamo asip ma akurimatou, ma afare mega.

6. Ma ia fanua iai sesore fakeina niare avefa nalupai, sore su, ianenei acre senofo ia teshana none.

7. Ma nifiatu neinace iai ia ta fakou nifatshigeia, asip ma kurimatou o Ebram, ma acre nifatshigeia avefa o Lot, ma tagata o Kenan ma Aperisit ia anopogera neinofo ia ta fanua.

8. Ma Ebram neitucua ia Lot, Erefia fiatu senofo avou mori akoi ia avou ma akoi, ma ia tshaku tagata fatshigeia tshaku avefa, ma tagata fatshigeia tshou avefa, ma acimaua anoso.

9. Koucitia ko senofo iotshi fanua mokagi akoi? Erefia akoi feke avou, avou nogia akoi, Pe akoi kamo ta fanua ia norima masui, avou amo aia ia ta norima matou, mo pe akoi amo ta norima matou, wamurira avou kafano ia ta masui.

10. Ma Lot serakace tshana foimata ma neicitia iotshi fanua moi o Jordan, pe avai nalupai nofo ia iotshi fanuara, mokagi Ihova nitakaroiai Sodom ma Comora, hepe ta vere o Ihova, hepe ta fanua o Icipt, nokomai ia Soar.

11. Iai Lot nikasubina iotshi fanua moi o Jordan, ma Lot nifeke nifano ist, ma acrawa nifeke tasi ia tasi foci.

12. Ebram nifano ia fanua Kenan, ma Lot neinofo ia aumrai o ta fanua moi, ma neinage tshana fare mega itata Sodom.

13. Kaia tagata o Sodom isa sore, ma maganisa sore emoa Atua.

14. Ma Ihova neitucua ia Ebram wamuri Lot nifeke aia,

serakace tshou foimata ma koucitia ia none akoi nofo, ia ta north, ia ta south, ma ia ta ist, ma ia ta wist.

15. Ma iotshi afanua akoi koucitia, avou katufwa akoi iotshi ma ia tshou erecriki wamuri akoi atou ma tou.

16. Ma avou kamna tshou erecrika hepe ta tefu o takere, ma pe tatane tomatua tawa ta tefu o takere, wamurira tshou erecriki foci katawa.

17. Masike fano ia aroto o fanua palo, ma ia ta fakarava o aia, ma avou katufwa aia iatakoi.

18. Ma Ebram tshicitshiakace tshana fare mega, ma nimai ma neinofo ia ta fauna moi o Mamri, aia ko ia Hebron, ma iai aia neimna tasi fata tapu ia Ihova.

NOPUKU AFASAO SORE 14.

1. Ma ane nei nimai ia anopoge o Amrefal teriki o Shiner, Ariok teriki o Ilasar, Kidarleomar teriki o Ilam, ma Taidal teriki o ta heigo o fanua nalupai.

2. Pe acrera neimna tatowa ia Bira teriki o Sodom, ma ia Birsha teriki o Comora, Shinab teriki o Adma, ma Shinaber teriki o Seboam, ma ta teriki o Bila aia ko Soar.

3. Acreiotshira nifakatapuria ia ta fanua moi o Sidim, aia ko ta tatai o tera.

4. Twelv atou acrera afitshicouo Kidarleomar ma ia ta tou thertin acre nifatu aia.

5, Ma ia ta tou fourtin Kidarleomar, ma ateriki nofo ia aia nimaia, ma nitaiace tagata o Rifeim ia fanua Ashterothkarneim, ma tagata o fanua Susim ia Ham, ma tagata o Imim ia Shave-kiriatheim.

6. Ma tagata o Hor ia niare aora Sier ia Elperan, aia ko ia tafanua tugogou.

7. Ma acre nifuri ma niromai ia Inmisfat aia ko Kedish, ma niktoshi iotshi fanua o tagata o Amalik, ma foci o tagata Amorit, nokonofo ia umrai Hesoson-tamer.

8. Ma niroro watafa ta teriki o Sodom, ma ta teriki o Comora, ma ta teriki o Adma, ma ta teriki o Seboim, ma ta teriki o Bila, aia ko Soar, ma acre nifetacina ia tatowa sore iacre ia ta fanua moi o Sidim.

9. Ia Kidarleomar teriki o Ilam, ma Taidal teriki o nofuaga o tagata o fanua nalupai, ma Amrefal teriki o Shiner, ma Ariok teriki o Ilasar, efa teriki ia erima.

10. Ma ta fanua moi o Sidim nifonu o terua o takere parapara, ma atarika o Sodom ma Comora nifura ma nito aia, ma acrera neinofo mouri nifura ia ta ora.

11. Ma acre niamo aneamane o Sodom ma Comora, ma iotshi niare akia, ma niroro niare retu.

12. Ma acre niamo Lot ta nontariki o ta noso o Ebram, aia neinofo ia Sodom, ma tshana aniamane ma niroro.

13. Ma tasi nimai ma neitucua ia Ebram ta Hibrew. Ma aia neinofo ia ta fanua moi o Mamre ta Amorit ta noso o Ishkol, ma noso o Anir, acrera Aneli o Ebram.

14. Ma inaia Abram neirogona pe acre niarafiace tshana noso fetshicow nokunani, aia neitufwa ta anea o tatowa ia tshana afetshicow, aia nifakairo ta vere o tatowa, nifarere ia tshana fare toru hundred ma eichtin, ma niroro wamuri acre ia Dan.

15. Ma aia nivaia tshana tagata ma aia ia acre tshana afetshicou ia tupo ma nitaia acre ma niroro wamuri acre ia Hoba aia ko ia norima masui o Damaskus.

16. Ma aia nimai foci aneamane iotshi ma aia niarafiamai foci tshana noso Lot ma tshana aneamane, ma afafine foci ma atagata.

17. Ma ta teriki o Sodom nifano watafa nifapa aia ia tshana nifafecina wamuri aia nitaiace Kiderleomar, ma ta efa afate-

riki ia aia ma neiasitu aia ia ta fanua moi o Shave, aia fanua erefia o ta teriki.

18. Ma Melkisitik teriki o Selem niamo neitufwa bred ma wein, ma aia ta tane tapu o ta Atua sore.

19. Ma aia nifasao arofa erefia ia aia, ma neitucua erefisa Ebram o Atua sore, tshana ko ta taragi ma ifanua.

20. Ma erefia ta Atua sore, aia netufwa akoi nitaia tagata feimacoua akoi, ma aia neitufwa aia anontafa tapu o aneotshi.

21. Ma ta teriki o Sodom neitucua ia Ebram, Tufwa avou tshaku tagata, ma amo aneamane foci iatakoi.

22. Ma Ebram neitucua ia ta teriki o Sodom avou nifakatonusia tshaku norima ia Ihova ta Atua sore, tshana ta teragi ma iafanua.

23. Tina avou seamo tasi touka, mo ane fousia asu, mo ane tasi tshou, pe akoi sekoutucua avou eimna Ebram amo auta sore.

24. Kaia akai ana atumtane nikeina, ma ta nontafa o atane miroro wamuri avou—Aner, Iskol, ma Mamri, erefia acre amo niare nuntafa ioria acre.

NOPUKU AFASAO SORE 15.

1. Wamurira ta fasao o Ihova nimai ia Ebram ia ta ane neicitia hepe ta mitshi, nokoutucua sekumtacu Ebram avou tshou kapare, ma ioria sore su.

2. Ma Abram neitucua, Ihova Atua, taha akoi katufwa avou, ianenei tshaku erecriki jimra, ma ta teriki fetschicou o tshaku fare ko tenei Iliesar o Damaskus ?

3. Ma Ebram neitcua, koucitia iatavou akoi setufwa erecriki, ma koucitia tasi nifarere ia tshaku fare kamo ane iotshi tshaku. 4. Ma melou ta fasao o Ihova nimai iateia, nokoutucua tenei kajimra amo anea mane tshou, kaia aia kamai watafa tshou nonai aia kamo aneamane tshou.

5. Ma aia niarafia aia watafa, ma neitucua, koucitia melou ia taragi, ma koutucua efia afatu tawa, pe akoi tomatua tawa efia acre? Ma aia neitucua iateia, hepe acre tshou erecriki kanofo.

6. Ma aia nifakarogrogo Ihova, ma aia neinage aia iateia hepe magane totonu.

7. Mia aia neitucua, avou ta Ihova niarafia akoi keifeke Ur o fanua kalti, keitufwa akoi tenei fanua keiamo tshou nofo ia aia.

8. Ma aia neitucua, Ihova Atua ia taha avou keiro avou kamo aia?

9. Ma aia neitucua iateia, Amo iatavou tasi kurimatou fene nimouri atou toru, ma tasi fene nane nimouri atou toru, ma tasi tane sip nimouri atou toru ma tasi foitu turtel, ma tasi noutama o ta foitu.

, 10. Ma aia niamo iotshira, ma neiserea acre ia ta roto, ma neinage nontafa itata nontafa, kaia ta afoitu aia seeifasia.

11. Ma inaia amanu nifanifo ia noaga o acre, Ebram segei ace acre.

12. Ma inaia tara nikonifo, nimero mukei nimai ia Ebram,ma nemtacu sore o apouri sore neinofo ia aia.

13. Ma aia neitucua ia Ebram, keiro tamari tshou erecriki kanofo ia fanua ko jimra niare, ma kafetshicou iacre, ma acre kaianiai arotorea four hundred atou.

14. Ma foci tagata o fenuara acre kafetshicou iacre, avou kaioria, ma wamurira acre nifeke kamai watafa aia ia aneamane sore su.

15. Ma akoi kafano ia fatamou ia merina ma acre katanumea akoi ia tshu atou erefia nalupai.

С

16. Kaia ia ta efa pecpece tagata acre koromoi foci ecunei, ma amaganisa o tagata Amorit sekofonu.

17. Ane nei nimai, inaia tara takeifo ma pouri nimai, neicitia tasi taganea o tiafii, tousafi nikonace, ma tasi nokoura lamp nifano ia aroto o nontafa ma nontafa.

18. Ianopoge tera, Ihova neimna rakamna morea ia Ebram, nokoutucua, Ia tshou anontariki avou nakatufwa tenei fanua, ia ta tavai tafe o Icipt, ia ta sore tavai tafe, ta vai tafe Iufretis;

19. Tatagata Kaneit, ma tagata Kanesaitis, ma tagata Kadmonitis.

20. Ma ta Hititis, ma ta Paresitis, ma ta Rifaims.

21. Ma Amoritis, ma ta Kenanitis, ma ta Carcasitis, ma ta Jebusitis.

NOPUKU AFASAO SORE 16.

1. Ma ta nanahune o Ebram sefarere erecriki iateia, ma aia niamo tasi fine fetshicou tshana o fanua o Icipt, neigo tshana Hecar.

2. Ma Serai neitucua ia Ebram, koucitia Ihova setufwa avou keifarere erecriki, avou nogia akoi keifano efare ia tshaku fine fetshicou, pe avou amo erecriki o aia. Ma Ebram neirogona afasaoto Serai,

3. Ma Serai nanahune o Ebram niamo Hecar tshana fetshicou, ta fine o Icipt, wamuri Ebram neinafo atou tumtagahuru ia fanua o Kenan, ma neitufwa aia ia tshana nonwane Ebram keinofo tshana nanahune.

4. Ma aia nifano efare ia Hecar, ma aia nifoitama, ma wamuri aia neicitia aia nifoitama, tshana fine sore aia nifieimacoua ia tshana foimata.

5. Ma Serai neitucua ia Ebram. Tshaku magane safi konofo ia akoi, avou neitufwa tshaku fine fetshicou ia tshou fatfata, ma wamuri aia neicitia aia nifoitama, ia tshana foimata aia feimacoua avou. Ihova ioria totono ia avou ma akoi.

6. Kaia Ebram neitucua ia Serai, koucitia tshou fine fetshi cou konofo ia tshou norima, emna iateia taha ko erefia ia tshou foimata. Ma wamurira Serai emna tshana roto my tagi, aia nifeke fura aia.

7. Ma ta agelo o Ihova neicitia aia ia ta fanua tugogau itata ta tavai nupu iai ia terutu fano ia Shur.

8. Ma aia neitucua, Hecar, fine fetshicou o Serai, akoi komai wehe? Ma wehe akoi kofano? Ma aia neitucua avou kotere nokofeke ta foimata o tshaku fine sore Serai.

9. Ma ta angelo o Ihova neitucua iateia, kotafura ia tshou fine sore, ma nage tshou fenagaro ia tshana arima.

10. Ma ta agelo o Ihova neitucua iatei, avou kamna tshou erecriki nalupai su, ma acre setawa acre nalupai su.

11. Ma ta agelo o Ihova neitucua iateia, koucitia ako kofoinai, ma kafarere tasi tama ma katapa tshana neigo Ishmeil, Ianenei Ihova neirogona tshou nitaga.

12. Ma aia kanofo tane eiro, tshana norima kafiatu taga totshi, ma tagatotshi kafiatu aia, ma aia kanofo mokagi iotshi o tshana anoso.

13. Ma aia nitapa ta neigo o Ihova pe nifasao iatei, Akoi Atua koucitia avou?

14. Ia ane nei tavai Nupu iai nitapa neigo Birlehairoi, koucitia aia ia aroto o Kedish ma Biria.

15. Ma Hecar nifarere tasi nontariki ia Ebram, ma Ebram nitapa ta neigo o tshana nontariki Hecer nifarere Ishmeil.

16. Ma Ebram mimouri atou eichte seks ia nopoge Hecar nifarere Ishmeil ia Ebram.

NOPUKU AFASAO SORE 17.

1. Inaia Ebram nimouri atou neinte nein, Ihova nimai ia Ebram, ma neitucua iatei, avou ta tomatua sore Atua, fano magane totonu emoa avou, ma akoi emna iotshi erefia.

2. Ma avou kamna tshakufasao mukei tapu iatavou ma iatakoi, ma kamna tshou erecriki nalupai su,

3. Ma Ebram nito ia tshana foimata, ma Atua nifasao iateia nokautucua,

4. Ma ia avou, tshaku fasao tapu mukei konofo iatakoi, ma akoi konofo ta mana o tagata o fanua nalupai.

5. Ma wamuri nei setapa tshou neigo Ebram, kaia katapa tshou neigo Ebraham, ma ta mana o tagata o fanua nalupai avou nakamna akoi, ma fatoriki kamai o akoi.

6. Ma avou kamna niau ericriki nalupai su, ma avou kamna tagata o fanua nalupai o akoi, ma fatoriki kamai o akoi.

7. Ma avou kamna mukei tshakufasao tapu iatavou ma iatakoi, ma ia niau erecriki, ma ia niare erecriki, ma atou ma tou konofo Atua iatakoi, ma ia tshou erecriki, wamuri akoi.

8. Ma avou katufwa iatakoi, ma ia tshou erecriki wamuri akoi ta fanua ia aia akoi konofo ana, iotshi fanua o Kenan, niaua atou ma tou, ma avou konofo niare Atua.

9. Ma Atua neitucua ia Ebraham, akoi Kapurutshia mukei tshakufasao tapu, akoi ma tshou erecriki wamuri akoi ia niare tagata.

10. Tenei tshaku fasao makei ma tapu, acoua kapurutshia iatavou ma iatakoi, ma ia niaua erecriki wamuri akoi, iotshi atane sisi niaua, acoua kasegeakage.

11. Ma acoua kasegeakage ta konouri, ma aia konofo keifakairo afasao tapu ma mukei iatavou ma iacoua.

12. Ma aia mouri ia nopoge eicht kasegeakage aia o acoua, ma iotshi atane nifarere iacoua wamuri nei atou ma tou, aia nifarere efare mo aia nifakamata ia mone o tagata papai ma jimra o niau erecriki.

13. Ma nifarere ia tshou fare, ma aia nifakamata ia niawa mone kasegeakage acre, ma tshaku fasao tapu ma makei kanofo ia notshinaua autou ma tou.

14. Ma pe sesegeakage tatane sisi, pe tshana konouri o tshana nokiri mokagi ko jimra segeakagi, tatanera kamate towaki aia ia tshana, tagata, aia niiauiai tshaku fasao tapu.

15. Ma Atua nifasao ia Ebraham, ma Serai tshou nanahune, akoi kanatshicina katapa tshana neigo Serai, kaia Serah katapa tshana neigo.

16. Ma avou fasao arofa erefia ia aia, ma tufwa akoi tasi nontariki foci o aia, keini avou fasao arofa erefia ia aia, ma aia kanofo ta nana o aheigo tagata nalupa, fatoriki o tagata kamai o aia.

17. Ma Ebraham nito ia tshana foimata, ma neitucua ia tshana roto, kamari tasi nontariki kafarere ia aia nimouri tasi hundred atou? Ma kamari Serah nimouri atou neinte kafarere !

18. Ma Ebraham neitucua ia Atua, erefia Ishmeil kamouri emoa akoi !

19. Ma Atua neitucua, Serah tshou nanahune kafarere iatakoi tasi nontariki tamari, ma akoi katapa tshana neigo Aisak, ma avou kanage tshaku rakamna morea ia aia, ia tasi fasao tapu rakamna morea atou ma tou, ma ia tshana erecriki wamuri aia.

20. Ma ia Ishmeil, avou nifakarogona akoi ; koucitia avou nifasao arofa erefia ia aia, ma kamna aia amo erecriki nalupai, ma katufwa aia tagata nalupai su ; twelv fatoriki aia kamo avou kamna aia taheigo sore o tasi fanua.

21. Ma tshaku fasao tapu mukei avou kanage mukei ia Aisak, aia Serah kafarere iatakoi, ialnopoge nei, tou tasi foci komai. 22. Ma aia natshicina nokofasao iateia, ma Atua nifano iluga ia Ebraham.

23. Ma Ebraham niamo Ishmeil tshana nontariki, ma iotshi nifarere ia tshana fare, ma iotshi nifakamata ia tshana mone, ma iotshi atane o tagata o tafare o Ebraham, ma neisegeakage acreotshi ia ta konouri o niare nokiri mokagi, ia ta nopogera Atua neitucua aia iateia.

24. Ma Ebraham nimouri atou niente nein ia ta nopogera neisegeakage aia.

25. Ma Ishmeil tshana nontariki nimouri atou thertin ia nopogera neisegeakagece aia.

26. Ia nopoge tasi neisegeakagi Ebraham, ma Ishmeil tshana nontariki.

27. Ma iotshi atane o tshana fare, nifarere ia ta fare ma nifakamata ia tshana mone o tagata papai, acreiotshi neisegeakage.

NOPUKU AFASAO SORE 18.

I. Ma aia necitia Ihova neimai iateia ia ta fanua moi o Mamre, hepe aia neinofo ia ta feitoca o ta fare mega, ia ta nopito o nopogera tara sore.

2. Ma aia neisereakace ma necitia tatane toru nikotu etata aia, ma inaia aia neictia acratou, aia nifeke tafeitoca o tafare mega ma nitere keifapa acratu ma aia nitotoro ia takhre.

3. Ma neitucua Tucuteriki, pe melou akoi alofa avou, sefano sefeke tshou fetshicou.

4. Erefia avou amai sisi avai avou nogia autou, ma tataroa avai autou, ma gnapu acoutou iraro ta fakamurmaru o tare-rakou.

5. Ma avou amai faru akai, ma kogapu arotoutou, ma wamu-

rira acoutou kororo, ma ianenei acoutou niromai ia tshou fetshicou, ma acratou neitucua emna hepe akoi neitucua.

6. Ma Ebraham meloua nitere ia ta fare mega ia Serah, ma neitucua, emna meloua toru aganea o flou erefisa iamosia aofa ma kotuna acre ia tiafi merara.

7. Ma Ebraham nitere ia akurimatou ma niamai ta nontama akai erefisa, ma neitufwa aia ia tasi atumtane, ma aia meloua nitona aia.

8. Ma aia niamo buter ma tou, ma ta nuntama kurimatou aia nitona, ma neinage acre emoa acratou iraro ta tarerakou, ma aia kotu itata, ma acratou nikeina.

9. Ma acratou neitucua iateia, wehe ko Serah tshou nanahune? Ma aia neitucua, koucitia ia ta fare mega.

10. Ma aia neitucua iateia, avou kamai foci iatakoi, hepe magane o fafine iateia, ma koucitia Serah tshou nanahune, kafarere tasi nontariki. Ma Serah neirogonara ia tafoitaca o tafare mega, wamuri aia.

11. Melou Ebraham ma Serah neinofo tagata ituai nimouri atou nalupai, ma Serah sepafamana, konafune ituai.

12. Ia ane nei serah nikata ia tshana roto nokoutucua wamuri avou tafine ituai, avou nakabisa mo, ma tshaku teriki ma tatane ituai?

13. Ma Ihova neitucua ia Ebraham tiaha serah nikoukata nokoutucua, Tamari mo kafarere tasi nontariki, ma avou fine ituai?

14. Ko ane tasi mukei ia Ihova mo? Ia ta nopoge neitucua iateia avou kamai foci iatakoi, ma Serah kafarere tasi nontariki.

15. Ia nopogera Serah nirefu, nokoutucua, avou sekata mana, ma aia nemtacu, ma aia neitucua, Jimra; kaia akoi nikata.

16. Ma acratou tane nimasike iai ma nifatshigeiakage

neicitia fanua Sodom, ma Ebraham nipurocina acratou keifakairo acratou taretu.

17. Ma Ihova neitucua, avou kamuni ia Ebraham mo, taha avou kamna?

18. Nokoucitia pe Ebraham kamna tagata nalupai, ta sore ma tomatua heigo o tagata, ma iotshi aheigo o tagata ia fanua iotshi kamo arofa erefia ia aia ?

19. Ma avou keiro aia pe ia nokofasao makei aia kafakairo tshana erecriki wamuri aia, ma tagata o tshana fare wamuri aia, pe acre kororo ia ta retu o nifakairo o Ihova, keimaganerefia totonu ia tagatotshi, pe Ihova kamai katufa Ebraham, ane iotshi aia nifasao o aia.

20. Ma Ihova neitucua, Ianenei ta noreo o Sodom ma Comora kosore su, ma ianenei niare amaganisa ko sore su.

21. Avou kofano iraro melou ma koucitia pe acre maganisa sore hepe ta noreo o aia, nimai iatavou ma pe jimra avou keiro.

22. Ma atane nitafuri niare foimata ia none iai, ma niroro hepe ia Sodom, kaia Ebraham tari nokotu emoa Ihova.

23. Ma Ebraham nimai etata ma neitucua, akoi takaroiai tagata maganerefia foci ia tagata maganisa mo?

24. Pe fefte tagata maganerefia totonu konofo ia ta tumrai sore, akoi foci takaroiai acre, ma jimra kapare ta tumrai sore ia ta fefte tagata maganerefia totonu ia aia ?

25. Tenei papai iatakoi emna hepra, keisawa acre erefia ia acre isa, ma pe acre magane totonu ioria hepe acre isa, magane hepe tena papai iatakoi. Erefia aia ioria tagatotshi iafanua kamna magane totonu ?

26. Ma Ihova neitucua, Pe avou kocitia fefte tagata maganerefia totonu ia Sodom avou setakaroiai ta tumrai sore ia acre.

27. Ma Ebraham neioria afasora ma neitucua, koucitia avou kafasao ia Ihova, ma avou ana tefu ma takere.

⊾.

28. Pe faiv o acre ta fefte tagata maganerefia jimra, akoi kaiauiai ta tumrai sore pe feiv jimra? Ma aia neitucua, Pe avou koucitia forte feiv iai avou setakaroiai aia.

29. Ma aia nifasao foci iateia, ma neitucua, Pe forte konofo iai, ma aia neitucua avou setakaroiai aia pe forte iai.

30. Ma aia neitucua erefia Ihova sefakainina iatavou, ma avou fasao foci, Pe koucitia therte iai, ma aia neitucua, Pe avou koucitia therte iaia avou setakaroiai aia.

31. Ma aia neitucua, koucitia melou avou keifasao Ihova, Pe akoi koucitia twente iai, ma aia neitucua, Pe twente iai avou setakaroiai aia.

32. Ma aia neitucua, Erefia Ihova sefakainina ma avou tafasao tenei tasi ana? Pe akoi koucitia ten iai. Ma aia neitucua, avou setakaroiai aia pe ten iai.

33. Ma ta Ihova nifano tshana retu, meloua wamuri aia kurava fasao ia Ebraham. Ma Ebraham nitafuri ia tshana none.

NOPUKU AFASAO SORE 19.

1. Ma niromai erua agelo ia Sodom ia fiafi, ma Lot neinofo ia ta cet o Sodom, ma Lot neicitia acrawa ma nimasike keifapa acrawa, ma nitotoro ia tshana foimata ia takere.

2. Ma aia neitucua, koucitia melou, ruakuteriki komai ia ta fare o niawa fetshicou, ma nofo ia otshi tupo, ma tataroa niarua avai, ma akorua kamasike ta popo ana ma roro niarua retu. Ma acrawa neitucua jimra, kaia acimaua kanofo ia teretu iotshi tupo.

3. Ma aia nifakouia acrawa sore, ma acrawa nitafuri ia tshana efare, ma aia neimna acrawa akai sore, ma neimna bret ist jimra iai, ma acrawa nikeina.

4. Kaia mokagi acre nimoi keimero atane o tumrai sorera,

atane o Sodom nimai kofori ta fare, erecriki ma fakou sore, iotshi atane o ta tumrai sore itata ma papai.

5. Ma acre nitapa Lot, ma neitucua iateia. Wehe ta tane erua nimai efare tshou tenei tapo arafiamai acrawa efuafo icime, pe iacime keiro acrawa.

6. Ma Lot nifano efuafo ta feitoca iacre, ma nipofno ta foitoca wamuri aia;

7. Ma neitucua, avou nogia acoua, anoso, natshicina maganisa sore hepera.

8. Koucitia melou, avou amo erua anofie, sekeiro atane, erefia avou arafia watafa acrawa iacoua ma magane tshoua iacrawa hepe acoua acitiafakarafia, kaia ia erua tanera semaganisa ma acrawa nimai ia tshoku fare.

9. Ma acre neitucua fakasara, ma acre neitucua tatane nei nimai nofo sisi iacime, ma aia kafakairo acime taha erefia; melou acime iauiai akoi sore kage ma acre turocina sore ta tatane Lot, ma niromai keifasia tafeitoca.

10. Ma acrawa nifakatonusia arimoroua ma torotshi amai Lot efare iacre, ma nipofna tafeitoca.

11. Ma acrawa neimna foimata o tagata efuafo kofu pouri, ma acreotshi sisi ma sore, ma acre nitaru fatshigeia ma secitiamana ta feitoca.

12. Ma erua tane neitucua ia Lot. Efia tshou tagata ecunei, noraimutu ma tshou noutariki, ma tshou anofine, ma iotshi tshou nofo ia umrai nei, arafiace acre iotshi watafa tenei umrai.

13. Ma acimawa takaroiai tenei none, ianenei ta noreo o acre kosore emoa tafoimata o Atua, ma Ihova nikouna acimawa keitakaroiai aia.

14. Ma Lot nifano efaufo ma nifasao ia tshana anoraimutu niarafia tshana anofine, ma neitucuo, Masike ma feke tenei none, ma Ihova takaroiai tenei umrai sore, kaia acre neicitia aia hepe tasi nifakamana ia tshana anoraimutu.

Digitized by Google

15. Ma inaia ta popo nimai erua agelo neitucua Lot, nokutucua, melowa masike amo tshou nanahune, ma tshou erua nofene nofo ecunei, pe akoi setugiace ia ta maganisa o tenei isa umrai sore.

16. Ma hepe aia nitari ta erua tane nipurutshia tshana norima, ma ta norima o tshana nofine, ma arima o tshana erua anofine, Ihova nipare aia, ma acrawa niarafia acre watafa ta umrai sore.

17. Ma ane nei nimai, inaia acrawa niarafia acre papai watafa ta umrai sore, aia neitucua, Fura ma purutshia tshou aneamouri, sekotafuri mo koucitia wamuri akoi, ma jimra akoi kotari ia iotshi fanua moi, fura ia ta aora pe setugiace akoi.

18. Ma Lot neitucua ia acrawa, jimra hepera tshaku Teriki.

19. Koucitia tshou fetshicow, akoi niarofa aia, ma tshou kapare sore ia tshaku aneamouri, ma avou taru tere ia ta aora, pe avou semate.

20. Koucitia melou tenei umrei itata, erefia avou tere iai, ma aia sisi ana? Ma avou kamouri.

21. Ma aia neitucua iateia, koucitia avou katufwa akoi tenei foci pe avou setakaroiai tenei umrai akoi fasao iateia.

22. Meloua, akoi tere iai, ma avou sekamna ta vere mokagi akoi nifano iai ; ianenei ta neigo ta tumraira nitapa Soar.

23. Tara neinace ia takere hepe Lot nifano watakoro Soar.

24. Ia nopogera Ihova neireagia hepe towa ia Sodom ma Comora tarukasi ma tiafii nimai ia Ihova ia taragi.

25. Ma aia nitakaroiai umraira ma iotshi fanua moira, ma iotshi tagata neinofo ia umaraira, ma anea neisomo ia ta kere.

26. Kaia tshana nanahune nitafuri seracimuri, ma aia kotu iai tasi tapou o tera.

27. Ma Ebraham nimsaike ia ta popo ana, ma nifano ia ta none aia nikotu iai emoa Ihova.

28. Ma aia serasera ia Sodom ma Comora ma ia iotshi fanua moi, ma neictia, ma awe ta tousafi o tafanua neinace iluga hepe ta tousafi o tasi fare tugia airon iai.

29. Ane nei nimaia inaia Atua nitakaroiai ta aumarai o ta fanua moi, pe Atua nimentua Ebraham ma nikouna Lot watafa ta roto o takaroiai, ia nopoge aia nitkaroiai ta aumrai wehe Lot neinofo.

30. Ma Lot nifeke iluga Soar ma neinofo ia ta ora, ma tshana erua nofine ia aia, ma aia nimtacu keinofo ia Soar; ma aia neinofo ia tasi tapunaga, aia ma tshana erua nofine.

31. Ma ta touramatua neitucua ia ta murioufi, tamanotea ko tane itai, ma Jimra tasi tane nofo mouri ia fanua keimai ia acimaua hepe magane o iafanua.

32. Komai kamna tamanote enumea weina, ma acitawa kamoi meia, pe acitawa amo erecriki o tamanote.

33. Ma acrawa neimna tamanorawa numea weina tapora ma ta tourumatua, nifano ma nimoi ia tshana tamana, ma aia sekeiro enaia aia nimoi, mo enaia aia nimasike.

34. Ma ane nei nimai ia aratou ta tourumatua neitucua ia tamurioufi, koncitia avou nimoi tapo iranei ia tata, erefia acitawa kamna aia numea weina tapo nei foci, ma fano akoi ma moi ia aia, pe acitawa amo erecriki o tamanote.

35. Ma acrawa neimna tamanaroua numea weina tapo nei foci ma ta murioufi nimasike ma nimoi ia aia, ma aia sekero enaia aia nimoi, mo enaia aia nimasike.

36. Hepe maganera nofine erua o Lot nifoinai ia tamanorawa.

37. Ma ta tourumatua nifarere tantama tatane, ma nitapa tshana neigo Moab, aia tamana o ta gata Moabit ia nopogeneima.

38. Ma tamurioufi aia foci nifarere nontama tatane, ma aia nitapa neigo tshana Binami, aia ta mana o tagata o Amon ia nopoge nei ma.

NOPUKU AFASAO SORE 20.

1. Ma Ebraham nifeke iai, ma nifano ia ta south fanua, ma neinofo ia aroto o fanua etata Kedish ma Shur, ma neinofo ia Cirar.

2. Ma Ebraham neitucua o Serah tshana nahune, aia ko tshaku nokave ; ma Abimelek teriki o Cirar nikouna ma niarafia Serah.

3. Kaia Atua nimai ia Abimelek ia tasi mitchi tapo ma neitucua iateia Koncitia akoi hepe tase tane mate, ma ta fine akoi niamo, aia ko nanahune o tasi tane.

4. Kaia Abimelek semai iateia, ma aia neitucua, Ihova akoi foci kataia tagata semaganisa o fanua nei?

5. Aia neitucua iatavou mo aia ko tshaku kave, ma aia, keini aia neitucua aia ko tshaku noso. Ia ta maganerefia o tshaku roto, ma semaganisa o tshaku norima avou nakamna ane nei.

6. Ma Atua neitucua iateia ia ta mitshi, keini avou keiro akoi niarafia aia ia magane totonu o tshou roto, ma avou foci, nitorstshia akoi semaganisa ia avou, ianenei avou nitorotshia fafecina akoi setofia aia.

7. Ma melow kafafecina ta tane tshana nahune, ma aia ko tase profita, ma aia kamori anea iatakoi, ma akoi kamouri, ma pe akoi sefakafecina aia, keiro akoi, tamari akoi kamate, akoi ma iotshi tshou tagata.

8. Ianenei Abimelek nimasike ia ta popo ana, ma nitapa iotshi tshana fetshicou, ma neitucua iacre ane iotshira, ma atanera nemtacu sore su.

9. Ma Abimelek neitapa Ebraham, ma neitucua iateia, Taha akoi neimna iacime? Ma ia taha avou iauiai tshou roto pe akoi neimna iatavou ma tshaku tagata ma tavaka ane isa sore? Akoi neimna magane iatavou safi, isa emna hepera. 10. Ma Abimelek neitucua ia Ebraham. Taha akoi neicitia, pe akoi emna hepera?

11. Ma Ebraham neitucua, Ianenei avou neimtacu, ta kumtacu o Atua ko jimra ia tene none ma acre katshi avou mate ma keiarafia tshaku nanahune.

12. Ma tamari aia tshaku Kave, aia ta nofine o tshaku tata, kaia jimra o tshaku mama, ma avou niarafia aia tshaku nanahune.

13. Ma ane nei nimai, inaia Atua neimna avou nokoragragi feke tafare o tshaku tata, avou neitucua iateia, Tenei ko tshou alofa iatavou, ia none iatshi acitawa kamai akoi koutucua o avou, aia ko tshaku noso.

14. Ma Abimelek niamo asip, ma akurimatou, ma atane fetshicou, ma afine fetshicou, ma neitufwa acre ia Ebraham, ma nifakafecina aia tshana nanahune.

15. Ma Abimelek neitucua, koucitia tshaku fanua ko emoa akoi, konofo wehe akoi acitiafakarafia.

16. Ma ia Serah aia neitucua, Koucitia avou nakatufwa tshou noso tasi thousand nopito o selver, koucitia aia ko iatakoi ta apotshia o afoimata ma iacre iotshi ia akoi, ma ia iotshi, hepe nei aia neisaciria aia.

17. Ma Ebraham nimori Atua, ma Atua niamke amace mo neimna Abimelek tomatua ma tshana nanohune, ma o tshana afine fetshicou, ma acre nifarere ericriki.

18. Ma Ihova nipofna makei afuorea o afare o Abimelek, ianenei aia niamke Serah ta nanahune o Ebraham.

NOPUKU AFASAO SORE 21.

1. Ma Ihova neimentua Serah hepe aia neitucua, ma Ihova neimna ia Serah hepe aia nifasao.

2. Ma Serah nifoinai, ma nifarere ia Ebraham tasi tentama

noutariki, ma aia tane itua ia nopogera, ia ta nopoge o aia Ihova nifasao iateia.

3. Ma Ebraham nitapa ta neigo o tshana nontariki nifarere iateia, aia Serah nifarere iateia Aisak.

4. Ma Ebraham neisegeakage tshana nontariki Aisak ia ta nopoge aia mouri nopoge varu, hepe Atua neitucua mukei ia aia iateia.

5. Ma Ebraham mimouri tasi hundered atou enaia tshana noutariki Aisak nifarere iateia.

6. Ma Serah neitucua, Atua emna avou koukata, ma iotshi pe fakarogona kakata ia avou.

7. Ma aia neitucua, Akai keiro neitucua ia Ebraham, pe Serah nakatufwa tentama nokou? Ma avou nifarerece iateia tasi noutariki ia tshana tanwane.

8. Ma ta tentama kosore, ma nifacia tou, ma Ebraham neimna tasi sore tacripoga ia ta nopoge Aisak nifacia tou.

9. Ma Serah necitia ta tentama o Hecar ta fine o Icipt aia nifarere ia Ebraham, nokosoutari.

10. Ianenei aia neitucua ia Ebraham, kounace tenei sasafe fine ma tshana tentama, ma ta noutariki o tenei safsafe fine sekamo nontafa o tshimawa outa ia tshaku nontariki, ia Aisak.

11. Ma anera neimna aroto o Ebraham nimy sore su, ianenei tshana nontariki.

12. Ma Atua neitucua ia Ebraham, erefia tenei jimra isa sore ia tshou foimata, ianenei ta tentama, ma ianenei tshou safsafe fine ; ia ane iotshi Serah neitucua iatakoi fakarogona tshana fasao, ma ia Aisak katapa tshon nontariki.

13. Ma foci ta tama o ta safsafi fine avou kamna tasi heigo o tagata sore o tasi fanua ianenei aia tshou nontariki.

14. Ma Ebraham nimasike ia ta popo ana, ma niamo bret ma ta vai toga o tavai neitufwa aia ia Hegar, neinage aia ia

Digitized by Google

tshana ruano pamu, ma ta tentama, ma nikounace aia, ma aia nifeke, ma nitakaro ia ta fanua tagogou o Birshiba.

15. Ma tavai nimasa ia tavai toga, ma aia neinage ta tentama iraro ta marmaru, o tasi tarerakou sisi.

16. Ma aia nifano ma neinofo papai iateia, hepe tagasao nifanoce ia tafana, ma aia neitucua, Erefia avou sekacitia ta mate o ta tentama, ma aia neinofo sisi papai iateia ma nitagi fakapalo.

17. Ma Atua neirogona ta Noreo o ta tane sisi, ma ta agelo o Atua nitapa ia Hecar ia Taragi, ma neitucua iateia, Tiaha akoi kotagi Hecar? Natahicina kumtacu, ma Atua nakarogoua ta noreo o ta tousavia wehe aia konofo.

18. Masike, takoikace tamasisi, ma purutshia aia ia tshou norima, ma avou kamna aia tase heigo o tagata nalupai o fanua tasi.

19. Ma Atua neimna foimata tshana Kuara neitshikece, ma aia necitia tasi tavai nupu o avai, ma aia nifano ma regea taganea fonu ia anai, neitufwa ta tane sisi keinumea.

20. Ma Atua neinofo ia ta nuntama, ma aia kosore, ma neinofo ia ta tagogau, ma aia vere nifantu.

21. Ma aia neinofo ia tagogau o Paran, ma tshana nana niarafia ia aia tasi nanahune o fanua o Ieipt.

22. Ma ane nei nimai ia atoura, Abimelek ma Faikol tateriki sare o tshana tagata o tatowa nifasao ia Ebraham, nokoutucua, Atua Konofo ia akoi ia iotshi akoi emna.

23. Ianenei melou koutucua mukei tapu iatavou emoa. Atua, pe akoi sekarasia avou, mo tshaku nontariki mo ia tshana nantariki, kaia hepe ta maganerefia ma Karofa avou emna iatakoi, akoi kamna iatavau, ma ia ta fanua ia aia akoi nofo fakasisi.

24. Ma Ebraham neitucua avou kafasao mukei ma tapu.

25. Ma Ebraham neisaciria Abimelek ia tasi tavaia nupu, aia afetshicow o Abimelek nipurutshia karkaroce.

48

26. Ma Abimelek neitucua avou puspusi akai neimna ane nei ma akoi sekoutucua tenei iatavou, ma avou sefakarogona o tenei, kaia iranei ana.

27. Ma Ebraham niamo asip ma akurimatou ma neitufwa acre ia Abimelek, ma acrawa neimna tasi rakamna morea.

28. Ma Ebraham neinage fitu tentama fine o ta sip, ia tasi none acre ana iai.

29. Ma Abimelek neitucua ia Ebraham, Tiaha akoi neinage acrera fitu afine tentama o sip ia none acre ana iai?

30. Ma aia neitucua, Acre fitu fine tentama o sip, akoi amo acre ia tshaku norima, pe acre nokotamoua iatavou pe avou nikeria tenei tavai nupu.

31. Ianei aia nitapo ta neigo o tera none Birshiba, ianenei iai acrawa nifasao tapu mukei, acrawa iotshi.

32. Hepe nei acrawa neimna tasi rakamna morea ia Birshiba, wamurira Abimelek ma Fikol ta teriki sare o tshana tagata o tatowa, ma acrawa nitafuri ia ta fanua o to Felistines.

33. Ma iai Ebraham nipopra tarerakou ia Birshiba, ma aia nitapa mori ia ta neigo o Ihova, ta Atua atou ma tou.

34. Ma Ebraham neinofo ia ta fanua o tagata o Filistinis nopoge nalupai.

NOPUKU AFASAO SORE 22.

1. Ma ane nei nimai wamuri ane otshira, pe Atua nokeireresia Ebraham, ma neitucua iateia, Ebraham; ma ala neitucua, Koucitia avou ecunei.

2. Ma aia neitucua, Amo melou tshou nontariki, tshou nohtariki tasi ana Aisak, aia akoi acitiafakarafia, ma fano ia ta fanua Moraiah; ma Kavage aia ia takavari kotugia iai ia tasi ora iai avou katucua aia iatakoi. 3. Ma Ebraham nimasike ia ta popo ana. Ma neipenpena tshana as, ma niamo erua o tshana atumtane ia aia, ma Aisak tshana noutariki, ma eifasia tarerakou ia ta takavari tugea, ma nimasike, ma nifano ia ta none Atua neitucua aia iatei.

4. Ma ia nopoge fakatoru Ebraham tshicitshiakace tshana foimata, ma neicitia to none papai.

5. Ma Ebraham neitucua ia tshana atumtane nofo akorua ecunei ia ta as, ma avou ma ta tousovia karoro ecora ma mori, ma Komai foci iakorua.

6. Ma Ebraham niamo tafia ia tugea ta takavari, ma neinage aia ia Aisak tshana nontariki, ma aia niamo ta tiafi ia tshana norima, ma tasi tomatshira ma acrawa niroro fakaliki.

7. Ma Aisak nifasao ia Ebraham tshano ta mana ma neitucua, Tshaku tata, ma aia neitucua, avou ecunei tshaku nontariki. Ma aia neitucua, koucitia ta tiafi ma tafia, kaia wehe ta lam ia takavari kotugea ?

8. Ma Ebraham neitucua. Tshaku nontariki, Atua katufwa aia tasi lam ia takavari tugea, hepra ma acrawa niroro fakalike.

9. Ma acrawa niromai ia ta none Atua nifasao o aia iateia, ma Ebraham nifakaturia tasi fata iai, ma neinage ta tafia erefia ia aia, ma nifousia Aisak tshana nontariki, ma neinage aia iluga tafia ia tafata.

10. Ma Ebraham nifakatonusia tshana norima ma nipurutshia ta tomatshira, matapekeitshi mate Aisak tshana nontariki.

11. Ma ta agelo o Ihova neitapa aia ia taragi, ma neitucua, Ebraham, Ebraham, ma aia neitucua, avou ecunei.

12. Senagi tshou norima ia ta tousavia, ma seemna ane iateia, ma melou avou keiro akoi kumtacu Atua nokoucitia akoi sepurutshia tshou nontariki, tshou nontariki tasiana ia avou. 13. Ma Ebraham serafakatafa tshana foimata ma neicitia, tasi tane sip nisafe ia tagarakou ia tshana patshi, ma Ebraham nifano ma nipurutshia ta tane sip, ma nitakarari aia ia tiafi, ioria tshana nontariki Aisak.

14. Ma Ebraham nitapa ta neigo o nonera, Ihova-jireh, hepe neitucua ia napoge nei ma. Ia ta ora o Ihova kacitia aia.

15. Ma ta agelo o Ihova nitapa ia Ebraham ia taragi ta fakarua.

16. Ma neitucua, Ia avou, avou koutucua makei itapu, ia avou koutucua Ihova, ma ianenei akoi neimna ane nei, ma sepurutshia tshou nontariki, tshou nontariki tasi ana.

17. Pe afasao arofa erefia, avou karofa erefia akoi, ma ia nokomaraga avou kameraga akoi, ma tshou erecriki hepe afatu ia taragi, ma hepe ta tawne ko nofo ia momokuane ta tai, ma tshou erecriki nakamo afeipa o tagata feimacoua acre.

18. Ma ia tshou pecpece tagata, tagata o iafanua iotshi kamo afasao karofa erefia, ianenei akoi nakamna hepe avou neitucua iatakoi.

19. Ma Ebraham nitafuri kuafe ia tshana atamtane, ma acre nimasike, ma niroro fakaliki ia Birshiba, ma Ebraham neinofo ia ia Birshiba.

20. Ma ane nei nimai wamuri aneiotshira, tasi neitucua ia Ebraham, Koucitia, Melka aia foci nifarere erecriki ia tshou noso Nehor.

21. Hus tshana tourumatua, ma Bus tshana noso, ma Kemuil ta mana o Aram.

22. Ma Kisid, ma Haso, ma Pildash, ma Jedlaf, ma Bethuel.

23. Ma Bethuel niamo Rebeka, acrera eicht Melka nifarere ia Nehor ta noso o Ebraham.

24. Ma tshana fine fetshicou, nitapa tshana neigo Riuma, aia nifarere Tiba ma Caham, ma Thahash, ma Maka.

NOPUKU AFASAO SORE 23.

1. Ma Serah nimouri tasi hundred ma twente-seven atou, acrera ta atou Serah nimouri.

2. Ma Serah nimate ia Kerjatharba, aia ko Hibron ia fanua Kenan, ma Ebraham nimai keimakuru ia Serah, ma keitagi ia aia.

3. Ma Ebraham nimasike mokagi tshana nimate, ma nifasao ia anontariki o Hith, nokoutucua,

4. Avou tatane o fanua papai, ma nofo fakasisi ia acoua, tufwa avou none tasi keitanumea tagata iai ia acoua, pe ia aia avou tanumea tshaku nimate, wehe avou secitiamana aia.

5. Ma tagato o Heith nifasao ia Ebraham, nokoutucua iateia.

6. Fakarogona acime tshome teriki, Akoi tasi terike tomatua sore, nofo ia acime, ia ta erefisa o tshome tapunaga tanumea tshou nimate, jimra tasi o acime keremoa tshana tapunaga, mo neitucuasana akoi tanumea tshou nimate iai.

7. Ma Ebraham nimasike ma nikotu ma nifau tshana notshino ia tagata o ta fanua, ia tagata o Hith.

8. Ma aia nifasao iacre, nokoutucua, Pe fenagarawa mugaro iatavou tanumea tshaku mete wehe avou secitiamana aia, fakarogona avou, ma fakouia makei ia avou, ia Ifron ta nontariki o Sohar.

9. Pe aia tufwa avou ta tapunaga o Makfila, aia tshana, aia ko ia ta noporpore o tshana vere, ma avou fakamata aia ta mone aia koutucua tshana ioria iateia, aia katufwa aia iatavou, tasi none tshaku keitanumea tagata iai, ia niaua fanua.

10. Ma Ifron neinofo ia ta fanua o tagata a Hith, ma Ifron ta Hitait nifasao ia Ebraham, mokagi tagata o Hith, mokagi i otshi niroro watakaro ta feipa (gate) o tshana tumrai, nokoutucua,

11. Jimra tshaku teriki, fakarogona avou; ta none avou

Digitized by Google

katufwa iatakoi, ma ta tapunaga ia aia avou katufwa akoi, mokagi anontariki o tshaku tagata, avou katufwa aia ; tanumea tshou nimate.

12. Ma Ebram nifau mokagi tagata o ta fanua.

13. Ma aia nifasao ia Ifron ia ta fakarogona o tagata o ta fanua nokoutucua. Kaia pe akoi katufwa aia iatavou, avou nogia makei akoi fakarogona avou, avou katufwa akoi mone nomata o ta vere; amo aia ia avou, ma avou katanumea tshaku tagata nimate iai.

14. Ma Ifron nifasao ia Ebraham, nokoutucua iateia,

15. Tshaku teriki, fakarogona tshaku fasao ; ta fakamata o ta fanuara ko efa hundred anopito o selver, ma taha tera iatavou ma iatakoi ? ianenei tanumea tshou nimate.

16. Ma Ebraham neirogona Ifron, ma Ebraham nifakarogeina ia Ifron ta selver aia neitucua iateia ia ta fakarogona o tagata o Hith, efa hundred shikels o silver mone, nokotufwa ia tagata nifakamata anea.

17. Ma ta vere o Ifron, neinofo ia makfila, aia ko mokagi Mamri, ta vere ma ta tapunaga ia aia, ma iotshi arerakou nisomo ia tavere, ma ia ta noporpore kofori aia, nifakamata mari.

18. Ia Ebraham tshana ana, mokagi iotshi tagata o Hith. Mokagi iotshi tagata niroro watakora ta feipa ta tumrai tshana.

19. Ma wamuri tenei Ebraham neitanumea Serah tshana nanahune ia ta tapunaga o ta none o Makfila mokagi Mamri, aia ko Hibron ia ta fanua o Kenan.

20. Ma ta vere, ma ta tapunaga ia aia neimna makei ia Ebraham, tshana vere ana keitanumea tshana tagata iai, ia anontariki o Hith.

NOPUKU AFASAO SORE 24.

1. Ma Ebraham nitanwane, tshana atou mouri nalupai, ma Ihova niarofa Ebram ia ane iotshi.

2. Ma Ebraham neitucua ia tshana fetshicou ituai fakasore, nage tshou norima avou fakouia sore akoi iraro tshaku nobili ;

3. Ma avou emna akoi fasao makei tapu ia Ihova, ta Atua o taragi, ma ta Atua o iafanua, pe akoi seamo nanahune ia tshaku nontariki o anofine o tagata o Kenan, ia acre avou konofo.

4. Kaia akoi kafano ia tshaku fanua, ma ia tshaku tagata, ma arafia tasi nanahune ia tshaku nontariki Aisak.

5. Ma tshana fetshicou neitucua iateia, Pe ta fine kojimra kamai wamuri avou ia tenei fanua, erefia mo jimra avou arafia foci tshou nontariki ia tafanua akoi nifeke iai ?

6. Ma Ebraham neitucua iateia, Fatshigeia akoi, pe akoi searafia faci tucutariki iai.

7. Ta Ihova Atua o taragi, aia niarafia avou nifeke ta fare o tshaku tata, ma feke ta fanua o tshaku tagata, ma aia nifasao iatavou, ma nifasao makei tapu iatavou, nokoutucua, Ia tshou erecriki avou katufwa tenei fanua, aia kakouna tshana agelo mokagi akoi, ma akoi kamo tasi nanahune ia tshaku nontariki ia fanuara.

8. Ma pe ta fine sekamai wamuri akoi, akoi kavetea ia tenei tshaku fasao tapu, kaia searafia foci iai tshaku nontariki.

9. Ma ta fetshicou neinage tshana norima irara ta nobili o Ebraham tshana teriki ma nifasao makei tapu iateia ia anera.

10. Ma ta fetshikou niamo tumtagahuru akamel o akamil o tshana teriki ma nifano; ma iotshi outa o tshana teriki neinofo ia tshana norima. Ma aia nimasike ma nifano ia ta tanua o Misopotamia, ia ta umrai o Nehor.

11. Ma aia neimna tshana akamel fakaturia anture watafa

ta tumrai, etata tasi tavai nupu, ia fiafi nopito nopoge iai afine niroro watafa keiamo avai ?

12. Ma aia neitucua, Ihova Atua o tshaku teriki Ebraham, avou mori iatakoi keitufwa avou ane erefisa tenei nopoge, ma karofa tshaku teriki Ebraham,

13. Koucitia avou kotu ecunei ia ta vai nupu o avai, ma roia anofine o fakou o tumrai kamai watafa keifutshia avai ;

14. Ma erefia tenei komai, ta fene sisi avou katucua iateia, nage tshou taganea iraro, avou fakouia makei akoi numea, ma aia katucua numea, ma avou katufwa niaua akamel numea foci, erefia aia tafine akoi nakanagi ia tshou fetshicou Aisak, ma ia anera avou keiro pe akoi nakarofa erefia tshaku teriki.

15. Ma ane nei nimai, mokagi aia kurava nifasao mori, pe neicitia Ribeka nimai watafa, aia nifarere ia Bethuel nontariki o Melka to nanahune o Nehor ta noso o Ebraham, ma tshana taganea nofo tshana nopamu.

16. Ma ta fine sisi erefisa kagi ia ta foimata, tasi fine sisi ekira, jimra tane tasi keiro aia, ma aia nifanifo ia to vai nupu neitifia ma nifutshiakace tshana taganea kofonu.

17. Ma ta fetshicou nitere keifapa aia, ma neitucua, erefia akoi keitufwa avou keinumea sisi avai o tshou taganea mo?

18. Ma aia neitucua numea, tshaku teriki, ma aia meloua neinagi iraro tshana taganea ia tshana norima, ma keitufwa aia keinumea.

19. Ma wamuri aia neitufwa aia keinumea, aia neitucua avou futshiakace avai ia niawa akamel foci sore ia acre kurava nokonumea.

20. Ma meloua aia neiregea tshana avai ia taganea sore ma nitere foci ia ta tavai nupu mia nifitshiakace tavai ia iotshi tshana akamel.

21. Ma ta tane nimasero sore ia aia, sefasao keicitia pe Ihova nakeimna tshana vere erefisa mo jimra.

22. Ane nei nimai hepe akamel kurava nokonumea ta vai,

pe ta tane niamo tasi gold neitshikage ia untarega tshana, mafa ia nuntafa aroto o ta shekel, mo erua gneipu ia tshana arima o tamtagahura shekel mafa o gold.

23. Ma neitucua, akoi nofine o akoi? Koutucua iatavou, avou fakouia makei akoi. Ko nuntafa ia ta fare o tshou mana acime nofo sisi iai?

24. Ma aia neitucua iateia, Avou ta nofine o Bethuel ta nontariki o Melka, aia nifarere ia Nehor.

25. Aia foci neitucua iateia, acime nakamo tagafiri ma akai nalupai, ma montafa keinofo ia aia.

26. Ma ta tane nifao tshana nouru ma nimori Ihova.

27. Ma aia neitucua erefisa ta Ihova Atua o tshaku teriki Ebraham, aia senatshicina tshaku teriki o tshana karofa, ma o tshana mari. Avou nokofano ia ta teretu, ta Ihova niarafia avou ia ta fare o ta noso o tshaku teriki.

28. Ma ta fine sisi nitere ma neitucua iacre o ta fare o tshana ta mana ane iotohira.

29. Ma Ribeka nakamo tasi noso nitapa neigo Leben, ma Leben nitere efuafo ia tatane, ia ta tavai nupu.

30. Ane nei nimai inaia aia neicitia ta neitshikage ma ta ageipu ia anorima o tshana nokave, ma inaia aia neirogona afasao o Rebeka tshana nokave, nokoutucua tatane nifasao hepe nei iatavou, pe aia nimai ia tatane, ma neicitia aia kotu fakaliki akamel ia ta vai nupu.

31. Ma aia neitucua komai efare, akoi erefisa o Atua, tiaha akoi kotu watafa? Ma avou nakapenpena ta fare erefia, ma nuntafa ia akamel iai.

32. Ma ta tane nimai efare ma eiveteia akatuotshi o akamel, ma neitufwa tagaferi ma akai ia akamel, ma tufwa aia avai iamosia tshana vai ma avai o tagatotshi Komai iateia.

33. Ma acre neinage akai mokagi aia pe aia keina, kaia aia neitucua, avou sekeina mokagi avou koutucua tiaha avou komai, ma aia neitucua, koutucua aia. 34. Ma aia neitucua avou ta fetshicou o Ebraham.

35. Ma Ihova neitufwa tshaku teriki sore su, ma aia kosore, ma aia nakatufwa aia fakatapuria nalupai su asip, ma akurimatou, ma selver ma cold, ma atane fetshicou, ma afine fetshicou, ma akamel, ma aas.

36. Ma Serah ta nanahune o tshaku teriki, nifarere tasi nontariki ia tshaku teriki inaia aia tanwane, ma aia neitufwa aia ane iotshi tshana.

37. Ma tshaku teriki neimna avou fasao makei tapu iateia, nokoutucua, akoi sekamo tasi nanahune ia tshaku teriki o anofine o tagata o Kenan, ia niare fanua avou konofo;

38. Kaia akoi kafano ia tafare o tshaku tata, ma ia tshaku tagata, ma arafia tasi nanahune ia tshaku nontariki.

39. Ma avou neitucua ia tshaku teriki, Pe tafine sekomai wamuri avou.

40. Ma aia neitucua iatavou. Ta Ihova mokagi aia avou Kofana kawna tshana agelo ia akoi ma tufwa akoi tasi, ma akoi kamo tasi nahune ia tshaku nontariki o tshaku tagata, ma o tafare o tshaku tata.

41. Ma akoi sefousia ia tenei tshaku fasao makei tapu, pe akoi komai ia tshaku tagata, ma acre setufwa akoi tasi, wamurira akoi eiveteia ia tenei tshaku fasao makei tapu.

42. Ma avou nimai irane ia ta vai nupu, ma neitucua, Ihova Atua o tshaku teriki Ebraham, pe melou akoi asitu avou ia tshaku teretu ma vere,

43. Koucitia avou kotu itata tavai nupu, ma ane nei kamai, pe tafine sisi komai watafa keifutshia avai, ma avou koutucua iateia, Avou nogia akoi tufwa avou sisi tavai ia tshou taganea keinumea,

44. Ma aia katacua iatavou, numea akoi ma avou kafutshiakace avai ia niawa akamel, erefia aia ta fine ta Ihova neinage ia ta nontariki o tshaku teriki.

45. Ma mokage avou kurava nokofasao tenei mori ia

kurota, koucitia Rebeka nimai watafa ma tshana taganea ia tshana pamu, ma aia nifano ia tavai nupu, ma nifutshia tavai, ma avou neitucua iateia, Erefia avou kanumea avai, avou nogia akoi.

46. Ma aia meloua neinage iraro tshana taganea ia tshana pamu, ma neitucua, numea, ma avou katufwa niaua akamel keinumea foci, ma avou neinumea, ma aia neimna akamel numea foci.

47. Ma avou nifakounia aia, ma neitucua. Akoi nofene o akai? Mai aia neitucua. Ta nofine o Bethuel, ta nontariki o Nehor, aia Melka nifarere iateia, ma avou neinage ta neitshikage ia tshana foimata, ma ta ageipu ia tshana orima.

48. Ma avou nifao tshaku nouru ma nimori Ihova, ma nibisa ia ta Ihova Atua o tshaku teriki Ebraham, aia niarafia ia ta teretutotonu erefia, keiarafia ta nofine o ta noso o tshaku teriki ia tshana nontariki.

49. Ma melou pe acoua karofa ma mari ia tshaku teriki, koutucua iatavou, ma pe jimra, koutucua iatavou, pe avou fano ia norima metou, mo ia ta mesui.

50. Iai Laban ma Bethuel nifasao ma neitucua, Tenei ane nimai ia Ihova, aceme sefasao iatakoi erefisa mo isa.

51. Koucitia Rebeka konofo mokagai akoi, arafia aia, ma fano, ma erefia aia konofa ta nanahune o ta nontariki o tshou teriki, hepe Ihova nakafasao.

52. Ane nei nimai, wamuri ta fetshicou o Ebraham neirogona niare fasao, aia nimori Ihova nikofao tshana nouru ia takere.

53. Ma ta fethicou niamo anea erefisa o selver ma o cold, ma umega erefisa, ma neitufwa acre ia Rebeka, aia neitufwa foci ia tshana noso, ma ia tshana naua anea erefisa, nifakamata sore.

54. Ma acre nikeina ma neinumea, aia ma fakou roro wamuri aia, ma neinofo iai iotohi tapora, ma acre nimasike

58

ia ta popo ana, ma aia neitucua, Kouna avou keifano ia tshaku teriki.

55. Ma tshana noso ma nana neitucua, erefia tamafine konofo iacime faru anopoge tamtagahuru mo, ma wamurira aia kafano.

56. Ma aia neitucua iacre, sekotari avou, nokoucitia Ihova neitufwa avou aia; kouna avou pe avou kofano ia tshaku teriki.

57. Ma acre neitucua, acime katapa tamafine ma fakouia aia.

58. Ma acre nitapa Rebeka, ma neitucua iateia, erefia mo akoi kofano ia tatane nei? Ma aia neitucua, avou kafano.

59. Ma acre nikounace Rebeka niare kave, ma tshana fine fetshikou, ma ta fetshicou o Ebraham ma tshana fakou.

60. Mo acre nifasao arofa erefia ia Rebeka, ma neitucua iateia. Akoi tshome kave, erefia akoi ta nana o athousands o milions, ma erefia tshou erecriki kamo afeipa o acre iotshi feimacoua acre.

61. Ma Rebeka nimasike, ma tshana afine fetshicou, ma acre nikoike ia nopua o ta akaniel, ma nifeke wamuri ta tane, ma ta fetshikou niamo Rebeka, ma fano ia tshana taretu.

62. Ma Aisak nimai ia taretu o ta tavai nupu Lahairoi, ma aia neinofo ia ta south fanua.

63. Ma Aisak nifano watafa keimentua ia tshana fenagaro ia ta vere ia fiafi, ma aia serakace tshana foimata ma neicitia akamel nokomai.

64. Ma Rebeka serakace tshana foimata, ma wamuri aia neicitia Aisak, aia nimai iraro nifeke ta kamel.

65. Ma aia neitucua ia ta fetshicou, Akai ko tane nei katakaro ia ta none keifapa acitia ? Ma ta fetshikou neitucua, aia tshaku teriki, ianenei aia niamo tasi mega ma nipotshia aia.

66. Ma ta fetshicou neitucua ia Aisak ane iotshi aia neimna.

67. Ma Aisak niarafia aia ia ta fare mega o tshana nana Serah, ma niamo Rebeka, ma aia neinofo tshana nahune, ma aia neicitiafakarafia aia; ma Aisak nibisa ia aia, wamuri ta mate o tshana nana.

NOPUKU AFASAO SORE 25.

1. Ma Ebraham niarafia tasi foci nanahune, tshana neigo Ketura,

2. Ma aia nifarere iateia Semran, ma Jokshan, ma Medan, ma Median, ma Ishbak, ma Shua.

3. Ma Jokshan niamo Shiba, ma Didan, ma anontariki o Didan, acre Ashurem, ma Letushem, ma Liumem.

4. Ma anontariki o Median, acrera Efah, ma Efer, ma Hanok, ma Abida, ma Ilda, Iotshira erecriki o Ketura,

5. Ma Ebraham neitufwa auta otshi tshana ia Aisak,

6. Kaia ia anontariki o afine foci o Ebraham aia neitafwa arofa o tshana auta, ma nikouna acre papai ia Aisak tshana nontariki ia anopage aia nimouri ia acre, ia ta fanua ist,

7. Ma acrera anopoge o atou Ebraham nimouri, tasi hundred ma sevente faiv atou.

8. Ia anopogera Ebraham neitufwa iluga ta nokano, ma aia nimate wamuri aia nimouri atou nalupai, aia tanwane, nifonu o atou, ma aia nifetacina ia tshana tagata.

9. Ma tshana anontoriki Aisak ma Ishmeil, neitanumea aia ia ta tapunaga o makfila, ia ta vere o Efron ta nontariki o Sofer ta Hiteit, aia konofo mokagi mamre.

10. Ta vere Ebraham nifakamata o ta anontariki o Hith iai acre neitanumea Ebraham, ma Serah tshana nanahune.

11. Ane nei nimai wamuri Ebraham nimate, Atua niarofo sore tshana nontariki Aisak, ma Aisak neimna tshana tumrai itata ta vai nupu Lahairoi.

Digitized by Google

12. Acrera ta fatupuna o anontariki o Isemeil ta nontariki o Ebraham, aia Hecer ta fine o Icipt ta fine fetshicou o Serah nifarere iateia.

13. Ma acrera aneigo o ta antariki o Ishmeil, ia niare aneigo ia niare nofuaga, aia to tourumatua o Ishmeil Nibaijoth, ma Kider, ma Adbil, ma Mibsam.

14. Ma Meshma, ma Duma, ma Masa.

15. Ma Heder, ma Tima, Jetur, Nafish, ma Kidima.

16. Acrera anontariki o Ishmeil, ma niare aneigo ia niare umrai, ma ia niare afare sore su, tamtagahuru ma erua anontariki sore su ia niare nofuaga tagata.

17. Ma acrera ta atou Ishmeil nimouri tasi hundered ma therte seven atou, ma aia neitufwa iluga ta nokano, ma nimate, ma aia nifetacina ia niana togata.

18. Ma acre neinofo ia fanua itata Havila ia Shur ma, aia mokagi fanua Icipt, hepe akoi kofano ia Asyrea, ma aia nimate mokagi ta foimata o iotshi tshana anoso.

19. Ma acrera ta nofuaga tagata o Aisak ta nontariki o Ebraham. Ebraham niamo Aisak.

20. Ma Aisak nimouri atou forte mokagi aia niarafia Rebeka tshana nanahune, ta nofine o Bethuel ta tane o fanua Syrea o Padanarum, ta nokave o Leben o ta fanua Syrea.

21. Ma Aisak nimori ia Ihova keirofa tshana nanahune, ma aia epa, ma Ihova neirogona tshana mori, ma Rebeka tshana nanahune nifoitama.

22. Ma rumasaga erecriki nikosagsaga ia tshana nonai, ma aia neitucua, Pe aia tamari tiaha avou hepe nei, ma nifano keifakouia o anera o Ihova.

23. Ma Ihova neitucua iateia, erua nofaga o tagato konofo ia tshou nonai, ma erua nofaga o tagata kafarere ia tshou nonai, ma ta nofaga o tasi tagata katomatua sore kage ta tasi foci nofaga tagata, ma ta tourumatua kafetshicou keivere ia tamuriufi. 24. Ma ta nopoge kurava nimai aia farere, rumasaga erecriki neinofo ia tshana uonai.

25. Ma ta tourumatua nimai watafa ourouri ia tshana notshino hepe ta mega o foiuru, ma acre nitapa tshana neigo Isa.

26. Ma wamurira tshana noso nimai watafa, ma tshana norima nipurutshia ta muri vai o Isa, ma acre nitapa tshana neigo Jekob, ma Aisak neinofo mourio atou sekste atou inaia aia nifarere acrawa.

27. Ma eruantariki nimouria ma kosore, ma Isa niarapakou motshi, Aia tatane o ta agarakou, ma Jekob tasi tane nofo ana ia afare mega.

28. Ma Aisak neicitiafakarafia Isa ia ane nei nikeina akai o shana aneiro nimotshi, kaia Rebeka neicitiafakarafia Jekob.

29. Ma Jekob nifakamata pure ia tagata, ma Isa nimai ia tagarakou, ma nimatese.

30. Ma Isa neitucua ia Jekob, avou fakouia akoi fakeina avou ia tera ouroura pure, ma avou matese, ianenei acre nitapa tshana neigo Idom.

31. Ma Jekob neitucua ia Isa, Fakamata avou tenei nopoge ta ioria o tshou tourumatua.

32. Ma Isa neitucua, Koucitia avou itata keimate, ma taha erefia iatavou tenei ta tourumatua.

33. Ma Jekob neitucua iateia fasao makei tapu iatavou tenei nopoge, ma aia nifasao makei tapu iateia, ma aia nifakamata tshana ioria o ta tourumatua ia Jekob.

34. Wamurira Jekob neitufwa aia bret ma pure ia tarerakou ma aia nikeina, ma nikeinu, ma nimasike ma nifano ia tshana retu. Hepe nei Isa nifeimacoua tshana nitourumatoua.

NOPUKU AFASAO SORE 26.

1. Ma akai etata nibune ia fanuora, fakatasi focira ia anopogera o Ebraham, ma Aisak nifano ia Abimelek teriki o tagata o Felestainis ia Cirar.

2. Ma Ihova nimai iateia ma neitucua, Sefano ia Icipt, nofo ia ta fanua avou katucua iatakoi o aia.

3. Konofo melou ia tenei fanua, ma avou kanofo ia akoi, ma karofa akoi, ma iatakoi, ma ia tshou erecriki avou katufwa afanua iotshira, ma kamna mai ta anea avou nifasao makei tapu ia Ebraham tshou tamana.

4. Ma avou kamna tshou erecriki keimaraga nalupai hepe afatu o taragi, ma katufwa ia tshou erecriki afanua iotshira ; ma ia tshou erecriki iotshi tagata o afanua iotshi kamo karofa erefisa.

5. Ianenei Ebraham neirogona tshaku noreo, ma neimna anea hepe avou neitucua iateia, ma tshaku afasao makei iateia, ma tshaku avere, ma tshaku nifakairo makei ia maganerefia iotshi.

6. Ma Aisak neinofo ia Cirar,

7. Ma ta atane o tera tumrai nifakouia aia o tshana nanahune, ma aia neitucua aia ko tshaku kave, ma aia nemtacu koutucua aia ko tshaku nanahune ma aia nemtacu atane o tera tumrai, kotshi avou mate keiamo Rebeka, ia ane nei tshana foimata acre neicitia erefisa kage.

8. Ma ane nei nimai wamuri aia neinofo iai palo, pe Abimelek ta teriki o Felestainis, neicitia watafa tasi tatshiroga, ma neicitia Aisak nifakamana ia Rebeka tshana nanahune.

9. Ma Abimelek nitapa Aisak, ma neitucua, Tamari aia ko tshou nanahune, ma tiaha akoi neitucua aia ko tshaku kave? Ma Aisak neitucua iateia, ianei avou neitucua avou katshi komate ia aia. 10. Ma Abimelek neitucua, Taha ko tenei akoi neimna iacime? Tasi o ta fakou nimanatuna niarafia ma nimoi ia aia tshou nahune, ma akoi niarafiamai ioria o aneisa iaceme.

11. Ma Abimelek nifasao makei ia iotshi o niana tagata, nokoutucua, aia tofia tenei tane mo tshana nanahune tamari avou katshi aia kamate.

12. Ma Aisak neipesia anohua, ma niamo ia toura tasi hundred foci iateia, ma Ihova niarofa sore aia.

13. Ma ta tane nisore, ma nifano ia sore kage, ma nisore ia ta sore su.

14. Ma aia nakamo auta sore o asip, ma o akurimatou, ma nalupai afetshicou, ma aroto o tagata Felestainis nifakainina aia iateia.

15. Ma iotshi avai nupu afetshicou o tshana tamaua nikeria ia ta anopoge o Ebraham tshana tamana, tagata Felestainis nipofna acre, ma tanumea acre nifonu ia takere.

16. Ma Abimelek neitucua ia Aisak, Feke acime, ma akoi tomatua sore kage acime,

17. Ma Aisak nifeke acre, ma neinage tshana fare mega ia ta fanua moi merari o Cirar, ma aia neinofo iai.

18. Ma Aisak nikeria foce terua o avai nupu acre neikeria ia anopoge o Ebraham tshana tamana, ma tagata Afelestaini nipofna acre wamuri Ebraham nimate, ma aia nitapa aneigo o acre, hepe ta neigo tshana tamana nitapa acre.

19. Ma afetshicou o Aisak nikeria ia ta fanua moi, ma neicitia tasi vai nupu o avai nokonace.

20. Ma afetshicou nifatshigeia asip o Cirar, nifiatu ia afetshicou nifatshigeia asip o Aisak, nokoutucua tenei avai ko tshome. Ma aia nitapa ta neigo o tavai nupura Isik, ianenei acre nifiatu ia aia.

21. Ma acre nikeria tasi foci terua o ta vai nupu, ma nifiatu foci ia aia, ma aia nitapa neigo o aia Sitna.

Digitized by Google

22. Ma aia nifeke nonera, ma nikeria tasi foci terua o tavai nupu, ma acre sefiatu ia aia, ma aia nitapa neigo o aia Rihoboth, ma aia neitucua, ma melou ta Ihova koneimna none sore iacime, ma acime kameraga ia ta fanua.

23. Mo aia nifitshikace nonera, nifano ia Birshiba.

24. Ma Ihova aia neicitia nimai iateia tapora, ma neitucua, avou ta Atua o Ebraham tshou tamana, sumtacu akoi, ma avon konofo ia akoi, ma karofa akoi, ma kameraga tshou erecriki ia acitiafakarafia ia tshaku fethicou Abraham.

25. Ma aia neimna tasi fata tapu iai, ma nitapa nokomori ia ta neigo o Ihova, ma neinage tshana fare mega iai, ma ia_i afetshicou o Aisak nikeria terua o avai nupu iai.

26. Iai Abimelek nifeke Cirar ma nifano iateia, ma Ahusath tasi o tshana anele, ma Faikol ta teriki sore o tshana tagata o tatoua.

27. Ma Aisak neitucua ia acratou, Tiaha acoutou komai iatavou, nokeiro acoua feimacoua avou, nikounace avou, feke acoua?

28. Ma acratou neitucua, acimatou neicitia tamari pe Ihova konofo ia akoi, ma acime neitucua, erefia Melou tasi fasao tapu makei ia acime, ia acime ma ia akoi, ma erefia acime emna tasi rakamna morea ia akoi.

29. Pe akoi seiauiai acime, hepe acime seiauiai akoi, ma hepe acime maganerefia ana iatakoi ma nikounace akoi ia merenu, akoi melou nofo ta karofa erefisa o Ihova.

30. Ma aia neimna tasi tacripoge iacre, ma acre nikeina ma nikeinu.

31. Ma acre nimasike ia tapopo ana, ma nifasao makei tapu tasi ia tasi foci, ma Aisak nikounace acratou, ma acratou nifake ia merinu.

32. Ma ane nei nimai ia tera nopoge, Afetshicou o Aisak nimai ma neitucua iateia o tavai nupu acre nikeria, neitucua acime niamo tavai. 33. Ma aia nitapu tshana neigo Shiba, ianenei ta neigo o ta tumrai ko tapo Birshiba ia tenei nopoge.

34. Ma Isa nimouri atou forte mokagi aia niarafia tshana nanahune Judeth ta nofine o Biri ta Hitait, ma tasi foci nanahune Bashimath ta nofine o Ilon ta Hitait.

35. Acrawa neimna nimy arotorua o Aisak ma Rebeka.

NOPUKU AFASAO SORE 27.

1. Ma ane nei nimai, inaia Aisak tanwani, ma tshana foimata sisi pouri, ma aia secitiamana erefia, aia nitapa Isa tshana tourumatua nontariki, ma neitucua iateia, Tshaku, nontariki, ma aia neitucua iateia, Koucitia avou ecunei.

2. Ma aia neitucua, Koucitia melou avou tanwane, ma avou sekeiro ta nopoge o tshaku mate,

3. Melou ianenei amo, avou nogia akoi, tshou fouga gnasao, tafana ma tagasao, ma fano ia tagarakou, ma fania aneiro;

4. Ma emna iatavou akai namu erefia, hepe avou acitiafakarafia, ma amai aia iatavou, pe avou kakeina; ma tshaku nokano kafasao arofa erefia iatakoi mokagi avou mate.

5. Ma Rebeka neirogona Aisak nifasaora ia Isa tshana nontariki. Ma Isa nifano ia agarakou keimotahi aneiro, ma keimai aia.

6. Ma Rebeka nifasao ia Jekob tshana nontariki nokoutucua Koucitia avou neirogona tshou tamana fesao ia Isa tshou noso, nokoutucua,

7. Amai iatavou aneiro o tagarakou, ma emna o aia akai nokonamu erefia, pe avou kakeina, ma fasao arofo erefia iatakoi emoa Ihova, mokagi avou mate.

8. Ianenei melou tshaku nontariki fakarogona shaku fasao, hepe avou koutucua iatakoi.

٠.

Digitized by Google

9. Fano meloua ia anane ma arafiamai iatavou erua nuntama o anane, ma avou kamna acrawa akai konamu erefisa ia tamou, hepe aia acitiafakarafia.

10. Ma akoi kamo aia ia tamou, pe aia kakeina ma kafasao arofa erefia iatakoi mokagi tshana mate.

11. Ma Jekob neitucua ia Rebeka tshana nana, koucitia ta notshino o Isa tshaku noso kofurfuru, ma tshaku notshino noko merari.

12. Pe tshaku tata tofia avou, ma avou hepe tasi karasia aia, ma avou kamo ia avou tshana saciria, ma jimra afasao arofa erefia.

13. Ma tshana nana neitucua iateia, Iluga avou nofo tshou fasao saciria tiakutama, Fakakarogona tshaku fasao ana, ma fano amai acrawa iatavou.

14. Ma aia nifano ma nimai acrawa ia tshana nana, ma tshana nana neimua akai neinamu erefia, hepe tshana ta mana neicitiafakarafia.

15. Ma Rebeka niamo umega erefia o tshana tentama tourumatua Isa aia neinofo ia ta fare ia aia, ma nitakaia ia acre Jekob tshana murioufi tentama.

16. Ma aia neinage ta nokiri o anane sisi ia tshańa orima ma ia ta merari o tshana nupenaua.

17. Ma aia neitufwa ta kai namu erefia, ma ta bret aia neimna ia ta norima o tshana tentama Jekob.

18. Ma aia nimai ia tshana ta mana ma neitucua, tshaku tata ; ma aia neitucua, avou ecunei ; Akoi akoi tucutariki ?

19. Ma Jekob neitucua ia tshana ta mana, avou Isa tshou tourumatua, Avou emna hepe akoi neitucua ia avou, avou fakouia akoi masike nofo ma keina o tshaku kai namu, pe tshou nokano fasao arofa erefia avou.

20. Ma Aisak neitucua ia tshana noutariki. Konapecua pe akoi niamo aia meloua tucu tariki? Ma aia neitucua, Ianenei ta Ihova tshou Atua nimai aia iatavou.

67

21. Ma Aisak neitucua ia Jekob, komai etata, avou fakouia akoi, pe avou tofia akoi tucutariki, ma keiro pe akoi tamari tshaku tariki Isa mo jimra.

22. Ma Jekob nifano itata Aisak tshana tamana, ma aia nitofia aia, ma neitucua. Ta noreo ko ta noreo o Jekob, kaia ta arima ko ta Arima o Isa.

23. Ma aia sekeiro aia, ianenei tshana arima furfuru hepe to arima o tshana noso Isa, ma aia nifasao arofa erefia ia aia.

24. Ma aia neitucua, akoi tamari tshaku nontariki Isa? Ma aia neitucua avou aia.

25. Ma aia neitucua, Amai aia etata iatavou ma avou kakeina o ta kai namu erefia o tshaku nontariki, pe tshaku nokano fasao arofa erefia iatakoi. Ma aia niamai akaia etata iateia, ma aia nikeina, ma aia niamai iateia weina ma aia keinu.

26. Ma tshana ta mana Aisak neitucua iateia, melou komai etata iatavou, ma soge avou tucutariki.

27. Ma aia nimai etata, ma nisogea aia, ma aia neinamuia ta namu o tshana mega, ma nifasao arofa erefia aia, ma neitucua, koucitia, ta namu o tucutariki ko hepe ta namu o ta none Ihova fasao arofa erefia iateia.

28. Ianenei Atua tufwa akoi o ta tugou o taragi, ma o anofua sore o ta kere, ma sore o akorn ma o weina.

29. Erefia tagata nalupai afetshicou iatakoi, ma tagata o fanua nalupai fakaturia anturi iatakoi. Nofo teriki o tshou anoso. Ma erefia anontariki o tshou fakaturia anturi iatakoi; saciria nofo ia iotshi saciria akoi, ma afasao arofa erefia nofo ia iotshi tagata fasao arofa erefia iatakoi.

30. Ma ane nei nimai, hepe Aisak kurava erefia arofa ia Jekob, ma Jekob etata feke efuafo ia Aisak tshana ta mana, pe Isa tshana noso nimai efare ia tshana nokomotshi,

31. Ma aia foce neimna akai namu erefia, ma nimai aia ia tshana ta mana, ma neitucua ia tshana tamana erefisa tshaku tata masike, ma keina o akai namu o tshou nontariki, pe tshou nokano afasao arofa erefia iatavou.

· 32. Ma Aisak tshana tamana neitucua iateia, akai akoi? Ma aia neitucua iateia, Avou tshou nontariki, tshou touru matua Isa.

33. Ma Aisak niververi sare su, ma neitucua, akai? Ma wehe ko aia nakamo akai namu, ma niamai aia iatavou, ma avou nikeina o iotshi mokagi akoi mai, ma avou nakafasao arofa erefia iateia? Keini ma aia kanofa arofa erefisa.

34. Ma enaia Isa neirogona ta afasao o tshana ta mana, aia nitagi ia noreo sore su, ma neitucua ia tshana tamana, Afasao arofa avou, avou foci ma, tshaku tata !

35. Ma aia neitucua tshou noso nimai ia karasia ma aia niamke tshou afasao arofa erefia.

36. Ma aia neitucua, Ko aia tamari kotapa Jekob? Ma aia nikarasia avou ia erua ane, aia niamke tshaku tourumatua, ma koucitia melou aia niamke tshaku fasao arofa erefia, Ma aia neitucua, akoi foci ma amo tasi fasao arofa erefia iatavou ma?

37. Ma Aisak niioria afasaora ia Isa ma neitucua iateia, koucitia avou kanage aia tshou teriki, ma iotshi tshana anoso avou katufwa aia afetshicou, ma ia akorn ma weina avou tufwa iateia akai, ma taha avou katufwa akoi tucutariki?

38. Ma Isa neitucua ia tshana tamana, Akoi amo tasi ana afasao arofa erefia tshaku tata? Afasao arofa erefia avou foci, keini avou foci, tshaku tata! Ma Isa ia noreo sare nitage.

39. Ma Aisak tshana ta mana neiioria tshana fasao ma neitucua iateia, Koucitia, tshou umrai kanofo ia akai sore o ta kere, ma o ta tugou o taragi nokofanifo iluga.

40. Ma ia tshou tomatshira palo akoi kamouri, ma kavere o afetshicou ia tshou noso, ma ane nei kamai ia taha atou akoi kasore tomatua, akoi katoutshia tshana tomatua keiamke aia iluga tshou penaua.

41. Ma Isa nifeimacoua Jekob ianenei afasao arofa erefia o

Digitized by Google

tshana ta mana neitucua iateia; ma Isa neitucua ia tshana roto, anopoge o makuru nokotagi ia ta mate o tshaku ta mana ko etata, ia acre avou katshi mate tshaku noso Jekob.

42. Ma afasaora o Isa tshana tentama tourumatua, neitucua ia Rebeka, ma aia nikouna ma nitapa Jekob tshana nuntama tamurioufi, ma neitucua iateia, koucitia tshounoso Isa, iatakoi, nibesa mentua ia tshana roto keitshi mate akoi.

43. Ianenei tshaku tama, fakarogona tshaku fasao, masike, ma tere akoi ia Leben tshaku nokave, ia ta fanua o Heran;

44. Ma nofo ia aia faru anopoge, ia ta kurava o ta fakainina o tshou noso iatakoi ;

45. Ia taha nopoge ta fakainina iatakoi o tshou noso kobune, ma aia nigaro taha ane akoi neimna iateia, ma avou kakouna ma arafia akoi iatavou. Tiaha akorua nimate iatavou ia tasi nopoge ?

46. Ma Rebeka neitucua ia Aisak, Avou taru o tshaku mouri ianenei anofine o Hith; pe Jekob arafia tasi hune o anofine o Hith, hepe acre anofine o tenei fanua, taha ia anea mouri erefia iatavou?

NOPUKU AFASAO SORE 28.

1. Ma Aisak nitapa Jekob, ma nifasao arofa erefia iateia, ma neitucua mukei iateia, ma nifasao iateia, Akoi sekamo tasi nanahune o anofine o fanua Kenan.

2. Masike, ma fano ia Padanarum, ia ta fare o Bethuel ta noso o tshou nana, ma arafia iatako tasi nanahune iai o anofine o Leben ta nokave o tshou nana.

3. Ma Atua tomatua sore su arofa akoi, ma tufwa akoi erecriki, ma kameraga akoi ia aheigo nalupai o tagata.

4. Ma tufwa akoi ta karofa erefia o Ebraham, iatakoi ma

ia tshou erecriki ia akoi, pe akoi amo ta afanua o tshou nokofano ma nokomai iai, aia Atua meitufwa ia Ebraham.

5. Ma Aisak nikounace Jekob, ma aia nifano ia Padanarum, ia Leben ta nontariki o Bethuel o fanua Syria, ta nokave o Rebeka ta nana o Jekob ma Isa.

6. Wamuri Isa neicitia Aisak nifasao arofa erefia ia Jekob ma nikounace aia ia Padanarum keiarafia ia aia tasi nanahune iai, ma pe aia nifasao arofo aia, nokoutucua, Akoi sekamo iatakoi tasi nanahune o anofine o Kenan;

7. Ma pe Jekob neirogona afasao o tshana ta mana ma nana, ma nifanoce ia Padanarum ;

8. Ma Isa neicitia pe tshana ta mana Aisak secitiafakarafia anofine o Kenan.

9. Ia anopogera Isa nifano ia Ishmeil ma niarafia ia tshana nanahune aia niarafia mokagi, Mahalath ta nofine o Ishmeil ta nontariki o Ebraham, ta kave o Nibajoth keinofo tshana nahune.

10. Ma Jekob nifekece Bershiba, ma nifano ia Heran.

11. Ma aia nigapu tupora ia none tasi, ma neinofo iotshi tupora, ianenei tara nifanifo, ma aia niamo o afatu o tera none, ma neinagi acre tshana touruga, ma nimoi ia none ra keimero.

12. Ma aia nimitshi, ma neicitia tasi takaiavani neinofo ia takere, ma tshana nopito iluga nofo ia taragi, ma aia neicitia agcelo o Atua nokofano iluga ma nokonifo iraro ia aia.

13. Ma neicitia Ihova nikotu iluga aia, ma neitucua, avou ta Ihova Atua o Ebraham tshou tupuna, ma Atua o Aisak; ta fanua ia aia akoi nakomoi avou katufwa iatakoi ma ia tshou erecriki;

14. Ma tshou erecriki kamai nalupai su hepe ta tefu o takere, ma akoi kaferecia ia fanua parapu, ma ia fanua ist, ma ia fanua north, ma ia fanua south, ma ia akoi ma ia tshou erecriki iotshi gnafeitamana o tagata iafanua karofa erefia

JENESIS 28. 15.

15. Ma koucitia, avou konofo ia akoi, ma kapare akoi ma ia iotshi anone akoi fano iai, ma karafia akoi foce ia tenei fanua; ma avou sekafeke akoi, ia taha nopoge avou emna ane nei avou neitucua iatakoi.

16. Ma Jekob nikuara ia tshana mero, ma aia neitucua. Tamari ta Ihova ko ia tenei none, ma avou sekeiro tenei.

17. Ma aia nemtacu, ma neitucua, kumtacu sore su ko tenei none! tenei ko ta fare o Atua, ma tenei ko ta cet o taragi.

18. Ma Jekob nimasike ia ta popo ana, ma niamo to fatu aia neinagi ia tshana touruga, ma neinagi aia tasi tapou, ma neiregea avaineu iluga aia.

19. Ma aia nitapa ta neigo o tera none Bithel; kaia ta neigo o tera umrai mokagira nitapa Lus.

20. Ma Jekob nifasao makei neitucua, Pa Atua kanofo iatavou, ma kapare avou ia tenei retu avou fano, ma katufwa avou bret keina, ma umega keitaka avou.

21. Ma arafia avou foci ia ta fare o tshaku tata ia merenu, wamurira ta Ihova ko tshaku Atua.

22. Ma tenei fatu avou nagi ia tapou, kanofo tafare o Atua, ma o iotshi akoi katufwa avou, tamari avou katufwa ta tumtagahuru nontafa iatakoi.

NOPUKU AFASAO SORE 29.

1. Wamurira Jekob nifano ia tshana retu, ma nimai ia ta fanua o tagata o ta ist.

2. Ma aia neicitia tasi ta vai nupu ia ta none, ma neicitia toru motu o asip nifetacina nimoi iai etata aia, ma ia tavai uupura acre neitufwa asip avai keinumea, ma tasi fatu sore nipofna ragutu o ta vai nupu.

Digitized by Google

72

3. Ma iai acre nifetacina iotshi motu o asip, ma wamurira acre nifurusiace ta fatu nipofna ta vai nupu, ma neitufwa asip avai keinumea, ma nifurusia foci ta fatu nipofna ragutu o ta vai nupu.

4. Ma Jekob neitucua iacre, Tucuso acoua nimai ia fanua wehe? Ma acre neitucua acime nimai ia fanua Heran.

5. Ma aia neitucua iacre, acoua keiro Leben to nontariki o Nehor? Ma acre neitucua acime keiro aia.

6. Ma aia neitucua iacre, aia komouri mo? Ma acre neitucua aia komouri, ma koucitia Rachel tshana nofine nokomai ia tshana asip.

7. Ma aia neitucua, koucitia aia ko toute, fiafi semai keifetacina asip ma avefa keinumea avai, acua tufwa asip avai keinumea melou, ma roro fakeina acre.

8. Ma acre neitucua acime taru iateia mokagi iotshi asip kofetacina, ma acre kofurusiace ta fatu pofua ragutu o ta vai nupu, wamurira acime tufwa avai ia asip.

9. Ma hepe aia nifasao iacre, Rachel niarofiamai asip o tshana tamana, ma aia nifatshigeia acre.

10. Ma ane nei nimai, wamuri Jekob neicitia Rashel ta nofine o Leben ta noso o tshana nana, ma asip o Leben ta noso o tshana nana, pe Jekob nifano etata, ma nifurusiace ta fata nipofna ragutu o ta vai nupu, ma neitufwa avai keinumea ta motu asip o Leben ta noso o tshana mama.

11. Ma Jekob nisoge Reshel, ma ia noreo palo aia nitagi.

12. Ma Jacob neitucua ia Reshel pe aia ta noso o tshana ta mana, ma pe aia ta nontariki o Rebeka, ma aia nitere ma neitucua ia tshana ta mana.

13. Ma ane nei nimai, wamuri Leben neirogona afasaora o Jekob ta tentama o tshana noso, pe aia nitere keifapa aia, ma nisoge aia, ma niarafia aia ia tshana fare. Ma aia neitucua ia Leben ane iotshira. 14. Ma Leben neitucua iateia, Tamari akoi o tshaku neivi, ma o tshaku konouri. Ma aia neinofo ia aia tasi tumrama.

15. Ma Leben neitucua ia Jekob, ianenei akoi tshaku noso isa akoi vere iatavou, ma avou seioria akoi? Koutucua iatavou, taha avou ioria akoi?

16. Ma Leben niamo erua nofine; ta neigo o aia tourumatua Lia, ma ta neigo o aia tamurioufi Reshel.

17. Lia foimata mytoru, kaia Reshel erefisa kagi ma foimata erefisa.

18. Ma Jekob neicitiafakarafia Reshel, ma neitucua avou kavere iatakoi atou fitu pe akoi tufwa avou Reshel tshou tamurioufi nofine.

19. Ma Leben neitucua, erefisa kagi avou tufwa aia iatakoi mokagi tasi foci tane ; konofo ia avou.

20. Ma Jekob niavere iateia fitu atou ioria o Rashel, ma acre hepe anopoge toru ana iateia ia tshana, acitiafakarafia sore ia Reshel.

21. Ma Jekob neitucua ia Leben, Tufwa avou tshaku nahune, ma tshaku atou ioria o aia kurava, pe acimaua fetaci.

22. Ma Leben nifetacina iotshi fakou o ta umrai ma neimna ta totokoga.

23. Ma ane nei nimai ia fiafi, Leben niamo Lia tshana nofine ma niavage aia iateia, ma aia nifano efare iateia.

24. Ma Leben neitufwa ia tshana nofine Lia Selfa tshana fine fetshicou keivere iateia.

25. Ma ane nei nimai, ia ta popo aia necicitia Lia, ma aia neitucua ia Leben, Taha ko tenei akoi neimna iatavou? Avou niavere iatakoi ia Reshel mo jimra? Tiaha akoi nikarasia avou?

26. Ma Leben neitucua, Itapu magane nei ia tenei fanua, keiaavaga tamuriaufi mokagi ta tourumatua.

Digitized by Google

27. Vere foci hepera ia aia ma acime kavaga akoi tenei foci, ia ta ioria akoi vere iatavou, fitu foci atou.

28. Ma Jekob niavere hepera, atou fitu ta ioria o aia, ma aia neitufwa foci iateia Reshel tshana nofine keinofo tshana nanahune foci.

29. Ma Leben neitufwa Reshel tshana nofine, Bilha ia tshana fine fetshicou keivere iateia.

30. Ma aia nifano foci efare ia Reshel, ma aia fakasore neicitiafakarafia Reshel sore kagi Lia,

31. Ma wamuri Ihova neicitia pe aia nifeimacoua Lia aia neitufwa aia amo erecriki, kaia Reshel neinofa epa.

31. Ma Lia nifoinai ma nifarere tasi nuntama, ma aia nitapa tshana neigo Ruben, ma aia neitucua tamari Ihoava neicitia ta my o tshaku roto, ianenei wamuri nei tshaku nunwane kacitiafakarafia avou.

33. Ma foci aia foinai, ma nifarere tasi nuntama, ma neitucua, ianenei Ihova nakarogana pe aia nifeimacoua avou, ianenei aia nakatufwa avou tenei nuntama foci, ma aia nitapa tshana neigo Simion.

34. Ma foci aia foinai, ma nifarere tasi nuntama, ma neitucua wamuri nei tshaku nunwane nofo iatavou, ianenei avou nifarere iateia toru anontariki, ianenei tshana neigo nitapa Livai.

35. Ma foci aia nifoinai, ma nifarere tasi nuntama, ma aia neitucua, Melou avou kabisa ia Ihova, ianenei aia nitapa tshana neigo Juta, ma aia sefoinai foci.

NOPUKU AFASAO SORE 30.

1. Ma inaia Reshel neicitia pe aia sefarere erecriki ia Jekob Reshel nimy, ia tshana roto ia tshana soa, ma neitucua ia Jekob, Tufwa avou erecriki mo avou kamate.

JENESIS 30. 2.

2. Ma Jekob nifakainina sore ia Reshel; ma aia neitucua, Konapecua avou nofo hepe Atua mo jimra, aia setufwa ako erecriki?

3. Ma aia neitucua, koucitia tshaku fine fetshicou Bilha, fano efare ia aia, ma aia kaferere tshaku anturi vai, pe avou foci nakamo erecriki ia aia.

4. Ma aia neitufwa aia Bilha tshana fine fetshicou ia tshana hune, ma Jekob nifano efare ia aia.

5. Ma Bilha nifoinai, ma nifarere tasi nuntama ia Jekob.

6. Ma Reshel neitucua Atua neioria avou, ma nakarogona foci tshaku mori, ma nakatufwa avou tasi nuntama; ianenei aia nitapa tshana neigo Dan.

7. Ma Bilha ta fene fetshicou o Reshel nifoitama foci, ma nifarere ia Jekob ta fakarua nuntama.

8. Ma Reshel neitucua, Ia sore fiatu avou nakafiatu ia tshaku noso, ma avou sore kagi aia, ma aia nitapa tshana neigo Naftali.

9. Wamuri Lia neicitia pe aia kurava farere, aia niamo Selfa tshana fine fetshicou, ma niavaga aia nanahune ia Jekob.

10. Ma Selfa ta fine fetshicou o Lia nifarere ia Jekob tasi nuntama.

11. Ma Lia neitucua ta motu o tagata komai, ma aia nitapa tshana neigo Cad.

12. Ma Selfa ta fine fetshicou o Lia nifarere ta fakarua nuntama.

13. Ma Lia neitucua, avou kabisa ma anofine katapa avou erefisa, ma aia nitapa tshana neigo Ashir.

14. Ma Ruben nifano ia ta anopoge o fetacina awit koleu ma neicitia (amantrekis) meloni sisi erefisa ia ta vere, ma niarafia mai acre ia tshana nana Lia, Iai Reshel neitucua ia Lia, tufwa avou nogia mukei akoi faru o ta meloni sisi o tshou nontama.

Digitized by Google

15. Ma aia neitucua iateia, Aia ko ane sisi mo, akoi niamke tshaku nunwane? Ma erefia mo, akoi amke ta meloni sisi erefisa o tshaku nuntama foci? Ma Reshel neitucua, Ianenei aia kamoi ia akoi tenei tupo ta ioria o ta meloni erefisao o tshou nuntama.

16. Ma hepe Jekob nimai ia ta none ia fiafe, Lia nifano keifapa aia, ma neitucua, Akoi komai efare iotavou, ma tamari avou nifakamata akoi ia meloni sisi o tsdaku nuntama. Ma aia nimoi ia aia tupora.

17. Ma Atua neirogona ta mori o Lia, ma aia nifoinai ma nifarere ia Jekob tafakerima anontama.

18. Ma Lia neitucua, Atua nakatufwa avou tshaku ioria, ianenei avou nakatufwa tshaku fine fetshicou ia tshaku nunwane; ma aia nitapa tshana neigo Isakar.

19. Ma Lia nifoinai foci ma nifarere ia Jekob ta fakaono nuntama.

20. Ma Lia neitucua, Atua nakatufwa iatavou erefisa nalupai erecriki, melou tshaku nonwane konofo ia avou, ianenei, avou nifarere iateia anontariki ono; ma aia nitapa tshana neigo Sebulun.

21. Ma wamurira aia nifarere tasi nofine ma nitapa tshana neigo Daina.

22. Ma Atua nimentua Reshel, ma Atua neirogona tshana mori, ma neitshiki tshana nofu.

23. Ma aia nifoinai, ma nifarere tasi nuntama, ma neitucua, Atua niamke ta koukata iatavou.

24. Ma aia nitapa tshana neigo Josef ma neitucua, Ta Ihova katufwa iatavou tasi foci nuntama.

25. Ma ane nei nimai, wamuri Reshel nifarere Josep, Jekob neitucua ia Leben, Kounace avou, pe avou nakafano ia tshaku none, ma ia tshaku fanua

26. Tufwa avou tshaku ananahune ma erecriki, ia ioria o

acre avou nakavere iatakoi, ma erefia avou fano, ma akoi keiro tshaku vere avou emna iatakoi.

27. Ma Leben neitucua iateia, Avou fakouia akoi, pe tshou roto mugaro iatavou, seroro melou, ma avou keiro ia anea neicitia, pe Ihova arofa erefisa avou ia akoi.

28. Ma aia neitucua, Taha tshaku ioria iatakoi, ma avou katufwa aia.

29. Ma aia neitucua iateia, Akoi keiro avou niavere erefia iatakoi, ma pe tshou avefa nofo erefia ia avou

30. Ma tshou anea mane toru ana ia ta nopoge avou nimai iatakoi, ma melou tshou avefa ma auta nimaraga ia sore su, ma Ihova arofa sore akoi ia anopoge avou nofo ia akoi; ma melou konapecua avou amo ane nalupai ia tshaku fare foci.

31. Ma aia neitucua, Taha avou katufwa akoi? Ma Jekob neitucua, Akoi sekatufwa avou ane tasi, pe akoi kamna tenei iatavou, avou foci kafatshigeia ma fakeina tshou fakatapuria o asip.

32. Avou kafano fatshigea iotshi fakatapuria o tshou sip ma irane, nokovaia ma amke ia acre, iotshi, ta fotfotu, ma kunkanu o akurimatou, ma iotshi emea ia asip, ma iotshi fotfotu ma kunkanu ia anane, ma ia acre hepera okoi kaioria avou.

33. Hepe ma tshaku magane totonu kafakairo akoi wamuri nei, roiai aia kamai tshaku ioria mokagi tshou foimata; iotshi sefotfotu, ma sekunkanu ia ta anane, ma seemea ia asip katucua hepe nitshigo ia tshaku.

34. Ma Leben neitucua, koucitia, avou acitiafakarafia ane nei hepe tshou afasao.

35. Ma aia niamke ia nopogera ta atane o anane kunkanu ma fotfotu, ma iotshi afine o anane fotfotu ma kunkanu, ma iotshi pe nopito o aia kego, ma iotshi emea ia asip, ma neitufwa acre ia anorima o tshana anontariki.

36. Ma aia neinage toru anopoge nokororo o acre ia aroto

Digitized by Google

o acre tshana, mo o acre tsha Jekob ; ma Jekob foci nifakeina acre iotshi foci fakatapuria avefa o Leben.

37. Ma Jekob niamo wiwi anora o tererakou, ma niamke anontafa nokiri emna acre kego ma wiwi, ma neimna ta kego neicitia ia ta anora.

38. Ma aia neinage anora aia niamke nuntafa nokiri o acre. mokagi asip ia ta none meru ma aganea hepe acre fetacina keinumea avai, pe acre foinai hepe acre fetacina keinumea avai.

39. Maasip nifakatapuria nifoinai mokagi taanora o tererakou, ma nifanou avefa anuntama, emea, ma kunkanu, ma fotfotu.

40. Ma Jekob nivaia anontama a asip, ma aia neinage afoimata o asip keicitia acre kunkanu, ma fotfotu, ma emea o afakatapuria o asip ma o Leban, ma aia neinage tshana afakatopuria o asip ma ia acre ana, ma senage acre ia afakaturia o sip ma kurimatu o Leben.

41. Ane nei nimai, inaia akurimatou ma asip, tomatua nifoinai, Jekob neinage ta kego ma wiwi nora o arerakou mokagi afoimata o acre, ia anone meru, pe acre fenou ia anora kego ma wiwi.

42. Ma inaia avefa taru aia senagi anora, ma acre asip ma fakataru tsha Leben, ma acre tsha Jekob tomatua.

43. Ma Jekob nimaraga sore su, ma tshana kurimatou ma asip nalupai su, ma afine fetshicou, ma atane fetshicou, ma akamel ma aas.

NOPUKU AFASAO SORE 31.

1. Ma aia neirogona afasao o anontariki o Leben, nokoutucua Jekob niamke iotshi anea o tshome tamana; ma o aniotshi o tshome ta mana aia niamo iotshi tshana kosore.

2. Ma Jekob neicitia ta foimata o Leben, ma neicitia aia jimra hepe mokagi ia aia.

JENESIS 31. 3.

3. Ma Ihova neitucua ia Jekob, Afe ia ta fanua o tshou fatamaua, ma ia tshou tagata, ma avou fano ia akoi.

4. Ma Jekob nikouna ma nitapa Reshel ma Lia iateia ia ta none ia ta fakatapuria o tshana asip.

5. Ma aia neitucua ia acrawa, avou koucitia ta foimata o tshoua tata pe aia kojimra iatavou hepe mokagi, kaia ta Atua o tshaku tata nokonofo ia avou.

6. Ma akorua keiro, pe ia iotshi tshaku tomatua avou nakavere ia tamanorua.

7. Ma tamanorua nikarasia avou, ma nitafuri tshaku ioria fakatumtagahuru, kaia Atua neitucuasana aia iauiai avou.

8. Pe aia neitucua, acre fofotu katufwa tshou ioria, wamurira iotshi asip ma akurimatou nifanou anuntama fotfotu, ma pe aia neitucua. Ta kunkanu katufwa tshou ioria, wamurira iotshi avefa nifanou anuntama kunkanu.

9. Hepe nei Atua niamke avefa o tshaua tamana, ma nakatufwa acre iatavou.

10. Ma ane nei nimai ia ta nopoge asip nifoinai, avou seranana tshaku foimata, ma neicita ia ta mitshi, ma neicitia atane sip nisopo iluga afine sip fofotu ma emea, ma kunkanu.

11. Ma ta agelo o Atua nifasao iatavou ia ta mitshi, nokoutucua Jekob, ma avou neitucua, avou ecunei.

12. Ma aia neitucua, Tshicitshiakace tshou foimata, ma koucitia, iotshi atane sip kosopo iluga asip, acre kunkanu, ma fotfotu, ma emea, ma avou nakacitia magane iotshi o Leben iatakoi.

13. Avou ta Atua o Bethel, ia ta none iai akoi neiregea avaineu ia ta pau, ma wehe iai akoi nifasao makei iatavou, melou masike, ma feke fanua nei, fakafuri ia ta fanua o tshou tagata.

14. Ma Rashel ma Lia neitucua iateia, pecua ko faru outa ia acimaua nofo ia ta fare o tshimaua ta mana.

×.,

Digitized by Google

15. Aia koucitia acimaua hepe tagata aia sekeiro? Ma aia nifakamata acimaua, ma aia niiauiai foci tshimaua mone.

16. Ma iotshi outa Atua niamke ia tshimaua ta mana ko tshimaua, ma tsha tshimaua erecriki, ianenei melou ane iotshi Atua neitucua iatakoi, emna.

17. Ma Jakob nimasiki ma neinage tshana anontariki ma tshana ananahune iluga akamel.

18. Ma aia niarafiace iotshi tshana avefa, ma iotshi tshana outa aia niamo, asip ma akurimatou ma, aia niamo ia Padanarum, keifano ia Aisak tshana tamana ia ta fanka o Kenan.

19. Ma Leben nifano keitasia nofuru o tshana asip ; ma Reshel nitshigo tetua neimna o tshana ta mana.

20. Ma Jekob nifuruce, seneitucua ia Leben o fanua Syria.

21. Hepe nei aia nifura ia anea iotshi tshana, ma aia nimasike, ma nifano nofokagi ta vai tafe sore, ma tshana foimata hepe aia fano ia ta ora Calid.

22. Ma acre neitucua ia Leben ia ta nopoge fakatoru pe Jekob nifura.

23. Ma Leben niamo tshana anoso ia aia, ma nitere wamuri Jekob anopoge fitu ma nikarecofia aia ia ta ora Calid.

24. Ma Atua nimai ia Leben o ta fenua Syria ia ta mitshi ia tupo, ma neitucua iateia, Fatshigeia pe akoi sefasao ia Jekob erefia mo isa.

25. Iai Leben nikarecofia Jekob, ma Jekob neinage tshana fare Mega ia ta ora; ma Leben ma tshana anoso neinofo foci ia ta ora Calid.

26. Ma Leben neitucua ia Jekob, Taha akoi neimna, pe akoi nifurace, ma avou sekeiro, ma niarafiace tshaku anofine, hepe tagata nikune niamo ia ta tomatshira palo.

27. Tiaha akoi nifuruce ia avou, ma avou sekeiro, ma akoi sekoutucua iatavou, pe avou nakounace akoi ia kabisa, ma ia nifeke agoro, ma ia tanabula, ma ia aharp ?

28. Ma seasitu avou keisoge tshaku anontariki, ma tshaku anofine ? Akoi neimna hepe koukali ia tenei magane.

29. Aia ko ia ta tomatua o tshaku norima keiiauiai akoi, kaia ta Atua o tshou tamana, nifasao iatavou neinafi ia tupo, nokoutucua iatavou, Fatshigea akoi, pe akoi sefasao ia Jekob erefia mo isa.

30. Ma ia nopoge nei pe akoi acitiafakarafia keifano, ianenei tshou roto nitagi keifano ia ta fare o tshou ta mana, tiaha akoi nakatshigo tshaku tetua?

31. Ma Jekob neiioria tshana fasao ma neitucua ia Leben. Ianenei avou nemtacu, ma avou neitucua, pe akoi amkece ia tshou tomatua, tshou anofine ia avou.

32. Ia aia akoi kacitia tshou tetua, erefia aia semouri wamuri nei. Mokagi foimata o tshote anoso, akoi fatshigeia, ma koutucua taha ko tshou ia ane iotshi tshaku, ma amke aia ia akoi, ma Jekob sekeiro Rashel nitshigo acre.

33. Ma Leben nifano ia tafare mega o Jekob, ma ia tafare mega o Lia, ma ia afare mega o erua afine fetshicou, kaia aia secitiamana acre. Wamurira aia nifeke fano watatafa tafare mega o Lia, ma nifano ia ta fare mega o Reshel.

34. Ma Reshel niamo ta tetua, ma nimune acre ia abelt ma umega o akamel, ma neinofo iluga acre, ma Leben nikasera iotshi anea, iotshi ia tafare megara, kaia secitiamana acre.

35. Ma aia neitucua ia tshana ta mana, Erefia tshaku teriki sefakainina iatavou semasike mokagi akoi, ma ta pafa o afine konofo ia avou.

36. Ma Jekob nifakainina ia Leben, ma neisaciria aia, ma Jekob neioria afasao o Leben ma neitucua, Taha ko tshaku magane safi, ma taha avou emna isa, pe akoi meloua niteremai muri avou?

37. Ianenei akoi nifatshigeia iotshi tshaku outa, taha akoi neicitia o iotshi outa o tshou fare? Nage aia ecunei emoa

tshaku anoso ma tshou anoso, pe acre keiro akai magane safi, akoi mo avou.

38. Twente atou avou nivere iatakoi, ma tshou afine asip ma anane setouwaki niare anuntama, ma ta tane o tshou fakatapuria o asip avou sekeina.

39. Acre neifasia o aneiro avou semai iatakoi, avou neiioria acre, ia tshaku norima akoi niamo acre, pe nitshigo ia tiau mo ia tupo.

40. Hepe nei avou neinofo, toua ma avai jimra niiauiai avou, ma ia tupo tumtagi mukaligi niiauiai avou ma tshaku foimata semero.

41. Hepe nei avou nakanofo twente atou ia tshou fare. Avou niavere iatakoi atou tumtagahuru ma efa ioria o tshou erua nofine, ma atou ono ioria o tshou avefa asip ma akurimatou, ma akoi nitafuri tshaku ioria ia fakatumtagahuru anopoge.

42. Pe Atua o tshaku afamana, ta Atua o Ebraham, ma ta kumtacu o Aisak senofo iatavou, ta mari melou akoi nikouna avou ia anea mane jimra, Atua neicitia ane niiauiai kuroto, ma ta vere sore o kurima, ma neisaciria akoi neinafi ia tupo.

43. Ma Leben neiioria afasaora, ma neitucua ia Jekob, Acrera anofine ko tshaku anofine, ma acrera erecriki ko niaku erecriki, ma acre ra avefa ko tshaku asip ma kurimatou, ma anea iotshi akoi kacitia ko tshaku, ma taha avou kamna iranei ia acrera tshaku anofine, mo ia niare erecriki acre nifarere?

44. Ianenei melou komai akoi, Erifia acimaua emna rakamna morea, avou ma akoi, ma erefia aia nofo makei nokotamousa iatavou ma iatakoi.

45. Ma Jekob niamo tasi fatu ma neitshicitshiakace aia tasi tapou.

46. Ma Jekob neitucua ia tshana anoso fetacina afatu, ma acre nifetacina afatu ma nifakaturia acre ; ma acre nikeina iai iluga ta fakaturia o afatu.

47. Ma Leben nitapa ta neigo o aia Jecar-sahadutha, kaia Jekob nitapa neigo o aia Calid.

48. Ma Leben neitucua tenei fakaturia o afatu ko nokotamousa iatavou ma iatakoi tenei nopoge. Ianenei ta neigo o aia nitapa Caled.

49. Ma Mespa, ma aia neitucua. Ta Ihova fatshigeia ia aroto o avou ma o akoi roia acimaua nofo papai tasi ia tasi foci.

50. Pe akoi iauieia aroto o tshaku anofine, mo pe akoi amo faru foci ananahune, ia tshaku anofine, jimra tasi tane nofo ia acimaua, koucitia Atua aia ta rakamna morea ia avou ma ia akoi.

51. Ma Leben neitucua ia Jekob, Koucitia tenei fakaturia afatu, ma koucitia tenei tapou, avou nagi acrawa ia aroto keivaia fanua tshaku ma tshou;

52. Tenei fakaturia afatu ma tenei tapou, ko rakamna morea, pe avou sekafano nofokage tenei fakaturia afatu ia akoi, ma pe akoi sekomai nofokagi tenei fakatapuria o afatu ma tenei ta pou ia ane isa iatavou.

53. Ta Atua o Ebraham, ma ia Atua o Nehor, ta Atua o niare ta mana ioria ia acitaua. Ma Jekob nifasao makei tapu ia ta kumtacu o tshana ta mana Aisak.

54. Wamurira Jekob niavage akavari ia ta ora, ma nitapa tshana anoso keina bret, ma acre nikeina bret, ma nigapu iotshi tupora ia ta ora.

55. Ma ia ta popo ana Leben nimasike, ma nisoge tshana afatumpupuna, ma tshana anofine, ma nifasao arofa erefia iacre, ma Leben nifeke nikuafe ia tshana none.

NOPUKU AFASAO SORE 32.

1. Ma Jekob⁻ nifano ia tshana retu, ma ta agelo o Ihova nifapa aia.

2. Ma inaia Jekob neicitia acre, aia neitucua, tenei ko ta

t

fakoutoa o Atua, ma aia nitapa ta neigo o ta nonera Mahanaim.

3. Ma Jekob nikounace afetshicou mokagi aia ia Isa tshana noso, ia ta fanua o Sir ta fanua Idom.

4. Ma aia neitucua makei iacre, nokoutucua, Tenei acoua koutucua ia teriki Isa;

5. Tshou fetshicou Jekob koutucua tene, avou nifano ia Leben ma neinofo iai ia tenei nopoge; ma avou nakamo akurimatou ma aas, ma afakatapuria o asip, ma atane fetshicou, ma afine fetshicou; ma avou nakouna keitucua ia tshaku teriki, pe avou nakamo tshou alofa erefia.

6. Ma ta fetshicou nitafuri ia Jekob, nokoutucua, acime niromai ia tshou noso Isa, ma aia foci komai keifapa akoi, ma efa hundred atane ia aia.

7. Wamurira Jekob nemtacu sore ma tshana roto nimy sore, ma aia nivaia tagata ia aia, ma asip ma akurimatou, ma akamel ia erua fakatapuria.

8. Ma aia neitucua, Pe Isa keifapa ta tasi fakatapuria ma kotshi acre, wamurira ta foci fakaturia konofo kafura.

9. Ma Jekob nimori, O Atua o tshaku tata Ebram, ma Atua o tshaku tata Aisak, ta Ihova neitucua iatavou furi ia tshou fanua, ma ia tshou tagata, ma avou karofa ia akoi.

10. Avou seerefia keiamo ta sisi ana o tshou arofa iatavou, ma o iotshi tshou mari, acre akoi nakatufwa iatavou tshou fetshicou, ma ia tshaku tukotuko avou nifano nofokagi tenei Jordan, ma melou akoi neimna avou erua fakatapuria.

11. Kapare avou, avou mori akoi ia ta norima o tshaku noso Isa; ma avou kumtacu aia, pe aia kamai ma katshi avou ma ta anana ia erecriki.

12. Ma akoi neitucua, Tamari avou karofa erefia akoi, ma kamna tshou erecriki hepe ta tawne o tatai, setomatua towa acre nalupai su.

13. Ma aia nimero iai tupora, ma aia niamo o taha nimai ia tshana norima, tasi karofa ia tshana noso Isa.

14. Erua hundred afine anane, ma twente atane enane; erua hundred afine sip, ma twente atane,

15. Therte akamel nokotufwa tou ma niare anuntama, forte afene kurimatou, ma tumtagahuru atane kurimatou, twente afine as ma tumtagahuru niare erecriki.

16. Ma aia neitufwa iacre ia ta anorima o tshana afetshicou, tasi ma tasi foci afakatapuria niroro mokagi faru foci, acre ana; ma neitucua ia tshana afetshicou, Rora acoua nofakagi mokagi avou ma tasi fakatapuria o acre fano fakasisi papai mokagi tasi foci fakatapuria.

17. Ma aia neitucua makei ia aia mokagi acre, nokoutucua, Inaia Isa tshaku noso kafapa akoi, ma fakuia akoi, nokoutucua, Tsha akai akoi? Ma wehe akoi kofano? Ma tsha akai acrera mokagi akoi?

18. Akoi katacua, acrera tsha tshou fetshicou Jekob, acre tasi arofa nikouna ia tshaku teriki Isa, ma koucitia aia komai wamuri acime.

19. Hepera ma aia neitucua ia aia ta fakarua, ma ia ta fakatoru, ma ia iotshi o acre niroro wamuri ta afakatapuria, nokoutucua, hepe nei acoua kafasao ia Isa, inaia acoua kafapa aia,

20. Ma koutucua foci ia aia, Koucitia tshou fetshicou ko wamuri acime. Ma aia neitucua, avou komna tshana roto mugaro ia ta arofa roro mokagi avou, ma wamurira avou kacitia tshana foimata, pe aia mugaro iatavou.

21. Hepe nei ma ta arofa niroro nofokagi mokagi aia, ma ia tupora aia neinofo ia acriotshi.

22. Ma ia tupora aia nimasike ma niamo tshana erua nahune, ma tshana erua fine fetshicou, ma tshana tumtagahuru ma tasi anontariki, ma nifano nofokagi ta teretu Jabok o tavi tafe.

23. Ma aia niamo acre, ma nikouna acre ia nofokagi ta va tafe, ma nikouna nofokagi iotshi aneamane tshana.

24. Ma Jekob ana neinofo iai, ma tasi tane nikosagasaga keipesia ia aia tara nokonace.

25. Ma wamuri aia neicitia pe aia setomatua touwaki aia, aia nitofia ta nuntafa o nobili o Jekob, ma ta nuntafa o nobili o Jekob nikorerecea hepe aia nikosaga ia aia.

26. Ma aia neitucua iateia, erefia avou kofano, ma aia neitucua, avou kaneitucuasana akoi kofano, mokagi akoi fasao arofa erefia avou.

27. Ma aia neitucua iateia, Taha ko tshou neigo? Ma aia neitucua Jekob.

28. Ma aia neitucua, wamuri nei tshou neigo setapa Jekob, kaia Isreil, ianenei, hepe tasi teriki akoi nakamo tomatua ia Atua, ma ia tagata, ma akoi nakamo ta karofa.

29. Ma Jekob neinogea aia ma nifakouia, Taha ko tshou neigo? Ma aia neitucua, Tiaha ko tenei akoi nifokouia tshaku neigo. Ma aia nifasao arofa erefia aia iai.

30. Ma Jekob nitapa ta neigo o ta none iai Penuel, ma avou nakacitia Atua foimata ia foimata, ma tshaku mouri konofo.

31. Ma hepe aia nifano ia Penuel tara nikonace iluga aia, ma aia nikosape ia tshana nobili.

32. Ianenei tagata o Isreil sekeina ta foitoura o ta nuntafa o nobili, aia ko nofo ia ta nuntafa o ta nobili, ia nopoge nei ma, ianenei aia nitofia ta nontafa o nobili o Jekob, ia ta toura ma aia nikourumutu.

NOPUKU AFASAO SORE 33.

1. Ma Jekob nifakatariaga, ma sarasara, ma neicitia, Isa nikomai ma ia aia efa hundred atane, ma aia nivaia ta erecriki ia Lia, ma ia Rashel, ma ia erua afine fetshicou.

JENESIS 33. 2.

2. Ma aia neinage afine fetshicou ma niare erecriki mokagi. Ma Lia ma tshana erecriki wamuri, ma Rashel ma Josef wamuri acre.

8. Ma aia nifano mokagi acre, ma nikomomoi ia ta kere fakafitu hepe aia nimai itata tshana noso.

4. Ma Iesu nitere nifapa aia, ma nisoge aia, ma nimoi ia tshana nopenoua, nisoge aia, ma acrawa nitagi,

5. Ma aia nifakatariaga, ma neicitia afine ma erecriki, ma neitucua. Akai acrera ia akoi? Ma aia neitucua, Ta erecriki Atua ia tshana arofa neitufwa tshou fetshicou.

6. Ma afine fetshicou nima itata, erua ma niarawa erecriki ma acre nikomomoi,

7. Ma Lia foci ma tshana erecriki niromai etata, ma acre nikomomoi acre, ma wamuri acre nimai Josef ma Reshel ma acroua nikomomoi acrawa.

8. Ma aia neitucua, Taha akoi mentua ia iotshi fakatapuria avou nifapa, ma aia neitucua, acre tshaku arofa keimna tshou foimata muagaro iatavou tshaku teriki.

9. Ma Isa neitucua avou nakamo nalupai tshaku noso, keipurutshia iotshi tshou ia akoi,

10. Ma Jekob neitucua, Jimra, avou mori akoi, pe avou nakamo tshou faimata mugaro iatavou, amo tshaku arofa ia tshaku norima, ma ianenei avau nakacitia tshou foimata, hepe pe avou neicitia ta foimata o Atua, ma akoi nibisa ia avou.

11. Amo avou nogia makei akoi tshaku arofa. avou niromai iatakoi ; ianenei, Atua niarofa sore avou, ma ianenei avou nakamo nalupai su. Ma aia nifakouia makei aia, ma aia niamo acre.

12. Ma aia neitucua, Erefia acitia kororo ia tshote retu, ma avou fano mokagi akoi,

13. Ma aia neitucua iateia, Tsaku teriki keiro pe ta erecriki ko sisi, ma afakatapuria o asip, ma o akurimatou ia erecriki komai ia avou; ma pe tagata kofano papai ia acre tasi nopoge, iotshi asip kamate.

14. Erefia tshaku teriki, avou mori akoi, fano mokagi tshou fetshicou, ma avou kamai fakasisi, hepe avefa ma ta erecriki roro mokagi avou ko tomatua iateia, ia ta nopoge avou kamai ia tshaku teriki ia to ora Sir.

15. Ma Isa neitucua, erefia melou avou nage iatakoi faru o acre tagata ia avou. Ma aia neitucua, tshaku avere ia acre jimra? Erefia akoi emna hepe avou nogea akoi tshaku teriki.

16. Hepe ma Isa nifakaturia nopogera ia ta ora Sir.

17. Ma Jekob nifano meru ia Sukoth, ma neimna tasi fare tshana iai, ma neimna afare mukaligi ia tshana avefa, ianenei ta neigo o aia nitapa Sukoth.

18. Ma Jekob nimai ia Shalem, tasi tumrai sore o Shikem, aia ko ia tafanua o Kenan, ia nopoge aia nimai nokofeke Padanarum, ma neinage tshana ta fare mega mokagi ta tumrai sore.

19. Ma aia nifakamata ta nontafa o tasi none iai, aia neinage ia aia tshana fare mega, ia ta norima o ta erecriki o Hemor ta mana o Shekem, ta nomata tasi hundred nopito o mone.

20. Ma aia nifakaturia tasi fata iai, ma nitapa tshana neigo Elelohi-Isreil.

NOPUKU AFASAO SORE 34.

1. Ma Daina ta tentama o Lia aia nifarere ia Jekob nifano watafa keicitia ta anofine o ta fanua iai.

2. Ma inaia Shikem ta nontariki o Hemor o ta fanua o Hivait, teriki o fanua iai, neicitia aia, aia niamo aia, ma nimoi ia aia, ma tshigo aia.

3. Ma tshana roto neicitiafakarafia Daina ta nofine o Jekob, ma aia neicitiafakarafia ta fine sisi, ma nifasao erefia ia aroto ia ta fine sisi.

JENESIS 34. 4

4. Ma Shikem nifasao ia tshana tamana Hemor, nokoutucua amo iatavou tenei fine sisi tshaku nahune.

5. Ma Jekob neirogona aia tshigo ma iauiai Daina tshana nofine; ma tshana anontariki niroro wamuri akurimatou, asip ma ia tafanua moi, ma Jekob sefasao, kaia nigapu nagemana acre niromai.

7. Ma anontariki o Jekob niromai ia ta fanua moi wamuri acre neirogona o aia, ma aroto o ta fakou nimy sore, ma acre nifakainina sore su, ianenei aia nimaganisa ia Isreil, ia nitshigo ta nofine o Jekob; amagane nei itapu.

8. Ma Hemor nifasao iacre, nokoutucua, Ta roto o tshaku nontariki Shikem keiremu sore tshou nofine; avou mori acoua keitufwa aia iateia tshana nahune.

9. Ma kovaga afine ia acime, ma tufwa anofine tshoua iacime, ma amo tshome anofine nanahune iacoua.

10. Ma acoua kanofo ia acime, ma tafanua katufwa iacoua, nofo ma fakamata aneamane ia aia, ma amo fanua tshoua ia aia.

11. Ma Shikem neitucua ia tshana ta mana ma ia tshana anoso, erefia arotoua mugaro iatavou, ma taha acoua kanogia avou katufwa.

12. Fakouia avou ioria sore su, ma avou katufwa iacoua iotshi acoua kanogia, kaia katufwa avou ta fine sisi tshaku nahune.

13. Ma anontariki o Jekob nifasao ia karasia ia Shikem ma Hemor tshana ta mana, ma neitucua, Ianenei aia nitshigo Daina niare kave.

14. Ma acre neitucua iacraua, Itapu acime emna tenei ane, keitufwa tshome nokave ia tasi tane sesegeakage, ma tenei isa iacime;

15, Kaia ia tenei acime kavagi aia iacoua, Pe acoua emna acoua hepe acime, pe iotshi atane o acoua ko segeakage.

16. Wamurira, acime katufwa tshome anofine iacoua, ma

ì.

acime kamo niaua anofine iacime, ma acime kanofo iacoua, ma acitia kanofo tasi motu tagata.

17. Kaia pe acoua sekarogona tshome fasao keiamo ta segiakage, acime amo tshome nofine, ma acime karoro.

18. Ma niare afasao mugaro ia Hemor ma Shikem ta nontariki o Hemor.

19. Ma ta atumtane setaru keiamo ta segeakage, ianenei aia nibisa ia ta nofine o Jekob, ma aia nimagane totonu sore kagi iotshi tagata o tafare o tshana mana.

20. Ma Hemor ma Shikem tshana nontariki niromai ia ta feipa o naire umrai sore, mi nifasao ia togata o niare tumrai, nokoutucua.

21. Acre atanera nofo merenu iacime, ianene erefia acre nofo ia ta fanua, ma fakamata ia aia anea, ma tafanua, koucitia aia sore kage iacre, erefia acime karafia niare anofine ananahune tshome, ma erefia kitufwa acre tshome anofine.

22. Ia ane nei ana ta atane mugaro keinofo iacime hepe tasi nofuaga tagata, pe iotshi atane o acime emna segeakage hepe acre neisegeakage.

23. Ma niare akurimatu, asip, ma anemane acime kamo tshome, erefia acime fakarogona niare afasao ma acre kanofo ia acime.

24. Ma ia Hemor ma ia Shikem tshana nontariki, neirogona iotshi atane nifano watafa ta feipa o tshana tumrai sore, ma acre neisegeakage iotshi atane niroro watafa ta cet o niare umrai sore.

25, Ma ane nei nimai ia ta nopoge fakatoru, inaia acre nimy sore, pe erua nontariki o Jekob, Simion ma Livai anokave o Daina niamo niarua tomatshira palo, ma nimai ia niarisa tomatua ia ta tumrai sore, ma nisawa mate iotshi atane ia aia.

26. Ma acre nisawa mate Hemor ma Shikem tshana non-

tariki ia ta nonemtakai o tomatshira palo, ma niamoce Daina efuafo efare o Shikem ma nifano watafa.

27. Ma anontariki o Jekob nimai ia acre nimate, ma nitakaroiai ta tumrai sore, ianenei acre nitshigo tshare nokave.

28. Acre niamke niare asip, ma niare aas, ma outa iotshi neinofo ia niare umrai sore, ma ane iotshi niare ia avere ma.

29. Ma iotshi niare amone, ma iotshi niare erecriki, ma niare anofine ananahune acre amo akunane afetshicou, ma niiauiai ane iotshi ia ta fare.

30. Ma Jekob neitucua ia Saimion ma Livai, akorua nakamna kuroto my sore, keimna avou purou ia tagata o ta fanua o Kenan ma Parasit, ma tshaku tagata toru ana, acre kafetacina keiiauiai avou, ma kasawa mate avou, ma keitakaroiai avou ma tshaku fare.

31. Ma acrawa neitucua, erefia mo jimra aia nitshigo tshimaua nokave hepe aia fine tshigo isa.

NOPUKU AFASAO SORE 35.

I. Ma Atua neitucua ia Jekob, masike ma fano iluga ia Bethel, ma nofo iai, ma emna iai tasi fata ia Atua akoi neicitia ia nopogera akoi nitere feke foimata o tshou noso Isa.

2. Ma Jekob neitucua ia acre o tshana fare, ma ia iotshi tagata ia aia, Touwaki iotshi tetua o fanua pouri acoua amo, ma penpena erefia acoua, ma kataka ia umega ema.

3. Ma erefia acitia masike ma roro ia Bethel; ma avou emna iai tasi fata ia Atua, aia nifasao iatavou ia ta nopoge tshaku roto nimy sore, ma neinofo ia avou ia taretu avou nifano.

4. Ma acre neitufwa ia Jekob iotshi atetua o fanua pour, acre amo ia niare arima, ma iotshi agahonu neinofo ia niare

92

atarega, ma Jekob nifuna acre iraro ta tererekou oak nisomo ia shikem.

5. Ma acre niroro ia teretu, ma ta kumtacu o Atua neinofo ia iotshi umrai sore nofo nifori acre, ma acre semuri anontariki o Jekob.

6. Ma Jekob nimai ia Lus, aia ko ia ta fanua o Kenan, aia ko Bethel, aia ma iotshi tagata ia aia.

7. Ma aia neimna iai tasi fata, ma nitapa ta neigo o aia Elbethel, ianenei iai Atua aia neicitia ia ta nopoge aia nitere feke ta foimata o tshana noso.

8. Kaia Dibora ta fine fetshicou o Rebeka nimate iai, ma neitanumea aia iraro Bethel, iraro ta tererakou oak, ma ta neigo o aia nitapa Alonbakuth.

9. Ma Atua Jekob neicitia foci wamuri aia nifeke Padanerum, ma nifasao erefia arofa aia.

10. Ma Atua neitucua iateia, Tshou neigo ko Jekob, wamuri nei tshou neigo sekatapa Jekob, kaia Isreil katapa tshou neigo; ma aia nitapa tshana neigo Isreil.

11. Ma Atua neitucua, Avou Atua tomatua ia ane iotshi ; amo erecriki ma kamaraga ia ta neigo tagata o tasi fanua, ma ia aheigo o tagata o afanua nalupai, kamai o akoi, ma afateriki kamai o akoi.

12. Ma tafanua avou neitufwa Ebraham ma Aisak, iatakoi avou katufwa aia, ma ia tshou erecriki wamuri akoi avou katufwa aia.

13. Ma Atua nifitshikace nifeke aia, ia ta none iai aia nifasao ia aia.

14. Ma Jekob neinage tasi tapou, ia ta none aia nifasao ia aia, tasi tapou o tafatu; ma aia neiregia akavari o avai iluga aia, ma aia neiregia avaineu iluga aia.

15. Ma Jekob nitapa ta neigo o ta none iai Atua nifasao ia aia, Bethel.

16. Ma acre niroro nifeke Bethel, ma teretu nipotu keimai

JENESIS 35. 17.

ia Efrath; ma Reshel nifarere tasi tama iai, ma aia nimy sore su iateia.

17. Ma ane nei nimai, inaia aia nimy sore ia aia, ta fine neisitu aia neitucua, Sekumtacu, akoi kamo tenei nontariki foci.

18. Ma ane nei mimai, hepe tshana nokano nokofano, ma aia nimate, aia nitapa tshana neigo Binoni, kaia tshana ta mana nitapa aia Binjamin.

19. Ma Reshel nimate iai, ma neitanumea aia ia ta teretu ia Efrath, aia ko Bethliham.

20. Ma Jekob neitshicitshiakace tasi tapou ia ta none neitanumea aia iai, aia ko tapou o ta none tanumea Rashel iai ia tenei nopoge ma.

21. Ma Isreil nifano, ma niferecea aturia tshana fare mega nofokagi ta fare iluga Idar.

22. Ma ane nei nimai, inaia Isreil neinofo ia ta fanuara, Rubin nifano nitshigo ma nimoi ia Bilha ta nanahune fetshicou o tshana ta mana; ma Isreil neirogona o anera. Ma anontariki o Jekob acre tumtagahuru ma erua;

23. Anontariki o Lia acrera, Ruben ta tourumatua o Jekob, ma Seimion, ma Livai, ma Juda, ma Isakar, ma Sebulun;

24. Ma anontariki o Reshal acre Josef ma Benjamin;

25. Ma anontariki o Belha ta fene fetshicou o Reshal Dan ma Naftali ;

26. Ma anontariki o Selfa ta fine fetshicou o Lia, Cad ma Ashir, acrera anontariki o Jekob, nifarere iateia ia Padanarum.

27. Ma Jekob nimai ia Aisak tshana ta mana ia Mamre, ia tumrai o Arba aia ko Hebron, iai Ebraham ma Aisak neinofo fakasisi ma.

28. Ma anopoge iotshi o Aisak mouri nitawa tasi hundred ma eity atou

29. Ma Aisak neitufwa iluga ta nokano, ma nimate, ma nifetacina aia ia tshana tagata, tatane ituai, nifonu o anopoge, ma Isa ma Jekob tshana anontariki neitanumea aia.

NOPUKU AFASAO SORE 36.

1. Ma acrera erecriki o Isa, aia ko Idom.

2. Isa niarafia tshana nanahune o anofine o Kenan; Ada ta nofine o Ilou ta tane o fanua Hitait, ma Aholibama ta nofine o Ana ta nofine o Sibion ta Hivait;

3. Ma Bashimath ta nofine o Eshmeil ta noso o Nibajoth.

4. Ma Ada nifarere ia Isa Elefas, ma Basimath nifarere Ruel;

5. Ma Ohlibama nifarere Jeush, ma Jalam, ma Korah, acrera anontariki o Isa nifarere iateia ia tafanua Kenan.

6. Ma Isa niamo tshana aganahune, ma niana anontariki ; ma niana anofine, ma iotshi tagata o tshana umrai, ma tshana akurimatou, ma iotshi niana avefa aia niamo ia ta fanua o Kenan, ma nifano ia tagarakou papai nifeke ta foimata o tshana noso Jekob.

7. Ma niarawa auta sore kagi, pe acraua senofo ia fanua tasi, ma acrava tagata o fanua papai iateia, sesore keitufwa akai ia niare kurimatou ma avefa.

8. Ianenei Isa neinofo ia ta ora seir, Isa ko Idom.

9. Ma acrera ta untariki o Isa ta mana o tagata o Idom ia ta ora seir.

10. Acrera aneigo o untariki o Isa Elifas ta nontama o Ada ta nanahune o Isa, Ruel ta nontama o Bashimath ta nanahune o Isa.

11. Ma untariki o Elifas acre Teman, Omar, Sefo, Gnatam ma Kenas.

12. Ma Timna nofo nahune fitshicou o Ilefas nontariki o Isa;

ma aia nifarere ia Ilefas, Amalik; acrera untariki o Ada ta nanahune o Isa.

13. Ma acrera anontariki Ruel, Nahoth, ma Sera, Shama. ma Misa, acrera antariki o Bashimath ta nunahune o Isa.

14. Ma acrera untariki o Aholibama ta nofine o ana ta nofine o Sebeon ta nanahune o Isa ma aia nifarere ia Isa Jeush, ma Jalam, ma Kora.

15. Acrera aduk o ta anontariki o Isa ; acrera untariki o Ilefas ta tourumatua nontariki o Isa ; duk Teman, duk Omar, duk Sifo, duk Kinas,

16. Duk Kora, duk Gatam, duk Amalik, acrera aduk nimai o Ilefas ia ta fanua o Idom; acrera untariki o Ada.

17. Ma acre untariki o Ruel ta nontariki o Isa; duk Nohath, duk Sera, duk Shama, duk Misa, acrera aduk nimai o Ruel ia ta fanua o Idom; acrera anontariki o Bashimath ta nahune o Isa.

18, Ma acrera ta untariki o Aholibama ta nahune o Isa ; duk Jeush, duk Jalam, duk Kora, acrera ta aduk nimai o Aholibama ta nofine o Ana ta nahune o Isa.

19. Acrera untariki o Isa, aia ko Idim, ma acrera niare aduk.

20. Acrera anontariki o Sir o ta fanua Hor, acre neinofo ia ta fanuara ; Lotan, ma Shobal, ma Sibeon, ma Ana,

21. Ma Dishon, ma Iser, ma Dishan, acrera aduk o ta Ahorait antariki ma o Sier ia ta fanua o Idom.

22. Ma ta erecriki o Lotan acrera Hori, ma Himan, ma ta kave o Lotan aia Temna.

23. Ma erecriki o Shobal acrera ; Alvan, ma Manahath, ma Ebal, ma Shefo, ma Onam.

24. Ma acrera erecriki o Sibeon, acrawa Ajah ma Anah ; tenei ta Anah neicitia ta amul ia ta tugogou, hepe aia nifakeina aas o Sibeon tshana mana. 25. Ma erecriki o Ana acrera Dishon ma Aholibama ta nofine o Ana.

26. Ma acrera erecriki o Dishon, Hemdan, ma Ishbon, ma Ithran ma Kahiran,

27. Ma erecriki o Eser acrera Bilhan, ma Savan, ma Akan.

28. Ma erecriki o Dishan acrera Us, ma Aran.

29. Acrera Aduk nimai o ta Horait, duk Lotan, duk Shobal duk Sibeon, duk Ana.

30. Duk Dishon, duk Iser, duk Dishan ; acrera aduk nimai o Hori, ia acrera niare aduk ia fanua o Sir.

31. Ma acrera Fatoriki neinofo ia ta fanua o Idom, mokagi tasi teriki nofo ia tagata o Isreil.

32. Ma Bila ta nontariki o Bior teriki o Idom, ma ta neigo tshana tumrai sore Dinhaba.

33. Ma Bila nimate, ma Jobab ta nontariki o Serah o Bosra nivere o teriki nofo ioria aia.

34. Ma Jobab nimate, ma Husham o ta fanua Timani neinofo teriki ioria aia.

35. Ma Husham nimate, ma Hedad ta nontariki o Bidad, aia nikotshice Midian ia tafanua o Moab, neinofo teriki ioria aia; ma ta neigo o tshana tumrai sore Avith.

36. Ma Hadad nimate, ma Samla o Masreka neinofo teriki ioria aia.

37. Ma Samla nimate, ma Saul o Rihoboth itata ta vai tafe sore neinofo teriki ioria aia.

38. Ma Saul nimate, ma Belhanan ta nontariki o Akbar neinofo teriki ioria aia.

39. Ma Belhanan ta nontariki o Akbar nimate, ma Hedar nofo teriki ioria aia, ma ta neigo o tshana tumrai sore Pau; ma ta neigo o tshana nahune Mehetabel, ta nofine o Matred, ta nofine o Mesahab.

40. Ma acrera aneigo o aduk nimai o Isa hepe niare tagata,

F

wamuri niare anone, ia niare aneigo, duk Timna, duk Alva, duk Jitheth,

41. Duk Aholibama, duk Ela, duk Pinon,

42. Duk Kinas, duk Teman, duk Mibsar,

43. Duk Macdiel, duk Iram; acrera aduk o Idom, hepe niare umrai, ia ta fanua o niare anone; aia ko Isa ta mana o tagata o Idom.

NOPUKU AFASAO SORE 37.

1. Ma Jekob neinofo ia ta fanua ia aia tshana ta mana tatane o fanua papai, ia ta fanua o Kenan.

2. Acrera tagata o Jekob, Josef nimouri atou seventin, ma aia nifakeina asip ia tshana anoso, ma ta tumtane nifano ia ta anontariki o Bilha, ma ia ta untariki o Selfa ananahune o tshana tamana; ma Josef nimai ia tshana ta mana fasao o niare mogane safi.

3. Ma Isreil neicitiafakarafia Josef sore kagi iotshi niana untariki, ianenei aia ta nontariki o tshana atou sore; ma aia neimna aia tasi kot umega o nuntafa nalupai kego, ouri, wiwi ma.

4. Ma wamuri tshana anoso neicitia, pe tshare ta mana neicitiafakarafia aia sore kage iotshi tshana anoso, acre nifeimacoua aia, ma sefasao erefia iateia.

5. Ma Josef nimitshi tasi mitshi, ma aia neitucua aia ia tshana anoso, ma acre nifeimacona aia fakasore ia aia.

6. Ma aia neitucua iacre, Fakarogona acroua tenei mitshi avou nakamitshi;

7. Ma koucitia, acitia nifousia nofouga ia ta none, ma tshaku nofouga nimasike, ma niaua nofouga nikotu kofori ma nokototoro alofa ia tshaku nofouga.

8. Ma tshana anoso neitucua iateia, ko ta mari akoi kamo

Digitized by Google

tomatua sore iluga acime? Ma acre nifeimacoua fakasore aia ia tshana amitshi, ma ia tshana afasao.

9. Ma aia nimitshi tasi foci mitshi, ma neitucua aia ia tshana anoso, ma neitucua, koucitia avou nimitshi, ma koucitia, ta tara, ma tumrama, ma ta eleven afatu nokototoro alofa iatavou.

to. Ma aia nifasao aia ia tshana tamana, ma ia tshana anoso, ma tshana ta mana neisaciria aia, ma neitucua iateia. Taha tenei mitshi akoi nimitshi? Tiaha avou, ma tshou nana, ma tshou anoso tamari komai ma kamomoi acime iatakoi ia ta kere?

11. Ma tshana anoso nifeimacoua aia; kaia tshana ta mana nimentua ta afasao.

12. Ma tshana anoso niroro keifakeina asip o niare ta mana ia Shikim.

13. Ma Isreil neitucua ia Josef, Tshou anoso niroro nifakeina asip ia Shikim mo? Komai ma avou kakouna akoi ia acre. Ma aia neitucua, Avou ecunei.

14. Ma aia neitucua iateia, Fano avou fakouia akoi koucitia pe acre iotshi erefia ia tshou anoso, ma ia afakatapuria o asip, ma komai koutucua foci iatavou. Hepe ma aia nikouna aia nifeke ta fanua moi Hebron, ma aia nimai ia Shikim :

15. Ma tasi tane neicitia aia nikatakaro ia ta none, ma ta tane nifakouia aia nokoutucua, Taha akoi nokosara?

16. Ma aia neitucua, avou nakasara akusoa, koutucua iatavou, avou fakouia akoi wehe acre fakeina niare afakatapuria o asip.

17. Ma tatane neitucua acre niroce icunei, avou neirogona acre neitucua, erefia acitia roro ia Dothan, ma Josef nifano wamuri tshana anoso, ma neicitia acre ia Dothan.

18. Ma inaia acre neicitia aia papai, mokagi aia nimai iacre, acre nifasao acitia kotshi aia mate. 19. Ma acre nifasao macre, koucitia tenei tane mitshi nokomai.

20. Komai melou, ianenei, acitia katshi aia mate, ma towaki aia ia tenei terua sore ia takere, ma acime katucua, tasi aneiro nikeinace aia, ma acime kacitia taha komai o tshana amitshi.

21. Ma Ruben neirogonara, ma aia nipare aia feke niare arima, ma neitucua erefia acime sesawa aia mate.

22. Ma Ruben neitucua iacre seregea toto erefisa, kaia nage aia ia tenei sore terua aia ko ia tugogou, ma senage tasi norima iluga aia, pe aia kapare aia ia niare arima, keitufwa aia ia tshana tamana foci.

23. Ane nei nimai, inaia Josef nimai ia tshana anoso, acre niamke ta kot o Josef, tshana kot o nuntafa nalupai, ouroura kego, wiwi ma, nikotaka aia.

24. Ma acre nipurutshia aia, ma touwaki aia ia ta terua sore, ma terua noaga ana, tavai jimra ia aia.

25. Ma acre neinofo keina bret, ma acre seranana ma neicitia tasi motu tagata Ishmail nokomai nifeke Celiad, ia niare akamel, tshipeina anea namu erefisa, ma bam, ma myr, nokororo keiamo iotshi ia Icipt.

26. Ma Juda neitucua ia tshana anoso, Taha erefia iacitia pe acitia sawa mate tshote noso, ma kafuna mune tshana toto?

27. Komai, erefia acitia takamata aia ia tagata o Ishmeil, ma erefia tshote arima senofo ia aia, ma aia ko tshote noso, ma tshote konouri, ma aroto, o tshana anoso merenu iateia.

28. Iai niroro itata fakou o Midia nifakamata aneamana, ma acre nifutshia Josef watafa ta terua sore, ma nifakamata aia Josef ia tagata o Ishmeil ma to nomata twente anopito o selver, ma acre arafia Josef ia fanua Icjipt.

28. Ma Rubin nitafuri ia ta terua, ma neicitia, Josef jimra ia ta terua, ma aia neifasia tshana mega.

30. Ma aia nitafuri ia tshana anoso ma neitucua, Ta nontama kojimra ia ta terua; ma avou, wehe avou kafano? 31. Ma acre niamo ta kot o Josef, ma neitshi mate tasi tama o anane ma nifuiace ta kot ia toto;

32. Ma acre nikouna ta kot o nontafa umega nalupai, ma acre nimai aia ia tamanore ; ma neitucua, Tenei acime ; neicitia koucitia ma keiro akoi pe aia ta kot o tshou nontariki mo jimra ?

33. Ma aia nikeiro aia, ma neitucua, Aia ta kot o tshaku nontarike, ane avefa eiro isa nikeina aia, Josef tamari ko eifasia ia anopitopito.

34. Ma Jekob neifasia tshana mega, ma nitaka tshana nobili ia umega o bac, ma nimakuru ia tshana nontariki anopoge nalupai.

35. Ma iotshi tshana untariki, ma iotshi tshana anofine nimasike keimna tshana roto merinu, kaiaaia' neitucua tshaku roto sekurava tagi ; ma aia neitucua, ma avou kofano iraro ia terua o ta mate ia tshaku nontariki nokomakuru. Hepe nei tshana ta mana nitagi ia aia.

36. Ma tagata o Media nifakamata aia ia Icipt, ia Potifar, tasi fetshicou sore o Fero, ma ta kaptan o acre nifatshigeia Fero.

NOPUKU AFASAO SORE 38.

1. Ane nei nimai ia anopogera, pe Juta nifanifo feke tshana anoso, ma nitafuri efare ia tasi tane o Adulam tshana neigo Hairah.

2. Ma Juda neicitia iai tasi nofine o tasi tane o Kenan, tshana neigo Shua ; ma aia niamo aia, ma nifano efare iateia.

3. Ma aia foitama ma nifarere tasi tentama, ma nitapa tshana neigo Er.

4. Ma aia foitama foci, ma nifarere tentama, ma neitapa tshana neigo Onan,

5. Ma aia foci foitama, ma nifarere tasi foci nontama, ma nitapa tshana neigo Shelah; ma aia neinofo ia Kisub inaia aia nifarere aia.

6. Ma Juda niarafia tasi nahune ia Er tshana tourumatua, tshana neigo Temar.

7. Ma Er ta tourumatua o Juta, nimaganisa mokagi Ihova ; ma Ihova nisawa aia mate.

8. Ma Juta neitucua ia Onan, Fano efare ia ta nanahune o oso, ma fakavageina aia, ma tshicitshia erecriki ia tshou oso.

9. Ma Onan nikeiro pe erecriki amo jimra tshana, ma ane nei nimai, inaia aia nifano efare ia ta hune o tshana noso, pe aia neiregea aia ia takere, pe aia setufwa erecriki ia tshana noso.

10. Ma Ihova fakainina ia ta ane aia neimna, ma aia ianenei nisawa mate aia foci.

11. Wamurira Juta neitucua ia Temar tshana nofine ia fakavageina, nofo ta fine nofo ana ia tafare o tshou ta mana ia ta nopoge Sela tshaku teriki kosore, ma aia neitucua, aia nemtacu aia foci kamate hepe tshana anoso. Ma Temer nifano ma neinofo ia tafare o tshana ta mana.

12. Ma nagemana to nofine o Shua nanahune o Juta nimate, ma Juta aroto Koerefia merenu, ma aia nifano iluga ia acre tase ta fouru o niana asip ia Temnath, aia ma tshana neli Hairah ta tane o Adulam.

13. Ma tasi nifasao ia Temar, nokoutucua, koucitia tshou tamou o ta fakavageina nokofano ia Temnath keitasia afuru o niana asip.

14. Ma aia niamke umega o ta fene nofo ana tagi ia tshana nunwane mate, ma nitaka ia tasi mega nifori aia niapotshia aia, ma neinofo ia none merara ia teretu o Temnath, ma aia neicitia Sela nisore ma aia setufwa iateia tshana nahune.

15. Inaia Juta neicitia aia, aia mentua aia tasi fene tshigo tatane ianenei aia niapotshia tshana foimata.

```

Digitized by Google

16. Ma aia nitafuri ia aia ia teretu, ma neitucua, Fakarogona, avou nogia akoi, pe erefia avou komai efare iatakoi; ma aia sekeiro pe aia tshana noraimutu, ma aia neitucua taha akoi katufwa avou, pe akoi komai efare iatavou?

17. Ea aia neitucua, avou kouna iatakoi tasi tama o anane, ma aia neitucua, Akoi nage ane ia avou akoi keiamke roia akou kouna aia ?

18. Ma aia neitucua, Taha ane avou katufwa akoi? Ma aia neitucua tshou sil, ma rugeipu, ma tshou tokotoko aia ko ia tshou norima, ma aia tufwa acre iateia, ma nimai efare ia aia, ma aia nifoinai ia aia.

19. Ma aia nimasike ma nifeke, nifano amke ta mega niapotshia tshana foimata, ma nitaka ia umega nitagi tshana nunwani mate ma aia nofo ana.

20. Ma Juda nikouna ta tama o ta nane ia ta norima o tshana neli tatane ta Adulam, keiamo tshana anea neinage ia fine, kaia aia secitiamana aia.

21. Ma aia nifakouia atane o ta nonera, nokoutucua, Wehe ko ta fine tshigo ta tane aia neinofo semune ia tafa retu? Ma acre neitucua, Jimra tasi fine tshigo tagata nofo ia tenei none.

22. Ma aia nitafuri ia Juda, ma neitucua, avou secitiamana aia, ma foci atane o ta none neitucua, Jimra tasi fene tshigo konofo ia tenei none.

24. Ma ane nei nimai itata toru umrama wamurira, tasi nifasao ia Juda, nokoutucua, Temor tshou noraimutu nimaganisa ma koucitia aia foinai ia tshigo tagata, ma Juda neitucua arafiamai aia watafa keitugia aia.

25. Ma ia nopogera acre niarafia aia watafa, aia nikouna ia tshana fatumpupuka, nokoutucua, Ia ta tane ane iotshira tshana avou foinai, ma aia neitucua, fatshigeia, avou nogia acoua, tsha akoi acre ta rig, ma rugeipu, ma tokotoko.

26. Ma Juta neitucua acre tshana, ma neitucua, Aia erefia

sore kagi avou, ianenei avou setufwa aia ia Shela tshaku teriki, ma aia sekeiro aia foci.

27. Ma ane nei nimai ia nopoge aia uimy rumasaga neinofo ia tshana nonai.

28. Ma ane nei nimai, ia nopoge aia nifarere, tasi nage watafa tshana norima ma ta fine neiasitu aia nifousia tasi ouroura touka ia tshana metshikorima, nokoutucua tenei nimai watafa makagi.

29. Ane nei nimai, hepe aia fecimuri tshana norima, tshana noso nimai watafa, ma aia neitucua, Tiaha akoi komai watafa, tenei komai nofo iluga akoi, ianenei tshana neigo nitapa Feres.

30. Ma wamurira nimai watafa tshana noso, aia niamo ta ouroura touka ia tshana metshikorima, ma tshana neigo nitapa Sara.

### NOPUKU AFASAO SORE 39.

1. Ma acre niarafia Josef ia Icipt, ma Potifir tasi tane sore o Fero, ta kapten o tagata o tatoua nipare aia, tasi tane o Icipt, nifakamata aia ia ta norima o tagata Ishmeil, acre niarafia aia iraro ia Icipt.

2. Ma Ihova neinofo ia Josef, ma aia neimna ane iotshi erefia, ma aia nofo ia ta fare o tshana teriki tatane o Icipt.

3. Ma tshana teriki neicitia pe Ihova neinofo ia aia, ma pe Ihova emna ane iotshi aia neimna, keimna erifia ia tshana orima.

4. Ma Josef erefia ia tshana foimata ma aia nivere erefia iateia, ma aia neimna aia teriki keifatshigeia erefia ane iotshi ia tshana fare, ma ane iotshi aia niamo aia neitufwa ia tshana orima.

5. Ma ane nei nimai aia teriki keifatshigeia erefia anea

iotshi ia tshana fare, ma ia iotshi anea tshana, pe Ihova neiarofo erefia ta fare o tatane o Icipt ia Josef; ma ta arofa o Ihova neinofo ia ane iatshi efare. ma watafa ia tavere.

6. Ma aia neinage ane iotshi tshana ia ta norima o Josef, ma aia sekeiro ane iotshi tshana, kaia abred aia nikeina. Ma ta notshino ma foimata o Josef nierefia kagi.

7. Ma ane nei nimai wamuri ane iotshira, pe ta nanahune o tshana teriki, neinage tshana foimata ia Josef, ma aia neitucua iateia, Moi ia avou.

8. Kaia aia natshicina, ma neitucua ia ta nanahune o tshana teriki, koucitia tshaku teriki sekeiro taha konofo ia avou ia tafare, ma aia neitufwa ane iotshi tshana ia tshaku norima.

9. Jimra tasi sore kage avou nofo ia tenei fare, ma aia sepurutshia ane tasi aia setufwa avou, kaia akoi ana, ianenei akoi tshana nanahune; tiaha avou emna tenei maganisa sore, ma emna ane isa Atua neitucuasana?

10. Ma ane nei nimai, hepe aia nifasao ia Josef nopoge ma nopoge, aia serogona tshanafasao, keimoi ia aia, mo keinofo ia aia.

11. Ane nei nimai, ia tasi nopogera, Josef nifano efare ia tshana avere, ma jimra tasi tane o ta fare iai efare.

12. Ma aia nipurutshia aia ia tshana mega, nokoutucua, Moi ia avou ; ma aia nifeke, ma natshicina tshana tumega ia tshana orima ma niterece efuafo.

13. Ma ane nei nimai, wamuri aia neicitia pe aia natshicina tshana mega ia tshan orima, ma nitere efuafo.

14. Pe aia nitapa atane o tshana fare, ma nifasao acre, nokoutucua, Koucitia aia niarafia mai efare tasi Hibru keiiauiai acime; aia nimai efare iatavou keimoi ia avou, ma avou nitagi ia noreo palo.

15. Ma ane nei nimai, wamuri aia neirogona avou nitagi ia noreo palo, aia natshicina tshana mega ia avou ma nitere efuafo. 16. Ma aia neinage tshana mega ia tafare ia aia, ma tari nagemana tshana teriki nimai efare.

17. Ma aia nifasao ia aia hepe afasaora, nokoutucua, Ta Hibru fetshicou akoi niarafia iacime, nimai efare iatavou keitshigo avou.

18. Ma ane nei nimai, hepe ia noreo palo avou nitagi, aia natshicina tshana mega iatavou, ma nitere efuafo.

19. Ma ane nei nimai, wamuri tshana teriki neirogona ta fasao o tshana nahune, aia neitucua iateia, nokoutucua, Hepe tenei magane tshou fetshicou emna iatavou, tshana fakainina nisore.

20. Ma teriki o Josef niamo aia, ma neinage aia ia ta fare makei, ia ta farera tagata nimagane safi ia teriki nifousia ; ma aia neinofo iai ia tafare mukei.

21. Kaia Ihova neinofo ia Josef, ma niarofa aia, ma neimna taroto o ta teriki o tafare makei mugaro ia aia.

22. Ma ta teriki o tafare makei neituíwa ia anorima o Josef iotshi tagata nifousia ia ta fare makei ; ma ane iotshi acre iai neimna, aia neimna.

23. Ma teriki o ta fare makei sefatshigeia ane tasi nofo ia tshana norima, ianenei Ihova neinofo ia aia, ma ane iotshi aia neimna, Ihova neimna aia erefia.

## NOPUKU AFASAO SORE 40.

I. Ma ane nei nimai, wamuri ane iotshira, ta fetshicou nifatshigeia aweina ma akai, o teriki o Icipt, ma ta fetshicou neimna tshana bred, niiouiai ta roto o niarua teriki, ta teriki o Icipt.

2. Ma Fero nifakainina ia erua o niana afetshicou, ta teriki fetshicou o acre nifatshigeia tshana weina, akai ma, ma ta teriki fetshicou o acre neimna tshana bred ma. 3. Ma aia neinage acrawa ia tafare makei o ta kapten o acre kapare ta teriki, ta fare mukei ia aia Josef nifousia iai.

4. Ma ta kapten o acre nipare ta teriki neitucua ia Josef keifatshigeia makei acrawa, ma aia niavere ia acraua, ma acraua neinofo faru anopoge efare mukei.

5. Ma acraua nimitshi tasi mitshi, tasi ma tasi foci tshana mitshi, ia tasi tupo, tasi mo sece tane hepeta nokano o tshana mitshi, ta sore fetshicou o ta weine, ma ta sore fetshicou neimna ta bred o ta teriki o Icipt acrawa nifousia ia ta fare makei.

6. Ma Josef nimai efare ia acrawa ia ta popo, ma neicita acrawa, ma foimatarowa hepe nitagi.

7. Ma aia nifakouia afetshicou sore o Fero neinofo ia aia ia tafare makei o tshana teriki, nokoutucua, Pecua tiaha foimatorua hepe taga iranei?

8. Ma acrawa neitucua iateia, Acimaua nimitshi tasi metshi, ma jimra tasi keiro keifakiro taha ko ta nokano. Ma Josef neitucua ia acrawa, Akorua sekeiro mo pe Atua ana keiro ta nokano o amitshi? Koutucua acraua iatavou, avou fakouia akorua.

9. Ma ta sore fetshicou o aweina neitucua tshana mitshi ia Josef, ma neitucua iateia, Ia tshaku mitshi, neicitia tasi vaini neinofo mokagi avou;

10. Ma ia ta vaini neinofo toru anora, ma aia nihepe aia neitupu, ma tshana nikose nimai aunta nofua erefia kofeu acrep;

11. Ma avou nipurutshia ta kup o Fero ia kurima, ma avou niamo ta acrep ma nikumea niare weina ia ta kup o Fero, ma avou neitufwa ta kup ia ta norima o Fero.

12. Ma Josef neitucua iatea, Tenei ko ta nokano o aia, Ta toru anora ko toru nopoge.

13. Ma ia toru anopoge Fero kafitshi tshou nouru iluga, ma kanagi akoi ia tshou vere, ma akoi katufwa ta kup o Fero ia tshana norima, hepe mokagi ia anopoge akoi neinofo tshana fetshicou o weina.

14. Kaia mentua avou roaia akoi kanofo erefia, ma arofa erefia avou, avou mori akoi, ma keifasao erefia, o avou ia Fero, ma arafia avou efuafo tenei fare ;

15. Ma tamari acre nitshigo avou ia ta fanua a ta Hibru, ma ecunei foci avou semagane safi, keiioria acre nageavou ia tenei tafare sore makei.

16. Wamuri ta sore fethicou neimna bred ma neicitia pe ta nokano erefia, aia neitucua ia Josef avou foci neinofo ia tshaku mitshi, ma avou amo toru akato kego o tererakou iluga tshaku nouru ;

17. Ma ia ta kato iluga neinofo iotshi sece ma sece abred ia Fero, ma amanu o tagerakou nikeina acre ia ta kato iluga tshaku nouru.

18. Ma Josef neitucua. Tenei ko ta nokano o aia. Ta toru akato kotura anopoge.

19. Ia anopoge toru Fero katshicitshia tshou nouru ilugace akoi, ma ka noutshia akoi, ma amanu o agarakou kakeina tshou konouri ia akoi.

20. Ma ane nei nimai ia ta nopoge fakatoru, ta nopoge tshana nana nifarere Fero, aia neimna tasi tacripoga ia iotshi tshana afetshicou, ma aia neitshicitshia ta nouru o ta sore fetshicou nifatshigeia aweina, ma o ta sore fetshigeia o abred, ia iotshi tshana afetshicou.

21. Ma aia neinage foci ia tshana vere ta sore fetshicou nifatshigeia aweina, ma aia neitufwa to kup ia ta norima o Fero;

22. Kaia aia neinoutshia ta sore fetshicou o acre emna abred ; hepe Josef neitucua ta nokano o niarawa amitshi.

23. Kaia ta sore fetshicou o aweina ma sementua Josef, kaia nigaro aia.

# NOPUKU AFASAO SORE 41.

1. Ma ane nei nimai, wamuri atou erua nisiri, pe Fero nimitshi ; ma neicitia aia kotu ia ta nuntafa o ta tavai tafe.

2. Ma neicitia iai nimai iluga ta vai tafe fitu erefisa kagi kurimatou, ma niare notshino takabula; ma acre nikeina ia tasi fanua moi.

3. Ma neicitia fitu foci kurimatou, nimai iluga tavai tafe wamuri acre, isa sore ma niare konouri sisi ana, ma acre nikotu itata acre ta foci kurimatou, ia ta nuntafa o ta vai tafe.

4. Ma akurimatou isa niare konouri sisi, nikeinace ta fitu erefisa ma takabula kurimatou. Ma Fero nikuara.

5. Ma aia nimero ma nimitshi fakarua, ma neicitia fitu nofua o korn nisomo ia tasi noprata, tomatua ma erefisa.

6. Ma neicitia fitu foci nisomo ia tasi noprata, sisi ma niiauiai ia ta ist tumtagi, nisomo iluga wamuri acre.

7. Ma ta fitu anofua o ta korn isa nikeinace ta fitu sore ma tomatua anofua a korn. Ma Fero nikuara ma neicitia aia ta mitshi.

8. Ma ane nei nimai ia ta popo, tshana nokano nimy sore; ma aia nikouna ma nitapa fetacina iotshi fakou tapu o Icipt, ma iotshi atane arapakou o aia, ma Fero neitucua iacre tshana mitshi; kaia jimra tasi o acre keiro keitucua ta nokano o acrawa ia Foro.

9. Wamurira ta sore fetshicou o aweina ma akai neitucua ia Fero, avoua mentu tshaku magane safi tenei nopoge.

10. Fero nifakainina ia erua tshana fetshicou, ma neinage avou ia efare mukei, ia ta fare o ta kapten o acre kapare, avou ma ta sore fetshicou o acre neimna bred ma.

11. Ma acimaua nimitshi tasi mitshi ia tasi tupo, avou ma aia, acimaua hepe ta nokano o nimaua mitshi.

12. Ma iai ia acime neinofo tasi atumtane, tasi Hibru, aia ta fetshicou o ta kapten o acre kapare ; ma acimaua neitucua

ia aia, ma aia nifakaira acimaua ta nokano o tshimaua mitshi, ia tasi ma sece tane hepe ta mitshi, aia neitucua ta nokano.

13. Ma ane nei nimai, hepe aia neitucua ta nokano ia acimaua, aia nimai, avou aia neinage ia tshaku vere, ma aia aia ninoutshiace.

14. Ma Fero nikouna nitapa Josef, ma acre niarafia aia meloua efuafo ta fare mukei, ma aia nitasia norogouta tshana, ma nitaka ia umega foci, ma nimai efare ia Fero.

15. Ma Fero neitucua ia Josef, Avou nakamitshi tasi mitshi, ma jimra tasi tane keiro ta nokano o aia, ma avou nakarogona o akoi pe akoi keiro ta mitshi keifakairo ta nokano o aia.

16. Ma Josef nifasao ia Fero, nokoutucua, Aia jimra ia avou; Atua katufwa Fero ta nokano erefia.

17. Ma Fero neitucua ia Josef, Ia tshaku mitshi, koucitia avou nikotu ia ta nuntafa o ta tavai tafe,

18. Ma neicitia iai nimai iluga watafa ta vai tafe fitu akurimatou nitakabula ma erefisa, ma acre nikeina ia fanua moi.

19. Ma neicitia fitu foci kurimatou nimai iluga wamuri acre, isa ma konouri sisi ana ia acre, avou secitiama ia ta fanua o Icipt fare hepe acre isa ana.

Ma ta kotuatua ma isa kurimatou nikeinace ta fitu kurimatou erefia mokagi nimai;

21. Ma wamuri acre nikeinace acre, acre sehepe acre keinace acre, ma acre isa ana hepe mokagi ia neikamata, ma avou kuara.

22. Ma avou neicitia ia tshaku nitshi, ma ncicitia fitu nofua okoru ia tasi noprata tomatua ma erefica.

23. Maneicitia fitu anofua sisi ma niiauiai ta ta ist tumtagi nisomo wamuri acre.

24. Ma ta isa nofuo nikeinace ta erefia nofua, ma avou neitucua tenei ia fakou tapu, kaia jimra tasi o acre nikoutucua ta nokano iatavou.

Digitized by Google

110

25. Ma Josef neitucua ia Fero. Ta mitshi o Fero ko tasi, Atua nifakarioce Fero taha aia etata kamna.

26. Ta fitu erefisa kurimatou ko fitu atou, ma ta fitu nohua erefia ko fitu atou. Ta mitshi ko tasi ana.

27. Ma fitu ma finfine ma isa kurimatou nimai iluga wamuri acre ko fitu atou, ma ta fitu nohua korn aroto jimra ma iauiai ia ist tumtagi kanofo fitu atou o akai jimra.

28. Tenei ta mare avou neitucua ia Fero. Taha ta ane Atua koitata emna aia nafakariace ia Fero.

29. Koucitia atou fitu kamai kotufwa akai nalupai su ia iotshi fanua o Icipt ;

30. Ma kamai wamiri acre fitu atou akai nibune, ma iotshi nalupai akai sore kanigaro ia ta fanua o Icipt, ma akai jimra katakaroiai ta fanua.

31. Ma ta akai sore sekakeiro ia ta fanua, ianenei ia akai kobune nokomai wamuri, ma aia sore kagi.

32. Ma ia ta mitshi keimai ia Fero fakarua, ianenei tenei Atua emna ma fakairo pe Atua koitata emna aia komai.

33. Ianenei meloua erefia Fero fatshigeia tasi tane tomatua ma arapaku ma nage aia ta sore fetshicou o ta fanua o Icipt.

34. Erefia Fero emna tenei, ma erefia aia nage afetshicou ia ta fanua, ma erefia aia fetacina ta fakarima nuntafa o akorn ia ta fanua o Icipt, ia ta fitu atou o akai nalupai su.

35. Ma erefia acre fetacina iotshi akai o ta atou o akai nalupai, ma erefia kafakatapuria akorn iroro ta norima o Fero, ma erefia acre purutshia akai ia ta umrai sore.

36. Ma tera akai konofo keitufwa akai ia tafanua ia ta fitu atou akai kobune, acre kamai ia ta fanua o Icipt, pe ta fanua setakaroiai ia atou akoi kobune.

37. Ma anera neierefia ia foimata o Fero, ma ia afoimata o iotshi tshana afetshicou

38. Ma Fero neitucua ia tshana afeshicou, Wehe acime

kacitia tasi tane hepe tenei, tasi tane ia aia ta Nokano o Atua konofo?

39. Ma Fero neitucua ia Josef, Ianenei Atua nifakairo akoi iotshi ane nei, jimra tasi tomatua ma aropakoi hepe akoi;

40. Akoi avou kanage akoi teriki o tshaku fare, ma hepe tshou afasao iotshi tshaku tagata kavere; ia ta thron ana avou kasorekagi akoi.

41. Ma Fero neitucua ia Josef, Koucitia, avou nakanage akoi teriki o iotshi fanua o Icipt.

42. Ma Fero niamkece tshana rig ia tshana norima, ma neinage aia ia ta norima o Josef, ma nitaka aia ia umega erefisa lenen, ma neinage tasi tous o cold kofore tshana nupenaua;

43<sup>.</sup> Ma aia neimna aia koike ma fano ia tshana fakarua erefisa tshariot aia niamo, ma acre nitapa mokagi aia, fakaturia anturi, ma aia neimna aia teriki o iotshi fanua o Icipt.

44. Ma Fero neitucua ia Josef, avou Fero, ma pe akoi sefasao iateia jimra tasi tane o Icipt tshicitshia tshana norima ma novai ia iotshi fanua o Icipt.

45. Ma Fero nitapa ta neigo o Josef Safnath-pania, ma aia neitufwa aia tasi nanahune Asineth ta nofine o Potifira ta tane tapu o On. Ma Josef nifano watafa ia iotshi fauua o Icipt.

46. Ma Josef nimouri atou therte ia ta nopoge aia nikotu mokagi Fero teriki o Icipt. Ma Josef nifano efuafo nifeke mokagi Fero, ma nifano ia iotshi fanua o Icipt.

47. Ma ia ta fitu atou o takai nalupai, ta kere neitufwa akorn ia arima nifonu.

48. Ma aia nifetacina iotshi akai o ta fitu atou o ta ka nalupai ia fanua o Icipt. Ma neinage ta akaiara ia ta aumrai sore, ta akai o avere neinofo kofori iotshi umrai sore, aia mifetacina ma nifakatapuria ma neinge ia aia.

49. Ma Josef nifetacina akorn hepe tawne o tataftai, nalupai su, ma aia nigapu nitawa, ma aia nalupai su.

- ----

50. Ma ia Josef nifarere erua nontariki mokagi ta atou o akai nibune nimai, acraua Asinath ta nofine o Potifira ta tane tapu o On nifarere iateia.

51. Ma Josef nitapa ta neigo o aia ta tourumatua Manase, ma aia neitucua Atua neimna avou nigaro iotshi tshaku vere sore, ma iotshi o tafare o tshaku tata.

52. Ma ta neigo o aia ta fakarua nontariki, aia nitapa Efreim ma Atua neimna avou amo eruantariki ia ta fanua o tshaku roto nimai sore.

53. Ma ta fitu atou o akai sore ia tafanua o Icipt nibune.

54. Ma ta fitu atou o akai nibune neikamata keimai, hepe Josef neitucua, ma ta akai jimra ia ifanua iotshi, kaia ia iotshi fanua o Icipt akai neinofo.

55. Ma wamuri iotshi fanua o Icipt akai nibune iotshi tshitoge, tagata nitagi ia Fero keitufwa acre akai; ma Fero neitucua ia iotshi tagata o Icipt, Roro ia Josef, ma taha aia koutucua iacoua, emna.

56. Ma akai nibune ma tshitoge sore nimai iafanua iotshi, ma Josef nitshiki afare nifakatapuria akoru iai, ma nifakamata ia tagata o Icipt, ma akai nibune fakasore ia ta fanua o Icipt.

57. Ma tagata o iafanua iotshi nimai ia Icipt, ia Josef keifakamata akorn, ianenei ta kai nibune, ma tshitoge sore nofo iafanua iotshi.

#### NOPUKU AFASAO SORE 42.

1. Ma wamuri Jekob neicitia korn nofo ia Icipt, Jekob neitucua ia tshana antariki. Tiaha acoua koucitia tasi ia tasi foci?

2. Ma aia neitucua, koucitia, avou neirogona pe korn konofo ia Icipt, Roro acoua iraro iai, ma fakamata faru iacitia iai, pe acitia mouri ma semate.

G

3. Ma ta tumtagahuru anoso o Josef niroro iraro ia Icipt keifakamata Korn.

4. Kaia Benjamin ta noso o Josef, Jekob sekouna ia tshana anoso, ma aia neitucua, pe kumtacu ane isa iauiai aia.

5. Ma anontariki o Isreil nimai keifakamata korn, ia acre nimai, ma akai jimra ia fanua o Kenan

6. Ma Josef neinofo ta teriki o ta fanua, ma aia nifakamata ia iotshi tagata o ta fanua; ma anoso o Josef nimai ma nimori mokagi aia ia foimatorea ia takere.

7. Ma Josef neicitia tshana noso, ma aia nikeiro acre, kaia aia nifasao acre hepe aia sekeiro acre, ma nifasao hepe saciria acre, ma aia neitucua iacre, Acoua komai ia fanua wehe? Ma acre neitucua, acime nifeke mai fanua Kenan, keifakamata akai.

8. Ma Josef nikeiro tshana anoso, kaia acre sekeiro aia.

9. Ma Josef nimentua ta mitshi.aia nimitshi o acre, ma neitucua iacre, Acoua fakou fakarogeina ta fanua, keicitia ta anea mane jimra ia ta fanua acoua komai,

10. Ma acre neitucua iateia, Jimra tshku teriki, kaia keifakamata akai tshou afetshicou komai.

11. Acime iotshi anontariki o tasi tane, acime atane mari, tshou afetshicou kojimra atane fakarogeina ta fanua.

12. Ma ia neitucua iacre, Jimra kaia kacitia ta aneamane jimra ia ta fanua, acou komai

13. Ma acre neitucua. Tshou afetshicou twelv anoso, anontariki o tasi tane ia fanua o Kenan, ma tamurioufi tenei nopoge ia tshome tata, nia tasi kojimra.

14. Ma Josef neitucua iacre. Tera fasao avou neitucua iacoua acoua fakou fakarogeina.

15. Ia ane nei avou keiro pe acoua fakou mari. Ia ta mouri o Fero acoua sekororo feke ecunei, pe niaua tamurioufi noso semai ecunei.

16. Kouna tasi o acoua, ma erefia aia arafia mai niaua noso,

ma kanage acoua ia ta fare mukei, pe niaua afasao koucitia ta mare, ma pe tamare konofo ia acoua mo jimra, mo ia ta mouri o Fero, acoua hepe fakou fakarogeina.

17. Ma aia neinage acre iotshi ia ta fare mukei nopoge toru.

18. Ma Josef neitucua iacre ia ta nopoge fakatoru, Emna tenei, ma nofo mouri, wa avou kumtacu Atua.

19. Pe acoua atane mari, erefisa tasi o niaua anoso nofo fousia ia niaua fare mukei, ma roro acoua amo korn ia ta kai kobune ia niaua afare.

20. Kaia arafiamai niaua tamurioufi noso iatavou, ia tenei avou koucitia pe niaua fasao ta mari, ma acoua sekamate, ma acre niemna hepera.

21. Ma acre neitucua tasi ia tasi foci, acime ta mari isa ia magane tshome ia tshote noso, ianenei acitia neicitia ta nimy sore o tshana nokano ia ta nopoge aia nifakouia mukei acimei, ma acime serogona, ianenei tenei ioria isa komai iacime.

22. Ma Ruben nifasao acre neitucua, avou nifasao acoua mo jimra, nokoutucua, semaganisa ia ta tumtane, ma acoua sefakarogona? Ianenei koucitia foci tshana toto ko ioria icime.

23. Ma acre sekeiro pe Josef nikeiro niarefasao, ma aia nifasao iacre ia tasi nikeiro nokano o niarefasao.

24. Ma aia nitafuri ia acre ma nitagi ; ma nimai foci iacre ma nifasao ia acre. Ma niamke o acre Saimeon, ma nifousia aia mokagi niare foimata.

25. Ma Josef neitucua muke keifou kofonu niare akato ia korn, ma keinage ta mone o tasi ma foci iotshi ia tshana ta kato, ma keitufwa acre akai ia niare retu, ma tenei aia neimna iacre.

26. Ma acre nifakoutena niare aas ia ta korn ma nifeke iai niroro.

27. Ma hepe tasi o acre nifogia tshana bac keitufwa tshana

as akai ia ta fare nigapu, aia neicitia tshana mone, ia ta nofata o tshana bag.

28. Ma aia neitucua ia tshana anoso, Tshaku mone ko nifafecina, ma aia konage ia tshaku bac, ma arotorea nimy sore, ma acre nemtacu nokoutucua tasi ia tasi foci, Taha ko tenei Atua neimna iacime?

29. Ma acre nimai ia Jekob tamanorea ia tafanua o Kenan, ma neitucua iateia ane iotshi nimai iacre, nokoutucua.

30. Ta tane aia ko ta teriki o ta fanua, nifasao makei hepe saciria acime, ma nimentua acime tagata nifakarogeina ta fanua.

31. Ma acime neitucua ia aia, acime atane mari, acime jimra tagata fatshigeia ma sekafakarogeina ta fanua.

32. Acime twelv anoso, anontariki o tshome tata, tasi ko jimra, ma tamurioufi konofo tenei nopoge ia tamanome ia ta fanua o Kenen.

33. Ma ta tane ta teriki o ta fanua, neitucua iacime. Ia ana nei avou keiro pe acoua atane mari, nage tasi noso o acoua iatavou ecunei, ma amo akai ia tioge o niauaafare, ma roro.

34. Ma arafia mai niaua tamurioufi noso iatavou, ma avou kakeiro wamurira pe acoua jimra tagata fakarogeina, kaia pe acoua fakou mari, Hepera avou katufwa acoua tshana noso, ma acoua kafakamata ia ta fanua.

35. Ma ane nei nimai, hepe acre neiregea akorn watafa niare abac, acre neicitia ta mone o iotshi nitakaia ia iotshi abac. Ma wamuri acre ma niare ta mana neicitia ta mone nitakaia, acre memtacu.

36. Ma Jekob ta manorea neitucua iacre, avou acoua ni amke mate avou o tshaku erecriki ; Josef kojimra, ma Simion ko jimra, ma acoua foci kamke Benjamin, ane iotshira koiauiai kuroto.

37. Ma Ruben neitucua ia tshana ta mana nokoutucua,

<u>``</u>`

sawamate tshaku eruanteriki pe avou searafia mai aia iatakoi, tufwa aia ia tshaku norima, ma avou karafia aia foci iatakoi.

38. Ma aia neitucua, Tshaku nontariki sekafano iraro iacoua; ma tshana noso nimate, ma aia ana konofo; ma pe ane isa iau iai aia ia ta teretu acoua roro, acoua kanage tshaku kego foiuru ia kuroto my sore ia ta terua o ta nimate.

#### NOPUKU AFASAO SORE 43.

1. Ma tshitoge akai nibune nisore ia ta fanua.

2. Ma ane nei nimai, ia nopoge acre nikeinace ta korn acre niamai, ia Icipt, niare ta mana neitucua iacre, Roro foci ma fakamato iacime sisi akai.

3. Ma Juda nifasao ia aia, nokoutucua, Ta tane neitucua iacime makei, nokoutucua, Acoua sekacitia tshaku foimata pe tosoua semai ia acoua.

4. Pe akoi kouna tshome noso ia acime, acime karoro iraro ma fakamata akai iatakoi.

5. Kaia pe akoi sekakouna aia, acime sekaroro iraro, ma ta tane neitucua iacime. Acoua sekacitia tshaku foimata, pe tshoua noso semai ia acoua.

6. Ma Isreil neitucua, Tiaha acoua iaiai kuroto sore ia koutucua ia ta tane pe acoua niamo tasi faci noso?

7. Ma acre neitucua, Ta tane nifakouia makei acime o tshome fanua, ma o tshome tagata, nokoutucua, ko tshoua ta mana mouri? Acoua amo tasi foci noso? Ma acime neitucua iateia hepe afasaora; acime sekeiro pe aia koutucua, arafia mai iraro tshou noso?

8. Ma Juta neitucua ia Isreil tshana ta mana, kouna ta atumtane ia avou, ma acime masike ma roro, pe acitia kamouri, ma jimra mate acitia, acime ma akai, ma tshome erecriki.

9. Avou ta mari kapare aia, o tshaku norima akoi kamo aia ; pe avou semai aia ma nage aia mokagi akoi, wamurira erefia koutucua avou isa atou ma tou ;

10. Ma pe acime setari, tamari acime nitafuri mai foci tenei fakarua.

11. Ma niare tamana Isreil neitucua iacre, Pe avou emna tenei melou, emna tenei, amo o ta afua erefia o ta fanua ia niaua, aganea, ma amo iraro ia tatane tasi karofa, sisi ane namu, sisi houe, speisis myr, nuts, ma almonds.

12. Ma amo fakarua amone ia arimaua, ma ta mone nimai foci ia ta afafa o niaua asak, amo aia foci ia arimaua, aia hepe ane aia sekeiro.

13. Amo foci niaua noso, masike ma roro foci ia ta tane;

14. Ma Atua tomatua ia ane iotshi tufwa acoua arofa mokagi ta tane, Pe aia kakounace niaua noso, ma Benjamin. Pe avou secitiamana foci tshaku erecriki. Avou secitimana acre.

15. Ma ta Atane niamo ta karofa, ma acre niamo fakarua mone ia niare orima, ma Binjamin, ma nimasike ma nifano iraro ia Icipt, ma nitu mokagi Josef.

16. Ma wamuri Josef neicitia Benjamin ia acre, aia neitucua ia ta fetshicou teriki o tshana fare, Arafiamai atanera efare tshaku, kolshi mate ma kotuna ; ma acre tagatara kakeina ia avou ia taute.

17. Ma tatane neimna hepe Josef neitucua, ma ta tanc niaratia ta atane ia tafare o Josef.

18. Ma atane nemtacu, ianenei acre niarafia efare o Josef ma acre neitucua, ianenei ia ta mone nitafuri ia tshome asak ia fakatasi nimai, aia niarafia acime efare, pe aia takaroiai acime, ma purutshia acime hepe fetshicou nifousia, ma tshome aas.

19. Ma acre nimai etata ta fetshicou sore o tafare o Josef, ma acre nifasao ia aia ia ta tafeitoca o ta fare, 20. Ma neitucua, Teriki, acime nimai tamari ia ta fakatasi nopoge keifakamata akai ;

21. Ma ane nei nimai, inaia acime nimai ia ta fare nigapu acime nifogea tshome asak, ma neicitia iotshi mone o acime nifouga ia anofafa o asak tshome, iotshi o tshome mone, ma acime nimai aia foci ia tshome arima.

22. Ma faru foci mone acime nakamai ia tshome arima keifakamata akai. Acime sekeiro akai neinage ta mone ia tshome asak.

23. Ma aia neitucua, Merinu nofo ia acoua! Sekumtacu acoua, Niaua Atua, ma Atua o niaua tamona, nakatufwa acoua mone ia niaua asak, avou niam<sup>1</sup> niaua mone, ma aia niarafia Simion efuafo ia acre.

24. Ma ta tane niarafia ta atane efare o Josef, ma neitufwa acre avai ma acre niamosia niare avai, ma aia neitufwa niare aas akai.

25. Ma acre neinage erefia takarofa mokagi Josef nimai i<sup>a</sup> taute, ma acre neirogona pe acre keina akai iai.

26. Ma wamuri Josef nimai ia tshana fare, acre nimai ia aia ta karofa neinofo ia arimore ia ta fare, ma nikomomoi acre iateia ia takere.

27. Ma aia nifakouia acre o niare tagata, ma neitucua, ko niaua ta maua tomatua, ta tane ituai o aia acoua nifasao? Ko aia komouri?

28. Ma acre nifasao, Tshou fetshicou tshome tata ko tomatua erefia, aia nofo komouri, ma acre nifau niare anouru iateia.

29. Ma aia serakace tshana foimata ma neicitia tshana noso Binjamin, tentama o tshana nana, ma neitucua, ko tene<sup>i</sup> tshou tamurioufi noso, o aia acoua nifasao ia avou? Ma aia neitucua, Atua karofa erefia akoi, tucutariki.

30. Ma Josef nifeke meloua, ma tshana roto neicitiafakarafia sore tshona noso, ma aia nifatshigeia wehe aia tagi, ma aia nifano ia tshana nuntata efare ma nitagi iai. 31. Ma aia nikoukoù tshana foimata, ma nifano efuafo, ma nigapu, ma neitucua, nage fakarafia akai.

32. Ma acre neinage ia aia ana, ma ia acre ana ia none foci ma ia tagata o Icipt nikeina ia aia ana, ianene itapu tagata o Icipt keina bred ia tagata o Ahebru, ma tera isa sore kagi ia tagata o Icipt.

33. Ma acre neinagi mokagi aia tourumatua hepe tshana nifarere mokagi, ma tamurioufi ia tshana atumtane, ma atane nimasaro sore tasi ia tasi foci.

34. Ma aia niamo ma nikouna faru o akai mokagi ia acre kaia ta faru o Binjamin nifakerima sore kage niare, ma acre neinumea ma nibisa sore ia aia.

#### NOPUKU AFASAO SORE 44.

1. Ma aia neitucua mukei ia fetschicou sore o tshana fare, nokoutucua fou asak o atane ia akai kofonu sore hepe acre tomatua amouga, ma nage amone o acreiotshi ia afafa o tshana sak.

2. Ma fakoge tshaku kup, ta selver kup ia tafafa o ta sak o aia tamurioufi, ma tshana akorn mone, ma aia neimna hepe ta fasao Josef neitucua.

3. Ma ia tapopo merama mai, ia atane nikounace, acre ma niare aas.

4. Ma wamuri acre niroro watafa ta tumrai sore, ma jimra papai, Josef neitucua ia ta fetshicou nifatshigeia. Masike ma fano wamuri ta atane, ma wamuri akoi karecofia acre, koutucua iacre, Tiaha acoua ioria isa ia ta erefia ?

5. Ko tenei ta ane kup ia aia tshaku teriki nokeinu, ma ia aia aia koucitia ane mune? Acoua emna isa ia tenei magane.

6. Ma aia niaracofia acre, ma neitucua iacre iotshi afasaora.

7. Ma acre neitucua iateia, Tiaha tshote teriki koutucua afasaora? Atua neitucuasana pe tshou afetschicou emna magane hepera.

8. Koucitia, ta mone acime neicitia ia afafa o tshome sak acime nimai foci iatakoi watafa ta fanua o Kenan, ma tiaha acime tshigo ia tafare o tshou teriki selver mo cold?

9. Ia aia o tshou afetshicou aia koucitia, erefia aia komate, ma acime kanofo afetshicou o tshote teriki.

10. Ma aia neitucua erefia aia emna hepe niauafasao, aia koucitia aia nofo ia tshana sak, erefia aia ana kanofo tshaku fetshicou, ma acoua semagane safi ia tenei.

11. Ma acre meloua neinage iraro ia ta kere iotshi tane tshana sak, ma neivetea acre.

12. Ma aia nifakafasara, neikamata ia aia ta tourumatua ma kurava ia aia ta tamurioufi, ma ta kup neicitia aia ia ta sak o Benjamin.

13. Ia acre neifasia niare umega, ma nifogea iotshi atane tshana as, ma nifakaturia ia ta tumrai sore.

14. Ma Juda ma tshana anoso nimai ia ta fare o Josef, ma aia sefeke aia, ma acre nito mokagi aia ia takere.

15. Ma Josef neitucua acre, Taha maganisa tenei acoua emna? Sekeiro acoua pe tatane hepe avou keiro ane mune?

16. Ma Juda neitucua, Taĥa acime koutucua ia tshaku teriki? Taha acime fasao? Mo ia taha acime emna akoi keiro acime setshigo? Atua nakacitia ta isa o tshou afetshicou; koucitia, acime nofo afetshicou o tshome teriki, acime, ma aia ta kup neicitia ia aia.

17. Ma aia neitucua, Atua neitucuasanara pe avou emna hepera kaia ta tane ia tshana norima ta kup koucitia, aia kanofo tshaku fetshicou, ma acoua, roro acoua ia merenu ia ta manoua.

18. Iai Juda nimai itata iateia, ma neitucua. Tshaku teriki erefia tshou fetshicou, avou nogia mukei akoi, fasao sisi ia

aterega o tshaku teriki, ma erefia sefakainina sore tshou ia tshou fetshicou, ma akoi sore hepe Fero.

19. Tshaku teriki nifakouia tshaua afetshicou, nokoutucua, acoua nakamo ta mana, mo tasi noso?

20. Ma acime neitucua ia tshaku teriki, acime amo tasi tata ta tane ituai, ma tasi tama o tshana atou sore, aia kosisi, ma tshana noso nimate, ma aia ana konofo o tshana nana, ma tshana ta mana acitiafakarafia sore aia.

21. Ma akoi neitucua ia tshou afetshicou, Arafia mai aia iraro pe avou nage tshaku foimata iluga aia.

22. Ma acime neitucua ia tshaku tereki, Ta tumtane sefeke tshana ta mana, ma pe aia feke tshana ta mana, tshana ta mana kamate.

23. Ma akoi neitucua ia tshou afetshicou, Pe tshou tamurioufi noso se komai iraro ia acoua, acoua sekacitia tshaku foimata foci.

24. Ma ane nei nimai, inaia acime niromai ia tshou fetshicou tshaku tata, acime neitucua iateia ta fasao o tshaku teriki.

25. Ma tshome tata neitucua Roro foci ma fakamata iacime sisi akai.

26. Ma acime neitucua, Acime sefano iraro, pe tshome tamurioufi noso sekofano ia acime, acime karoro iroro ia aia ana; ma acime sekacitia ta foimata o ta tane pe tshome tamurioufi noso se fano ia acime.

27. Ma tshou fetshicou tshaku tata neitucua iacime, Acoua keiro pe tshaku nahune nifarere iatavou eruantariki.

28. Ma ta tasi nifano efuafo nifeke avou, ma avou neitucua tamari hepe aia neifasia ia anopitopito, ma avou secitiamana aia wamurira;

29. Ma pe acoua amke tenei foci feke avou, ma ane isa komai iateia, acoua kanage tshaku kego foiuru ia kuroto my sore ia terua o ta mate.

30. Ianenei roia avou kamai ia tshou fetshicou tshaku tata,

ma ta tumtane sekamai ia acime, nokoucitia pe tshana mouri kofousia ia ta mouri o ta tumtane;

31. Ane nei kamai roaia aia koucitia pe ta tumtane semai ia acime, aia kamate, ma tshou afetshicou kanagi iraro ta kego foiuru o tshou fetshicou tshaku tata ia makuru sore, ia terua o ta mate.

32. Ma tshou fetshicou neitucua mukei avou arafia ta tumtane ia tshaku tata, nokoutucua, pe avou searafia mai aia iatakoi, avou kanage iraro ta karasia ia tshaku tata atou ma tou.

33. Ianene melou, avou nogia makei akoi erefia avou konofo tshou nifousia fetshicou ioria ta tumtane ; ma erefia ta tumtane fano iluga ia tshana anoso.

34. Ma konapecua avou fano iluga ia tshaku tata, ma ta tumtane smai ia acime, pe avou kacitia ta isa kamai ia tshaku tata.

#### NOPUKU AFASAO SORE 45.

I. Wamurira Josef setomatua natshicina kotagi mokagi iotshi tagata kotu iata aia; ma aia nitapo, segeake efuafo ma feke avou tagatotoki. Ma jimra tasi tane kotu ia aia, inaia Josef neitucua aia Josef ia tshana anoso.

2. Ma aia nitagi ia noreo fakapalo, ma tagata o Icipt ma tafare o Fero neirogona.

3. Ma Josef neitucua ia tshana anoso, Avou Josef ; ko tshaku tata mouri? Ma tshana anoso setomatua keifasao ia aia ; ma acre nemtacu sore mokagi aia.

4. Ma Josef neitucua ia tshana anoso, komai itata iatavou, avou nogia acoua. Ma acre nimai itata, ma aia neitucua, avou Josef tosoua, aia acoua nifakamata ia Icipt. 5. Ianenei melou setagi, mo fakainina ia acoua, pe acoua nifakamata avou ia Icipt, ma Atua nikouna avou icunei mokagi acua, keipare amouri.

6. Ia atou eruara akai nibune ia ta fanua, ma wamuri nei atou erima o aia konofo, ia acre severe ma sefatacina akorn somo.

7. Ma Atua nikouna avou mokagi acoua, keipare niaua erecriki ia ta fanua, ma keipare niaua amouri ia ta sore kapare.

8. Ma aia jimra acoua nikouna avou ecunei, kaia Atua, ma aia neimna avou tasi ta mana ia Fero, ma teriki o iotshi tshana fare, ma teriki o iotshi fanua o Icipt.

9. Meloua roro acoua iluga ia tshaku tata, ma koutucua ia aia, Tenei koutucua tshou nontariki Josef, Atua nakamna avou teriki o iotshi fanua o Icipt, komai iraro iatavou, setari.

10. Ma akoi kanofo ia tafanua o Coshen, ma akoi kanofo itata iatavou, akoi ma tshou erecriki, ma niare erecriki, ma tshou fakatapuria o asip ma akurimatou ma ane iotshi tshou,

11. Ma jai avou fakeina akoi, ma wamuri nei fitu atou o akai kobune kanofo, pe akoi, ma tshou, ma tagata o shou fare, ma ane iotshi akoi nakamo sekojimra

12. Ma niaua foimata koucitia, ma ta foimata o tshaku noso Binjamin koucitia, pe aia ko tshaku rogoutu nokofasao iacoua.

13. Ma acoua katucua tshaku tata o iotshi tshaku sore ia Icipt, ma o ane iotshi acoua nakacitia, ma meloua acoua karoro, ma arafia mai iroro icunei tshaku tata.

14. Ma aia nito ia ta nupenoua o tshana noso Binjamin ma nitagi, ma Binjamin nitagi ia tshana nupenaua.

15. Wamurira aia nisogi iotshi tshana anoso, ma nitagi ia acre, wamurira tshana anoso nifasao ia aia.

16. Ma afasao sore o anera neirogona ia ta fare o Fero,

nokoutucua, oso o Josef niromai ; ma Fero nibisa sore iateia, ma tshana afetshicou.

17. Ma Fero nifasao ia Josef, koutucua ia tshou anoso, tenei acoua emna, amoga niaua avefa, ma roro acoua ia fanua o Kenan.

18. Ma amo niaua ta mana, ma acre o niaua afare, ma komai iatavou; ma avou katufwa acoua ta erefisa o ta fanua, ma acoua kakeina ta erefisa o ta fanua.

19. Melou avou koutucua iatakoi, emna tenei iacoua, amkece acoua akart sore ia tafanua o Icipt, keiarafia mai niaua erecriki, ma niaua nanohune, ma arafia mai niaua ta mana, ma mai.

20. Ma setagi niaua auta, ma ta aneamane erefisa o Icipt ko niaua.

21. Ma tgata o Isreil neimna hepera, ma Josef neitufwa acre awacon hepe afasao makei o Fero, ma neitufwa acre akai ia ta teretu.

22. Ia acre iotshi, tasi ma sece iotshi tane aia neitufwa umega, fou, kaia ia Binjamin aia neitufwa toru hundred anopito o selver, ma erema umega fou.

23. Ma ia tshana ta mana aia nikouna hepe nei, tumtagahuru aas nifakoutina ia ta anea erefisa o Icipt, ma tumtagahuru fine aas nifakoutina ia akorn ma bred, ma mit ia tshana tamana ia ta teretu.

24. Hepe ma aia nikounace tshana soa, ma acre nifeke; ma aia neitucua iacre, fatshigeia acoua sefiatu ia ta teretu.

25. Ma acre niroro iluga nifeke Icipt, ma niromai ia ta fanua o Kenan, ia Jekob ta manorea.

26. Ma neitucua iateia, nokoutucua, Josef komouri, ma aia ko ta teriki o iotshi fanua o Icipt. Ma ta roto o Jekob nimatese, ma aia sefakarorogo niare afasao.

.

27. Ma acre neitucua iateia iotshi afasao o Josef, afasao aia neitucua iacre; ma wamuri aia neicitia ta awacon Josef nikouna keiarafia aia, ta nokano o Jekob tamanorea nimouri foci.

28. Ma Isreil neitucua aia ko erefia, Josef tucutariki konofo mouri. Avou kafano kacitia aia mokagi avou mate.

#### NOPUKU AFASAO SORE 46.

1. Ma Isreil nifano ia anea iotshi tshana, ma nimai ia Birshiba, ma neitufwa akavari ia ta Atua o tshana tamana Aisak.

<sup>2</sup>. Ma Atua nifasao ia Isreil ia amitshi ia tupo, ma neitucua Jekob, Jekob. Ma aia neitucua, Avou ecunei.

3. Ma aia neitucua, Avou Atua, ta Atua o tshou tamana, sekumtacu akoi kofano iraro ia Icipt, ma avou kamna akoi iai tasi sore ta vaka o iagata.

4. Ma avou kafano ia akoi iraro ia Icipt, ma avou tamari foci karafia akoi iluga foci, ma Josef kanagi tshana arima iluga tshou foimata.

5. Ma Jakob nimasike nifeke Birshiba, ma anontariki o Isreil niarafia Jekob tamanore, ma niare erecriki, ma niare nanahune ia awacon Fero nikouna keiarafiamai acre.

6. Ma acre niamo niare asip ma akurimatou, ma niare outa acre niamo ia tafanua o Kenan, ma niromai ia Icipt, Jekob ma iotshi tshana tagata ia aia.

7. Tshana anontariki ma niare anontariki, tshana anofine, ma anofine o tshana anontariki, ma iotshi tshana tagata aia niarafia ia aia ia Icipt.

8. Ma acrera aneigo o ta erecriki o Isreil nimai ia Icipt, Jekob ma tshana anontariki ; Ruben ta tourumatua o Jekob.

9. Ma anontariki o Ruben ; Hanok, ma Falu, ma Hisron, ma Karmi.

10. Ma anontariki o Simion; Jemuil, ma Jamen, ma Obid, ma Jakin, ma Soher, ma Shaul ta nontama o tasi fine o Kenan.

11. Ma anontariki o Livai, Cirshon, Kohath, ma Merari.

12. Ma anontariki o Juda; Ir, ma Onan, ma Shela, ma Ferio, ma Sara, kaia Ir ma Onan nimate ia fanua o Kenan. Ma anontariki o Ferio; acrawa Hisron, ma Hamul.

13. Ma anontariki o Isakar ; Tola, ma Fuva, ma Job, ma Shimron,

14. Ma anontariki o Sibulun ; Sered, ma Ilou, ma Jahlil.

15. Acre ra anontariki o Lia, aia nifarere ia Jekob ia Padanaram, ma tshana nofine Dina; iotshi tagata o tshana anontariki, ma o tshana anofine acre therte ma toru.

16. Ma anontariki o Cad; Sefion, ma Haci, Shuni, ma Isbon, Eri, ma Arodi, ma Areli,

17. Ma anontariki o Ashir ; Jimna, ma Ishua, ma Isui, ma Biria, ma Sira niare nakave ; ma anontariki o Biria, Hibir ma Malkhil.

18. Acrera agatama o Selfa, aia Leben neitufwa ia Lia tshana nofine, ma acrera aia nifarere ia Jekob seksten tagata.

19. Ta nontariki o Rashel nanahune o Jekob, Josef ma Binjamin,

20. Ma ia Josef ia ta fanua o Icipt nifarere Manase ma Efreim, acraua, Asinath ta nofine o Potifira tatane tapu o Om, nifarere ia aia.

21. Ma anontariki o Binjamin acrera Bila, ma Bishir, ma Ashbil. Cira, ma Naman, Ihi, ma Rosh, Mupim, ma Hupim, ma Ard.

22. Acrera agatama o Rashel nifarere ia Jekob iotshi anokano fourtin.

23. Ma anontariki o Dan; Hushim.

24. Ma anontariki o Nafteli ; Jesil, ma Cuni, ma Jesir, ma Shelim.

#### JENESIS 46. 25.

25. Acaera agatama o Belha aia Leben neitufwa ia Rashel tshana nofine, ma aia nifarere acrera ia Jekob, iotshi anokano acrera seven.

26. Iotshi anokano nimai ia Jekob ia Icipt, nimai ia tshana notshino, setawa anahune o tshana anontariki, acre iotshi sekste ma seks.

27. Ma ta anontariki o Josef nifarere ia Icipt acrawa nokano, iotshi anokano o ta fare o Jekob niromai ia Icipt, acrera sevente.

28. Ma aia nikouna Juda mokagi aia ia Josef, keifakairo aia teretu ia Coshin, ma acre niromai ia fauna o Coshin.

29. Ma Josef neipenpena tshana tshariot, ma nifano iluga keifapa Isreil tshana ta mana, ia Coshen, ma nikotu mokagi aia, ma aia nito ia tshana nupenoua, ma nitagi ia tshana nupenoua fakapalo.

30. Ma Isreil neitucua ia Josef, melou erefia avou mate, wamuri avou nakacitia tshou foimata, ma ianenei akoi komouri nopoge nei.

31. Ma Josef neitucua ia tshana anoso ; ma ia ta tagata o tafare o tshana ta mana, avou kafano iluga koutucua ia Fero, Tshaku anoso, ma ta fare o tshaku tata acre neinofo ia tafanua o Kenan niromai iatavou ;

32. Ma atane fatshigeia asip, ma niare avere keifakeina asip ma akurimatou, ma acre niarafia mai niare fakatapuria o asip ma kurimatou, ma iotshi niare outa.

33. Ma ane nei kamai, inaia Fero kotapa acoua, ma kafakouia acoua, Taha ko tshoua avere?

34. Pe acoua katucua, Avere o niaua afetshicou ko keifatshigeia ma fakeina avefa enaia acime erecriki ma melou, acime ma tshome fatamana; pe acime nofo ia ta fanua o Coshen, ma iotshi atane fatshigeia asip ko nifeimacoua ia tagata o Icipt.

#### NOPUKU AFASAO SORE 47.

1. Ia ta nopogera Josef nimai ma nifasao ia Fero, ma neitucua, Tshaku tata, ma tshaku anoso, ia niare fakatapuria o asip, ma akurimatou, ia niare aneamane, nifeke fanuo Kenan ma niromai, ma koucitia acre nofo ia tafanua o Coshin.

2. Ma aia niamo faru o tshana anoso, ermia tatane, ma neinage acre mokagi Fero.

3. Ma Fero neitucua ia tshana anoso, Taha ko tavere o acoua? Ma acre neitucua ia Fero, Tshou afetshicou konofo fatshigeia ma fakeina asip, acime ma tamanome.

4. Acre foci neitucua ia Fero, keinofo fakasisi ia ta fanua acime koromai, ma tshou afetshicou seamo agaferi keifakeina niare asip, ma akai nibune ia fanua o Kenan, ianenei acime nogia mukei akoi, erefia tshou afetshicou konofo ia ta fanua o Coshin.

5. Ma Fero nifasao ia Josef, nokoutucua, Tshou ta mana ma oso niromai iatakoi ;

6. Ta fanua o Icipt konofo mokagi akoi, ia ta erefisa kagi o ta fanua emna tshou ta mana ma oso keinofo, ia ta fanua o Coshin erefisa acre konofo; ma pe akoi keiro faru fakou o acre arapakou emna acre fatoriki o acre fatshigeia tshaku akurimatou.

7. Ma Josef niarafia efare Jekob tshana ta mana ma neinage aia mokagi Fero; ma Jekob nifasao arofa erefia ia Fero.

8. Ma Fero neitucua ia Jekob. Efia atou akoi mouri?

9. Ma Jekob neitucua ia Fero, Ta anopoge o ta atou o tshaku mouri acre tasi hundred ma therte atou, toru ana ma isa acre anopoge o atou o tshaku mouri, ma acre sesore hepe ta anopoge o ta atou o tshaku fatamana, ia ta anopoge o nicare amouri.

10. Ma Jekob nifasao arofa erefia ia Fero, ma nifeke efualo ia Fero.

н

11. Ma Josef neinage tshana ta mana mo oso, ma neitufwa acre tasi none niare ia fanua o Icipt, ia nuntafa erefisa kagi o Ramisis, hepe Fero neitucua iateia.

12. Ma Josef nifakeina tshana tamana, ma tshana anoso, ma iotshi tagata o ta fare o tshana tamana, ia akai, hepe tagata ma erecriki o niare afare.

13. Ma akai nibune ia iotshi fanua, ma tshitoge akai jimra nisore, ma ta fanua o Icipt, ma iotshi fanua o Kenan, nimatese ia akai nibune.

14. Ma Josef nifetacina iotshi amone neinofo ia ta fanua o Icipt, ma ia tafanua o Kenan, ta ioria o akorn acre nifakamata, ma Josef nimai nifakatapuria ta mone ia ta fare o Fero.

15. Ma inaia mone nibune ia ta fanua o Icipt, ma ia ta fanua o Kenan, iotshi tagata o Icipt, ma neitucua, Tufwa acime akai, ma tiaha acime komate mokagi akoi? Ma ta mone kobune.

16. Ma Josef neitucua tufwa niaua akurimatou, ma avou katufwa acoua akai ia ioria o niaua akurimatou, pe mone nibune.

17. Ma acre niromai niare akurimatou ia Josef, ma Josef neitufwa acre akai ta ioria o niare ahos, ma o niare asip, ma o niare akurimatou, ma o niare aas, ma aia nifakeina acre ia akoi, ioria o iotshi niare avefa ia tera tou.

18. Ma wamuria tera tou nisirice, acre niromai ia aia ta fakarua tou, ma neitucua iateia. Acime semune aia ia tshome teriki, pe tshome mone nibune, foce tshome teriki nakamo tshome akurimatou nifakatapuria; jimra tasi ane konofo iacime mokagi foimata o tshome teriki, kaia tshome anotshino ma afanua.

19. Tiaha acime mate mokagi tshou foimata? fakamata acime ma tshome fanua iaria o akai? ma acime ma tshome fanua kanofo afetshicou ia Fero, ma tufwa acime anofua, pe acime mouri ma semate, ma ta fanua senofo ana gogau.

20. Ma Josef nifakamata iotshi fanua o Icipt ia Fero; ma tagata o Icipt tasi ma iotshi nifakamata avere o fanua, ianenei tioge neimna acre, ma ta afanua neinofo nifakakamata ia Fero.

21. Ma iotshi tagata aia nifetacina ia aumrai sore ia iotshi anoporpore o fanua o Icipt.

22. Ta fanua o tagata itapu ana aia sefakamata, ma acre tagata tapu niamo nontafa akai neitufwa ia Fero, ma acre nikeina niare nontafa akai Fero neitufwa iacre, ianenei acre sefakamata niare fanua

23. Ma Josef neitucua ia ta tagata, Koucitia avou nakafakamata acoua tene nopoge, ma niaua fanua ia Fero, koucitia tenei ko anofua iacoua, ma acoua keipesia ta fanua.

24. Ma ane nei kamai ia ta nofua acoua kamo, acoua katufwa Fero ta nontafa fakerima, ma nontafa efa katshoua, ia nofua o takere, ma ia niaue akai, ma akai o niaua tagata, ma ia akai o niaua erecriki.

25. Ma acre neitucua akoi nakapare niome amouri, erefia acime amo karofa emoa foimata o tshome teriki, ma acime kanofa afetshicou o Fero.

26. Ma Josef neimna tenei ane mukei ia Icipt ia tenei nopoge ma, pe Fero kamo ta erima nontafa, kaia jimra ia ta fanua o tagata tapu, aia ana sefakamata ia Fero.

27. Ma Isreil neinofo ia ta fanua o Icipt, ia ta nontafa o coshin ; ma acre niamo niare anontafa o fanua iai, ma nisore, ma nimaroga sore iai.

28. Ma Jekob nimouri ia ta fanua o Icipt seventin atou, ma iotshi atou Jekob nimouri ko tasi hundred ma forte seven atou.

29. Ma ta nopoge nimai etata Isreil keimate, ma aia nitapa tshana nontariki Josef, ma neitucua iateia. Pe avou melou nakamo arofa mokagi tshou foimata, nage avou nogia akoi, tshou norma iraro tshaku nobili, ma maganerefia ma mari ia avou ; avou mori akoi, setanumea avou ia Icipt.

30. Kaia avou kamoi ia tshaku apua, ma akoi kamouga watafa ta fanua o Icipt, ma tanumea avou ia niare none acre neitan umea acre iai. Ma aia neitucua avou kamna hepe akai nakatucua.

31. Ma aia neitucua, Fasao makei tapu iatavou. Ma aia nifasao tapu makei iateia. Ma Isreil nimomoi tshana notshino ia ta nouru o ta potu.

#### NOPUKU AFASAO SORE 48.

1. Ma ane nei nimai, wamuri ane iotshira, pe tasi neitucua ia Josef, Koucitia tshou ta mana komace, ma aia niarafia ia aia tshana ruantariki, Manase ma Efraim.

2. Ma tasi nifasao ia Jekob ma neitucua, Tshou nontariki Josef komai iatakoi, ma Isreil niamo tomatua ma neinofo ia ta potu.

3. Ma Jekob neitucua ia Josef, Atua tomatua ia aneotsh avou neicitia ia Lus ia tafanua o Kenan, ma nifasao arofa erefia iatavou,

4. Ma neitucua iatavou, koucitia avou kamna akoi kamo erecriki, ma kamaraga akoi, ma avou kamna o akoi tagata nalupai; ma katufwa tenei fanua ia tshou erecriki wamuri akoi, keinofo niare fanua atou ma tou,

5. Ma melou tshou ruantariki Efraim ma Manase nifarere iatakoi ia fanua o Icipt, mokagi avou nimai iatakoi ia Icipt, acrawa tshaku hepe Ruben ma Simion tshaku, acrawa kanofo tshaku.

6. Ma tshou erecriki akoi kamo wamuri acrawa, kanofo niaua, ma katapa acre wamuri niare anoso, ia niare fanua.

7. Ma ia avou, inaia avou nimai ia Padan, Reshel nimate itata avou ia ta fanua o Kenan, ia ta teretu itata Efrath, ma avou neitanumea aia iai ia ta teretu o Efrath, aia ko Bethliham.

8. Ma Isreil neicitia ta ruanteariki o Josef, ma nifakouia, akai acrawa ?

9. Ma Josef neitucua ia tshana tamana, acrawa ruakutariki Atua nakatufwa avou ia tenei fanua, ma aia neitucua, arafia mai acrawa ia avou, avou nogia akoi, ma avou kafasao arofa erefia iacrawa.

10. Ma afoimata o Isreil nipouri aia tatane ituai, ma aia niarafia acrawa itata iateia, ma aia nisoge acrawa, ma nikumiamai acrawa.

11. Ma Isreil neitucua ia Josef, avou sementua keicitia tshou foimate; ma Atua nafkariace avou foci tshou ruantariki,

12. Ma Josef niarafia acrawa watafa tshana ruanovavabili, ma aia nikomomoi ia tshana foimata ia takere.

13. Ma Josef niamo acrawa, Efraim ia tshana norima matou itata ta norima masui o Isreil, ma Manasi ia tshana norima masui itata ta norima matou o Isreil, ma niarafia acraua itata aia.

14. Ma Isreil nifakatonusia tshana norima matou, ma neinage aia iluga ta nouru o Efreim aia ta tamurioufi, ma tshana norimasui ia ta nouru o Manasi ta tourumatua, hepe aia nikero.

15. Maaia nifasao arofa erefia ia Josef, ma neitucua, Atua mokagi aia tshaku fatamana Ebraham, ma Aisak niroro, ta Atua nifakeina avou iotshi matou avou mouri ia nopoge nei ma,

16. Ta agelo nipare avou ia ane isa iotshi, arofa erefia ta ruantumtane, ma erefia tshaku neigo keitapu iluga acrawa ma ta neigo o tshaku fatupuna Ebraham ma Aisak, ma erefia acrawa meraga ia tagata nalupai ia ta roto o tapanua. 17. Ma wamuri Josef neicitia pe tshana ta mana neinage tshana norima matou ia ta nouru o Efreim, aia nifakainina ia tenei, ma tshicitshia ta norima matou o tshana tamana ia ta nouru o Efreim, keinage aia ta nouru o Manasi.

18. Ma Josef neitucua ia tshana ta mana, Jimra hepe nei tshaku tata ma tenei ko ta tourumatua, nage tshou norima matou ia tshana nouru.

19. Ma tshana ta mana neitucua Jimra hepera, Avou keiro tera tshaku nontariki, avou keirora, aia foci kamo tagata nalupai, ma aia foci kasore, kaia tamari tshana tamurioufi noso kasore kagi aia, ma tshana erecriki nalupai su o avaka nalupai su.

20. Ma aia nifasao arofa acrawa ia tera nopoge, nokoutucua ia akorua Isreil kafasao arofa erefia nokoutucua Atua emna akoi hepe Efreim, ma hepe Manasi.

21. Ma Isreil neitucua ia Josef, koucitia avou mate, kaia Atua kanofo iacoua, ma karafia acoua foci ia tafanua o afarupunoua,

22. Ma avou tufwa iatakoi tasi none sore kagi tshou anoso aia avou niamke ia ta norma o tagata o Amon ia tshaku tomatshira palo ma ia tshaku tafana.

#### NOPUKU AFASAO SORE 49.

1. Ma Jekob nitapa tshana anontariki, ma neitucua, Fetacina acoua pe avou fakairo acoua taha kamai iacoua ia anopoge wamurira.

2. Fetacina acou ma fakarogona, acoua anontariki o Jekob, fakarogona Isreil nioua ta mana.

3. Ruben akoi tshaku tourumatua, tshaku tomatua, ma ta neikamata o tshaku tomatua, ta erefisa kagi o magane erefia, ma ta erefisa o tomatua.

4. Senofo mukei hepe tavai, akoi sekasore, ianenei akoi nifano ia ta potu o tshou ta mana, akoi maganisa ia aia, aia nifano ia tshaku potu.

5. Simion ma Livei anoso, anea o ioria isa ia fakainina konofo ia niaraua afare.

6. O tshaku nokano, semai akoi ia niaraua ane muni, iai niarawa fetacina, tshaku sore erefia senofo asitu, ma ia niare fakainina acrawa nisawa mate tasi tane, ma ia niarawa fenagaro mukei isa, acrawa nifurusieifo tasi tapai sore.

7. Saciria niarawa fakinina ma aia isa sore, ma niarawa feimacoua nisawa nalupai, avou kaveve acrawa ia Jekob, ma eipasia acrawa ia Isreil.

8. Juda akoi aia tshowa anosa Kabisa ia akoi, tshou norima kanofo ia ta nupenaua o acre feimacoua akoi, ta erecriki o tshou ta mana kafau mokagi akoi.

9. Juda ko hepe tasi tama o ta leion; komai ia ta akai, tshaku nontariki, akoi nifano iluga, aia nimoi, aia nimomoi hepe ta leion, akoi kafagona aia?

10. Ta tokotoho o ta teriki sekafeke Juda, mo tasi keifakairo magane totonu erefia kafeke ruvava tshana avai, ia taha nopoge Shailo Komai; ma ia aia ta fetacina o tagata kamai;

11. Nokofusia tshana tama ia ta vaini, ma ta tama o tshana as ia ta vaini erefisa, aia nipopocea tshana umega ia weina, ma tshana umega ia ta toto o nofua o avaini.

12. Tshana foimata kamna ouroura ia weina, ma tshana anifo kego ia tou.

13. Sebulon kanofo ia ta feiava o tatai, ma aia kanofo tasi fieva o avaka ma tshana noporpore o taftaftai kafono ia Saidon.

14. Isakar ko ta tomatua as, momoi iraro erua ane mafa tshipeina.

15. Ma aia neicitia pe nigapu koerefia, ma tafanua erefisa,

ma aia nimoi tshanu pamu keiamo, ma neinofo tasi fetshicou o tufwa amone.

16. Dan kafakairo magane tatonu ia tshana tagata hepe tasi nofouga o Isreil.

17. Dan kanofo hepe tasi agata ia ta teretu, agata ia ta retu, pe moutshia amuri avai o ta hos, ma aia koike ia tshana nopua katatucea muri.

. 18. Avou nokatari ia tshou kapare sore Ihova.

19. Cad tasi nofuga o tagata kaiauiai aia, kaia aia katomatua wamurira kaiuiai acre.

20. Komai watafa Ashir tshana akai nalupai, ma aia katufwa acrepoga erefisa.

21. Naftali ko tasi heind veteace, aia nokotufwa afasao erefisa.

22. Josef ko ta nora kotufwa anofua, tasi nora tufwa nofua itata tavai nupu, tshana anora somo iluga ta pai sore iai.

23. Acre fania ia afana niauiai tshana roto sore acre faniasena aia, ma nifeimacoua aia.

24. Kaia tshana fano neinofo tomatua, ma ta anorima o tshana matshikorima nofo neimna tomatua ia anorima o ta sore Atua o Jekob, aia ta kapare o asip, ma ta fatu o Isreil.

25. Ma ia ta Atua o tshou tamana, aia kasitu akoi, ma ia ta Tomatua Atua karofa akoi erefia, ia akarofa o taragi iluga, ma ia akarofa ta arofa o avai konofo iraro, arofa o ta anou, ma o ta nofu;

26. Ta arofa o tshou ta mana nakasore kagi iluga ta akarofa o tshaku fatapuna, ia ta papai su o ta aora nofo atou ma tou, acre kanofo ia ta nouru o Josef, ma ia ta norotouruo aia nivaia ma niamke ia tshana anoso.

27. Binjamin keremoa akai hepe akuli eiro (ta wolf) ia ta popo aia tohi mate aneiro, ma ia fiafi aia terouiai ta akai.

28. Iotshira acre ta twelv nofuaga o Isreil, ma tenei ko ta

afasao ta manorea neitucua ia acre, ma niarofa acre ia afasao, tasi me sece iotshi hepe tshana fasao arofa, aia nifasao iacre.

29. Ma aia nifasao mukei iacre, ma neitucua iacre, Avou kafetacina mate ia tshaku tagata, tanumea avou ia tshaku afatamana ia ta tapunaga, konofo ia ta vere o Efron ta Hetait.

30. Ia ta tapunaga aia ko ia ta vere o Makfila, aia ko mokagi Mamre, ia ta fanua o Kenan, aia Ebraham nifakamata ia ta vere o Efron ta Hetait tshana ia tanumea iai.

31. Iai acre neitanumea Ebraham, ma Sera tshana nahune ; jai acre neitanumea Aisak ma Rebeka tshana hune, ma iai avou neitanumea Lia.

32. Ta nifakamata o ta vere, ma o ta tapunaga ia aia neimra o erecriki o Hetait.

33. Ma wamuri Jekob kurava nikofaso mukei ia tshana anontariki, aia nifetacina tshana avai ia ta potu, ma neitufwa iluga ta nokano nimate, ma acre nifetacina aia ia tshana tagata.

### NOPUKU AFASAO SORE 50.

I. Ma Josef nito ia ta foimata o tshana ta mana ma nitagi iluga aia, ma nisoge aia.

2. Ma Josef neitucua makei ia tshana afetshicou adokta keiiamosia embam tshana ta mana, ma adokta niembam Isreil.

3. Ma anopoge forte nitagi neinofo iateia, ma hepera acre neinage anopogera ia acre, niembam, ma tagata o Icipt nikomakuru pacu ia aia seventy anopoge.

4. Ma wamuri kurava anopoge o tshana nokotagi iateia, Josef nifasao ia tagata o ta fare o Fero nokoutucua, Pe melou acoua karofa erefia iatavou, avou nogia acoua fasao ia ta nontarega o Fero, nokoutucua;

5. Tshaku tata neimna avou fasao makei tapu, nokoutucua, Koucitia, avou itata mete; ia tshaku terua avou nakaraga iatavou ia ta fanua o Kenan, akoi katanumea avou iai, ianene; avou mari akoi, erefia avou kafano iluga ma tanumea tshaku tata, ma avou kamai foci.

6. Ma Fero neitucua, Fano iluga, tanumea tshou ta mana hepe aia neimna akoi nifasao tapu makei iateia.

7. Ma Josef nifano iluga keitanumea tshana ta mana, ma ia aia niroro iotshi afetshicou o Fero, acre fakou sore ma o tshana fare, ma iotshi fakou sore o ta fanua o Icipt.

8. Ma iotshi tagata o ta fare o Josef, ma tshana anoso, ma tagata o ta fare o tshana ta mana, niare erecriki ana, ma niare asip, ma niere akurimatou ana acre neinatshicina ia ta fanua o Coshin.

9. Ma niroro iluga ia aia atsheriot ma tagata o tatoua ia ahos, acre nalupai su ia aia.

10. Ma acre nimai ia ta none penpena akorn iai o Atad, aia nofokagi Jardan, ma iai acre nimakuru sore su, ma palo nokotagi ia aroto my. Ma aia neimna nimakuru ia tshana ta mana fitu anopoge.

11. Ma wamuri tagata neinofo ia ta fanua o Kenan, neicitia ta nimakuru ia ta none o Atad, acre neitucua, tenei ko sore nikomakuru ia tagata o Icipt, ianenei ta neigo o aia nitapa Ebel-Mioreim, aia ko nofokagi Jardan.

12. Ma tshana anontariki neimna ia aia hepe neitucua ia acre.

13. Ma tshana anontariki amo tshipeina aia ia ta fanua o Kenan, ma neitanumea aia ia ta tapunaga o ta none o Makfila, aia Ebraham nifakamata ia ta none, ia tshana tapunaga keitanumea iai, o Epron ta Hitait, mokagi Mamre.

14. Ma Josef nikuafe ia Icipt, aia ma tshana anoso, ma iotshi niroro iluga ia aia keitanumea tshana ta mana.

15. Wamuri anoso o Josef neicitia tamanorea nimate, acre neitucua Josef nifakainina ma feimacoua acime, ma tamari ioria acime, iotshi tshome maganisa ia aia.

16. Ma acre nikouna faru ia Josef, nokoutucua, tshou ta mana neitucua mokagi aia nimate.

17. Hepe nei acoua kafasao ia Josef, seioria melou avou nogia makei akoi ta isa magane o tshou anoso, ma niare isa iatakoi ; ma melou acime nogia mukei akoi seioria ta isa o ta afetshicou o ta Atua o tshou tamana, ma Josef nitagi iai hepe acre nifasao ieteia.

18. Ma tshana noso foci niromai ma nimoi iraro mokagi tshana foimata, ma acre neitucua, koucitia acime nofo tshou afetshicou.

19. Ma Josef neitucua iacre, sekumtacu acoua, ma avou senofo ia ta vere o Atua.

20. Kaia ia amagane o acoua, acoua nimentua aia ia isa iatavou, kaia Atua mentue aia ia ane erefisa, keimai ane iotshi nofo tenei nopoge.

21. Ianenei sekumtacu acoua, avou kafakeina acoua, ma niaua erecriki, ma aia neimna niare roto bisa, ma fasao erefia iacre.

22. Ma Josef neinofo ia Icipt, aia ma tagatao ta fare o tshana ta mana, ma Josef nimouri tasi hundred ma tumtagahuru atou.

23. Ma Josef neicitia ta erecriki o Epraim ia ta fakatoru atu o tagata ta erecriki foci o Makir ta nontariki o Manase nisore ia ta nanturi o Josef.

24. Ma Josef neitucua ia tshana anoso, avou itata niate, ma Atuu tamari kamai iacotu, ma arafia acoua watafa tenei fanua ia ta fanua aia nifasao tapu keitufwa ia Ebreham, ia Aisak, ma ia Jekob.

25. Ma Josef niamo afasao tapu makei o tagato o Isreil, nokoutucua, Atua tamari kamai iacoua, ma acoua tamari amoga tshaku aneivi iluga feke fanua nei.

26. Hepe ma Josef nimate, wamuri aia nimouri tasi hundred ma tumtagahuru atou, ma acre, ni embamed aia, ma neinagi aia ia tasi bakse o ta mate ia Icipt.

# JONA.

### NOPUKU AFASAO SORE 1.

1. Tafasao Ihova nimai ia Jona ta nontariki o Ametei nokoutucua,

2. Masike ma fano ia Nineve tera tumrai sore, ma tapa fakapalo ia aia, ma niare sore isa amagane komai iluga mokagi avou.

3. Kaia Jona nimasike netere nifura ia Tarsus, nifeke ta foimata o Ihova, ma nifano iraro ia Jopa, iai aia neicitia tasi vaka nokofano ia Tarsas, ma aia neitufwa ta ioria o keifano ia aia, ma nifano iraro ia aia, keifano ia acre ia Tarsus, nifeke ta foimata o Ihova.

4. Ma Ihova nikouna tasi tumtagi, ma tumtagi tefa tomatua sore neinofo ia tatai, ma tavaka hepe etata eifasia.

5. Ma atane o ta vaka nemtacu, ma acre iotshi tasi ma sece nimori ia tshana tetua, ma nitouwaki anea mafa ia tavaka keimna aia mama, kaia Jona nifano iraro ia tavaka, ma aia nimoi nimeromakei.

6. Ma ta kapten o ta vaka nimai iateia ma neitucua iateia, Taha ko tshou magane tane mero? Masike ma katapa moria tshou Atua, pe Atua kamentua acime, pe acitia sekokero.

7. Ma acre neitucua macre, komai acitia emna alot pe acitia makeira ioria o akai nimai tenei isa iaiteia ma acre neimna alot, ma ta lot neinofo ia Jona.

8. Iai acre neitucua iateia, koutucua iacime nogia akoi, ioria o akai nimai tenei tumtagi isa iacitia? Taha ko tshou vere? Ma akoi nimai wehe? Taha ko tshou fanua? Ma taha ko tshou tagata?

9. Ma aia neitucua iacre, avou tasi Hebru, ma avou kumtacu ta Ihova ta Atua o taragi, aia neimna tatai ma ta fanua matu.

10. Wamurira ta atane o tavaka nemtacu sore su, ma neitucua iateia, Tiaha akoi neimna tenei? Ma atane nikeiro aia nitere fura feke ta foimata o Ihova, ianei aia neitucua iacre.

11. Acre neitucua iateia, Taha acime emna iatakoi, pe tatai merinu iacime? Ma apiau tatai sore nisopokace isa ana.

12. Ma aia neitucua iacre, Turocina avou ma touwaki avou ia tatai, ma wamurira ta tai kamerinu iacoua; ma avou keiro ia ioria o avou tenei sore tumtagi ma tatai komai iacoua.

13. Kaia ta atane suapacea tomatua sore su keifano ia ta fanua, macre taru iateia ma apiau o tatai isa ma tumtagi isa sore su mokagi acre.

14. Ianenei acre nitapa Ihova, ma neitucua, acime mori akoi Ihova, acime mori makei ako, erefia acime sekokero ia tamouri o tenei tane, ma senage ia acime ioria o tshana toto, ma akoi Ihova ma kamna hepe akoi neicitiafakarafia.

15. Ma acre neitshicitshia Jona, ma nitouwaki aia ia tatai, ma tatai nigupu nimerinu.

16 Ma atane nemtacu sore su Ihova, ma neitufwa tasi takavari ia Ihova, ma neitucua afasao tapu makei iateia.

17. Ma Ihova neimna tasi sore eika keifurumea Jona, ma Jona neinofo ia ta nonai o ta eika toru anopoge, ma toru atupo.

#### NOPUKU AFASAO SORE 2.

1. Wamurira Jona nimori ia Ihova tshana Atua ia ta nonai o ta eika.

2. Ma neitucua avou nimori Ihova ia tshaku roto nimai

sore, ma aia neirogona avou, ia ta nonai o hetis avou nimori ma akoi neirogono tshaku noreo.

3. Ma akoi nitouwaki avou ia tamano, ia aroto o tatai, ma anakei fakaromasia o tatai nifori avou, iotshi tshou nokotagurgnuru ma apeau niroro iluga avou.

4. Iai avou neitucua, avou nitouwaki watafa akoi sekacitia avou, kaia foci avou kacitia ia tshou tapu fare mori.

5. Atai nifori avou, ia tshaku nokano, ta mano iraro nifori pofna avou, agaferi o tatai nifousia nifori tshaku nouru.

6. Avou nifano iraro ia ta iraro o aora, ta kere ia tshana pofna makei neinofo nifori avou atou ma tou, kaia akoi tshicitshia iluga tshaku mouri nifeke komavevai, Ihova tshaku Atua.

7. Inaia tshaku nokano nimatese ia kuroto avou nimentua Ihova, ma tshaku mori nimai iatakoi, ia tshou tapu fare mori sore.

8. Acre fakarogrogo refu nokano jimra feke niare arofa erefia.

9. Kaia avou akavari iatakoi ia ta noreo o athanks, avou emna taha avou neitucua tapu makei. Kapare erefia komai o ta Ihova.

10. Ma Ihova nifasao ia ta eika, ma aia nikolua Jona ia ta matu fanua.

#### NOPUKU AFASAO SORE 3.

1. Ma tafasao o Ihova nimai ia Jona ta fakarua, nokoutucua.

2. Masike, fano ia Nineve, tera sore tumrai, ma kova ia aia ta kova avou katucua iatakoi.

3. Ma Jona nimasike, ma nifano ia Nineve, hepe ta fasao o Ihova. Iai Nineve neinofo ta tumrai sore su o nokofano watakoro o aia anopoge toru.

Digitized by Google

142

5.

4. Ma Jona neikamata keifano ia aia tasi nopoge, ma aia nitapa ia tshana noreo fakapalo ma neitucua, Forte anopoge wamuri nei, ma Nineve kaiauiai.

5. Ma tagata o Nineve nifakarogrogo Atua, ma neitucua ia tagatotshi ia aia kapari akoi, ma kataka ia umega o abac ta sore o acre ia ta sisi tane o acre.

6. Ma ta fasao nimai ia ta teriki o Neneve, ma aia nimasike nifeke tshana thron, ma niamke neinage tshana mega erefisa, ma nitaka aia ia umega o abac, ma neinofo ia tefu o tiafi.

7. Ma aia neimna afasao sore koutucua palo ma serea ia iotshi o tumrai o nineve, ia ta fasao makei o ta teriki ma o tshana fakou sore, nokoutucua, erefia jimra tasi tane mo avefa, o kurematou mo o asip keina mo sopotshia tasi anea, erefia acre sekeina akai, ma senumea avai.

8. Kaia erefia tagata ma avefa kotaka ia umega o abac, ma tomatua mori ia Atua ; keini erefia iotshi furi feke tshana maganisa, ma furi feke ta isa ia niare arima,

9. Akai keiro pe Atua kuafe ma natshicina tshana fakainina sore su, pe aia setakaroiai towaki acime?

10. Ma Atua neicitia niare avere, pe acre nitafuri ma nifeke niare amagane safi isa, ma Atua nitafuri ma neinatshicina takaroiai acre hepe aia neitucua, ma aia seiauiai acre.

#### NOPUKU AFASAO SORE 4.

1. Kaia ta roto o Jona nimai sore iateia, ma aia nifakainina sore su.

2. Ma aia nimori ia Ihova, ma neitucua, avou mori akoi Ihova, ko tenei tshaku fasao mo jimra, inaia avou neinofo ia tshaku fanua ? Ianenei avou nifura mokagi ia Tarsus, ma avou keiro pe akoi ta Atua arofa erefia, ma seioria tagata, ma sefakainina meloua, ma arofa sore erefia ia acitiafakarafia, ma akoi kuafe seioria ta isa o acre.

3. Ianenei melou, Ihova avou mori makei akoi, amke tshaku mouri ma aia feke avou, ma aia erefisa sore kagi avou keimate ma jimra mouri.

4. Iai Ihova neitucua iateia, erefia akoi fakainina mo?

5. Ma Jona nifano watafa ta tumrai sore, ma neinofo ia ta nuntafa iast o ta tumrai sore, ma iai aia neimna tasi fare o anora o tererakou ma neinofo iraro aia ta marmaru, ia ta nopoge aia kacitia taha emna ia ta tumrai sore.

6. Ma ta Ihova Atua neimna tasi taroro nisomo iluga tererakou iluga ta nouru o Jona, pe aia fakaruru tshana nouru, keimna tshana roto setagi. Ma Jona nibisa sore ia taroro.

7. Kaia Atua neimna tasi tanufe inaia ta popo nimai ia ta nopoge wamuri, ma aia nikeina taroro, ma aia nimeru mate.

8. Ma ane nei nimai, inaia tara neinace, Atua neimna tasi ist tumtagi tomatua, ma tara neitshi ta nouru o Jona, ma aia nimatese, ma mentua ia tshana roto pe aia komate, ma neitucua, aia erefia sore kagi avou mate ma semouri.

9. Ma Atua neitucua ia Jona, Erefia mo jimra akoi fakainina ia taroro mate? Ma aia neitucua erefisa avou fakainina ia ta mate.

10. Iai Ihova neitucua ia Jona, Tshou roto nima ia taroro, ia aia akoi severe, ma seneimna aia somo; aia nimai ia tasi tupo mi nifano ia tasi tupo.

11. Ma erefisa mo jimra pe avou setakaroiai Nineve tera tumrai sore, ia aia nofo tasi hundred ma twente thousand erecriki tano sekeiro ta norima matou ia ta norima mesui, ma nalupai avefa



ban'  $k!\, z$ à. E). • E дÐ ) [4 22 ŗ, 1 113 1 12 1 1. . . ŝ 3



•

•



